



بنك تونس و الإمارات
Banque de Tunisie et des Emirats

2023

التقرير السنوي

السنة المحاسبية 2023

الجلسة العامة العادية

30 أفريل 2024



بنك تونس و الإمارات

Banque de Tunisie et des Emirats

العنوان :

شارع الباجي قائد السبسي

AFH - BC8

المركز العمراني الشمالي

تونس 1082

الهاتف : 71 112 000

الفهرس

- 04 1. كلمة رئيس مجلس الإدارة
- 05 2. كلمة المديرية العامة
- 08 3. المناخ الاقتصادي الدولي و الوطني
- 10 4. الحوكمة والمساهمات
- 20 5. أهم الأحداث والإنجازات في 2023
- 27 6. المسؤولية المجتمعية والبيئية للبنك
- 35 7. أهم مؤشرات بنك تونس والإمارات
- 48 8. التقريرين العام و الخاص لمراقبي الحسابات حول القوائم المالية الفردية للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023
- 93 9. أهم مؤشرات مجمع بنك تونس والإمارات
- 97 10. تقرير مراقبي الحسابات حول القوائم المالية المجمعة للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023
- 128 11. القرارات المعروضة على الجلسة العامة العادية

كلمة
رئيس
مجلس
الإدارة



شهد البنك خلال سنة 2023، تحول وتطور ملحوظ، بعد الشروع في تحقيق الأهداف الاستراتيجية التي صادق عليه مجلس الإدارة والتي عزز بدوره تثمين المسؤولية الاجتماعية والتمويل الأخضر والتنمية المستدامة، مع المحافظة على جودة الخدمات والتوجه نحو التحول الرقمي. وفي الوقت نفسه، عمل البنك على جعل العمليات الداخلية أكثر سلاسة وشفافية، بهدف تعزيز ثقة الأطراف المعنية و ترسيخ ثقافة شراكة شاملة. تهدف هذه الركائز إلى تثبيت موقعنا كبنك مسؤول ومبتكر في السوق المالية وتعزيز علاقتنا بالحرفاء .

رغم الظروف الاقتصادية التي مرّت بها البلاد، كغيرها في عديد المناطق الأخرى في ظل أزمة اقتصادية متفاقمة وارتفاع حادّ في الأسعار الدولية وزيادة نسبة التضخم وتقلص الطاقة الشرائية، غير ملائمة لتناسق النمو، فإنّ بنك تونس والإمارات توفّق في مواجهة انعكاسات هذه العوامل والحدّ من تأثيراتها على معاملاته والتقليص من ارتداداتها على نتائجها المالية. ويعود الفضل في ذلك إلى متانة الدعائم الأساسية التي يبنى عليها بنك تونس والإمارات منذ أربعين سنة وخبرته المكتسبة وسمعته وحسن تسييره وتفاني العاملين فيه وثقة حرفائه، وهي مكاسب ثمينة يجدر العمل على تعزيزها.

ومن المهمّ إبراز الدور النشط الذي يضطلع به في هذا المجال، أعضاء مجلس الإدارة، والإدارة العامة وكافة العاملين في البنك، وإذ أتوجّه إليهم بجزيل الشكر والثناء على ما يبذلون من جهود قيّمة، فإنّي أتمنى لهم جميعاً مزيداً من النجاح والتوفيق.

كلمة المديرة العامة



في سوق تنافسية مثل السوق المصرفية يعتمد البنك أساسا على تحسين إدارة العلاقة مع الحرفاء والتحكم في المخاطر المالية والتشغيلية لتحسين تموقعه في السوق المصرفية وبالتالي تحسين توازناته المالية.

في هذا السياق عمل مجلس إدارة البنك على وضع استراتيجية تنمية تطمح الى أن يكون بنك تونس والإمارات بنكا مسؤولا يرافق الدولة التونسية في استراتيجيتها الوطنية للانتقال الطاقى والرقمى لتحقيق تنمية مستدامة وشاملة.

شهدت سنة 2023 الانطلاق الفعلي في وضع المخطط التنموي للبنك للسنوات 2023-2026 مع الالتزام بالأساس على تحقيق الأهداف الاستراتيجية التالية وذلك بالتنغم مع الاستراتيجية التنموية:

- العودة الى المنحى التصاعدي للناتج البنكي الصافي لمواكبة تطور كلفة الاستغلال والمخاطر.
- تحسين جودة الخدمات وتنويع المنتجات البنكية وقنوات التوزيع.
- تنمية الموارد البشرية في إطار سياسة المسؤولية المجتمعية والبيئية للبنك.

في هذا الإطار التزم بنك تونس والإمارات خلال سنة 2023 بالتحول التدريجي نحو رقمنة خدماته ومنتجاته البنكية من خلال اعتماد تكنولوجيا الويب والهاتف المحمول.

يعتبر إطلاق اول فرع افتراضي في تونس في إطار تطوير نموذج البنك كخدمة Banking as a service بالشراكة مع شركة التكنولوجيا المالية "Fintech" كون بادرة مهمة نحو تحقيق التحول الرقمي للبنك. بالإضافة الى تعزيز تموقعنا في تكنولوجيا الويب من خلال تطوير منصة BTE -NET لتقديم العمليات المصرفية الرئيسية و منصة NEO- BTE لدراسة مطالب القروض للشركات.

كذلك في إطار توجهه نحو تمويل التنمية المستدامة عمل البنك على طرح منتجات بنكية جديدة Green Pack تساهم بالإسساس في إشعاع صورته كمؤسسة مسؤولة .

أننا نؤمن بأهمية أن يكون البنك شريكا فعالا في تحقيق أهداف التنمية المستدامة و تعزيز مبادئ المسؤولية المجتمعية لذا نعمل بجدية على تعزيز الشفافية والنزاهة في جميع جوانب عملنا . كما نعمل على الترويج لثقافة الشراكة وتعزيز المهارات و الانتماء لدى الموظفين وتطوير الالتزام الجماعي والديناميكية التعاونية مع العمل على المساوات بين الجنسين وتحقيق الفرص العادلة في الارتقاء الوظيفي.

في هذا الإطار تحصل بنك تونس والإمارات خلال سنة 2023 على جائزتين تكريميتين تتوجان التزامه القوي بتعزيز المساواة المهنية وتنوع الجنس .

إن نجاحنا المشترك وتحقيق أهدافنا يعود بشكل كبير إلى تفاني كل الأطراف من مجلس إدارة وشركاء اجتماعيين و موظفينوتفاعلم الإيجابي مع مختلف جوانب عملنا. لذلك لا يسعنا إلا أن نثمن التزام الجميع على تحقيق الأهداف التنموية للبنك.

إن هذا التقرير السنوي فرصة لنا جميعًا للنظر إلى الإنجازات التي حققناها، والتحديات التي واجهناها، والتطلعات التي نطمح إليها في المستقبل. بفضل تعاوننا وإصرارنا، نجحنا في تحقيق العديد من الإنجازات خلال العام الماضي، ولكن الرهانات متواصلة أمامنا.



بنك تونس و الإمارات

Banque de Tunisie et des Emirats

3

المناخ الاقتصادي
الدولي و الوطني

سيواصل البنك اعتماده على
إستراتيجية التجديد , مقمدا
خدمات مصرفية حديثة
ومسؤولة لرفائه



NEO BTE

المناخ الدولي

مراجعة تصاعدية لتوقعات النمو الاقتصادي العالمي لعام 2023 والتباطؤ المتوقع في عام 2024 وفقا للبنك الدولي

- تحسن وضع العمالة في معظم الدول الصناعية عام 2023.
- انخفاض أسعار السلع العالمية وتباطؤ التضخم في عام 2023.
- انخفاض قيمة الدولار مقابل اليورو نهاية عام 2023.
- الإبقاء على السياسات النقدية التقييدية من قبل البنوك المركزية الرئيسية لجعل التضخم يقترب من هدفه.

المناخ الوطني

- سجل الاقتصاد التونسي في نهاية 2023 معدل نمو ب 0,4%
- ارتفاع متوسط معدل التضخم إلى 9,3% في 2023 مقابل 8,3% في 2022 متأثرا بارتفاع أسعار الغذاء.
- فيما يتعلق بالقطاع الخارجي، فقد أسفر الميزان عن عجز قدره 4.058 مليون دينار أو 2,6% من إجمالي الناتج المحلي لكامل سنة 2023 مقابل عجز قدره 12.451 مليون دينار أو 8,7% من إجمالي الناتج المحلي قبل سنة، أي أدنى مستوى يتم تسجيله منذ سنة 2007.
- ارتفاع معدل نسبة السوق النقدية من 6,79% خلال سنة 2022 إلى 8% خلال سنة 2023.
- ارتفاع معدل البطالة خلال الثلاثي الثالث من عام 2023 بنسبة 0,2 نقطة مئوية لتصل إلى 15,8% مقابل 15,6% في الثلاثي السابق.



بنك تونس و الإمارات
Banque de Tunisie et des Emirats

4

الحوكمة
والمساهمات

توزيع رأس المال (بالدينار التونسي)

90 000 000	رأس المال
4 500 000	عدد الأسهم
20	القيمة الاسمية
1 750 000	عدد أسهم جهاز أبوظبي للاستثمار
38,89%	نسبة إمتلاك في رأس المال
1 750 0000	عدد أسهم الحولة التونسية
38,89%	نسبة إمتلاك في رأس المال
1 000 000	عدد الأسهم دون حق الاقتراع
22,22%	نسبة الأسهم دون حق الاقتراع

حضور الجلسات العامة

وفقا للفصل 12 من العقد التأسيسي للبنك، لكل مساهم الحق في حضور اجتماعات الجلسة العامة والمشاركة في المداولات بشخصه أو عن طريق النيابة شرط أن يكون مالكا لعشرة أسهم على الأقل وأن يدلي بما يثبت هويته وكذلك ملكيته لأسهمه. وكل المساهمين الذين يقل عدد أسهمهم عن هذا العدد يمكنهم الحضور باجتماعات الجلسة العامة على أن ينضموا إلى بعضهم بعضا للوصول إلى العدد المحدد آنفا وأن ينيبوا أحدهم عنهم.

سهم بنك تونس والامارات خلال سنة 2023

90 000 000	رأس المال
20	القيمة الاسمية بالدينار
4 500 000	عدد الأسهم
1 000 000	عدد الأسهم المدرجة بالبورصة
555,434	الأموال المتداولة (ألف دينار)
489,86	الأسهم المتداولة
7,330	سعر الأعلى (دينار)
5,950	السعر الأدنى (دينار)
0	توزيعات الأرباح (دينار)

تركيبة مجلس الإدارة ووتيرة اجتماعاته



السيد: خليفة علي القمزي
رئيس مجلس الإدارة



السيد: حميد الدرمني
عضو مستقل
رئيس لجنة التدقيق



السيد: فوزي القبلي
عضو مستقل
رئيس لجنة المخاطر



السيد:
عبد الله الحلامي
عضو



السيد:
أحمد المهيري
عضو



السيدة:
فاطمة شيبوب
عضوة



السيد:
حمد المزروعي
عضو



السيد:
لُطفي فرادي
عضو



السيدة:
سيده مطيطي
عضوة



السيدة:
فتيحة الغربي
عضوة



السيد:
سعيد الدرمني
عضو

تتولى الإدارة العامة للبنك السيدة فريال شيرك منذ تاريخ 3 نوفمبر 2022.

رئيس مجلس الإدارة	السيد خليفة علي القمزي
الأعضاء الممثلين لجهاز أبو ظبي للإستثمار	
عضو	السيد عبد الله أحمد الحلامي
عضو	السيد سعيد حمد الدرمني
عضو	السيد أحمد راشد المهيري
عضو	السيد حمد مبارك المزروعى
الأعضاء الممثلين للدولة التونسية	
عضوة	السيدة فتيحة الغربي
عضوة	السيدة سيدة مطيطي
عضوة	السيدة فاطمة شيبوب
عضو	السيد لطفي فرادي
الأعضاء المستقلين	
رئيس لجنة التدقيق	السيد حميد الدرمني
رئيس لجنة المخاطر	السيد فوزي القبلي
مراقبي الحسابات	
CNH	مكتب نور الهدي هنان
CHH	مكتب هشام شقير

عقد مجلس الإدارة 5 اجتماعات خلال سنة 2023.
وتتولى كتابة المجلس السيدة سلمى الزواري
مديرة مكتب التنسيق والمتابعة .

اللجان المنبثقة عن مجلس الإدارة

تركيبة لجنة التدقيق

رئيس اللجنة	حُميد الذرمكي
عضو	لطفى الفرادي
عضو	أحمد راشد المهيري

عقدت اللجنة 5 اجتماعات خلال سنة 2023، وتتولى كتابة اللجنة السيدة حنان العبيدي، مديرة التدقيق الداخلي.

لجنة التدقيق:

تم إنشاء لجنة التدقيق الداخلي بتاريخ 07 ديسمبر 2004 و يكمن دورها في المساعدة على :
مراقبة اعتماد المبادئ والممارسات المحاسبية بالبنك،
التثبت من جودة نظام توفير المعلومة المالية ونجاعته
وتناسق أنظمة قياس المراقبة والتحكم في المخاطر،
مراقبة تنظيم ونجاعة نظام الرقابة الداخلية وتقييم نقائص سير هذا النظام المثارة من قبل مختلف هياكل البنك والمكلفين بالتدقيق الخارجي والبنك المركزي التونسي.

تركيبة لجنة المخاطر

رئيس اللجنة	فوزي القبلي
عضو	سعيد حمد الذرمكي
عضوة	سيدة مطيطي

عقدت اللجنة 6 اجتماعات خلال سنة 2023، ويتولى كتابة اللجنة السيد توفيق الخميسي، مدير المخاطر.

لجنة المخاطر:

تم إنشاء لجنة المخاطر بتاريخ 25 جوان 2012 وتتمثل مهامها الرئيسية في:
وضع وتحيين سياسة التصرف في المخاطر وضبط أسقف للمخاطر وحدود العمليات،
تحليل ومتابعة مدى تعرض البنك للمخاطر وخاصة المرتبطة بمخاطر القرض، السوق، السيولة والمخاطر التشغيلية،
تقييم سياسة رصد المدخرات ومدى ملاءمة مستوى الأموال الذاتية لنوعية المخاطر التي يوجهها البنك،
اعتماد إجراءات تصحيحية لإضفاء نجاعة أكبر على منظومة التصرف في المخاطر.

تركيبة لجنة التعيينات والتأجير

رئيس اللجنة	حمد مبارك المزروعي
عضوة	فاطمة شيبوب
عضو	سعيد حمد الذرمكي

عقدت اللجنة 3 اجتماعات خلال سنة 2023، ويتولى كتابة اللجنة السيد شكري الماجري، مدير رأس المال البشري.

لجنة التعيينات والتأجير:

تم إنشاء لجنة التعيينات والتأجير بتاريخ 27 سبتمبر 2012 وتتمثل مهامها الرئيسية في:
إرساء سياسة التعيينات والتأجير لكل من رئيس مجلس الإدارة وأعضائه واللجان المنبثقة عنه والادارة العامة للبنك ومسؤولي الوظائف المهمة بالبنك؛
إرساء سياسة تعاقب أعضاء مجلس الإدارة واللجان والادارة العامة ومسؤولي الوظائف المهمة؛
إرساء سياسة إدارة وضعيات تضارب المصالح؛
تعيين أعضاء مجلس الادارة واللجان والادارة العامة ووظائف الرقابة؛
إرساء منهجية تقييم أعمال مجلس الإدارة واللجان.

اللجان المنبثقة عن مجلس الإدارة

اللجنة الإستراتيجية:

تم إنشاء اللجنة الإستراتيجية بتاريخ 14 ديسمبر 2022 وتمثل مهامها الرئيسية في:
← مساعدة مجلس الإدارة على ضبط سياسات التطوير وتنمية الربحية للبنك تكون متماشية مع سياسة تقبل المخاطر والمحافظة على الصلابة المالية للبنك، وخاصة منها:

سياسة تعبئة الموارد

السياسة الائتمانية

السياسة التجارية

سياسة الاستخلاص

سياسة المسؤولية المجتمعية للبنك

← دراسة مخطط العمل المتوسط المدى (Business Plan) وقصير المدى وكل ملف ذي صبغة استراتيجية وعرضه على مجلس الإدارة للمصادقة،

← دراسة المحاور الاستراتيجية لتطوير نشاط البنك بصفة فردية من جهة وبصفة مجمعة عبر التفاعل مع الشركات التابعة له.

← متابعة تنفيذ المشاريع الاستراتيجية المصادق عليها في مجلس الإدارة ومدى إنجازها من قبل البنك:

ومتابعة نسب تنفيذها

تحديد مؤشرات الأداء الرئيسية KPI

تصادق على ترجمتها ضمن مشاريع تنفيذية على مستوى كل الأنشطة

← هذا وتقوم اللجنة الاستراتيجية بـ:

اقتراح التعديلات اللازمة على مجلس الإدارة مع أخذ بعين الاعتبار الفرص والمخاطر والرهانات والتحديات الموجودة.

إعلام المجلس عن أي مستجد أو عامل من شأنه أن يعطل تنفيذ المخطط الاستراتيجي وبرامج العمل المصادق عليها.

إعداد تقرير دوري يتضمن رأيها حول تنفيذ الاستراتيجية

← إعداد مشروع ميثاق اللجنة وعرضه على مجلس الإدارة للمصادقة وإقتراح تحيينه عند الإقتضاء.

تركيبة اللجنة الإستراتيجية

رئيس اللجنة

خليفة علي القمزي

عضو

عبد الله الحلامي

عضو

فتيحة الغربي

عضوة

لطفي فرادي

عقدت اللجنة 3 اجتماعات خلال سنة 2023.
ويتولى كتابة اللجنة السيدة سلمى الزواري،
مدبرة مكتب التنسيق والمتابعة.

نظام الرقابة الداخلية

يخضع نظام الرقابة الداخلية في بنك تونس و الإمارات لمنشور البنك المركزي عدد 19-2006 و منشور البنك المركزي عدد 05-2021 اللذان يبرزان وظائف الرقابة و مهامها. ويندرج نظام الرقابة ببنك تونس و الإمارات ضمن نموذج خطوط الدفاع الثلاث من :

ا. رقابة دورية

إدارة التدقيق الداخلي : التي تمثّل المراقبة من الدرجة الثالثة حيث تتولّى الرقابة الدورية من خلال إعداد خطة عمل لثلاث سنوات تتم مراجعتها و تحيينها كلما إقتضت الضرورة ذلك و يتم عرض هذه الخطة و المصادقة عليها من قبل لجنة التدقيق و مجلس الإدارة . تسعى إدارة التدقيق الداخلي من خلال خطة عملها للإحاطة بأغلبية مراكز المخاطر في البنك و ذلك عبر توصيات تتم صياغتها ضمن تقاريرها و متابعة مدى العمل بها. كما تحرص إدارة التدقيق الداخلي على التنسيق مع هياكل الرقابة الخارجية و مراقبي الحسابات و المدققين الخارجيين لإعلام لجنة التدقيق بنتائج الرقابة التي تضمنتها تقاريرهم.

اا. رقابة مستمرة

تشمل الرقابة المستمرة درجتى الرقابة : الرقابة من الدرجة الثانية و الرقابة من الدرجة الأولى .

1. الرقابة من الدرجة الثانية:

تتولّى الهياكل التالية الرقابة من الدرجة الثانية:

• لهيكل الدائم لمراقبة الإمتثال :

يحرص الهيكل الدائم لمراقبة الامتثال على السهر و متابعة مدى العمل بمقتضيات القوانين حيث يتولّى إنجاز عدد من المهام في هذا المجال و إصدار عدد من مذكرات اليقظة القانونية التي تأخذ بعين الإعتبار المستجدات القانونية و يتم تضمين أعمال هذا الهيكل ضمن تقريرين سداسيين عملا بالفصل 51 من منشور البنك المركزي التونسي 05-2021. كما قام الهيكل الدائم لمراقبة الإمتثال بإعداد سياسة الإمتثال خلال سنة 2023 و تمت المصادقة عليها من قبل مجلس الإدارة.

• إدارة الرقابة الدائمة والأبحاث:

- تتولّى دائرة الأبحاث سنويًا زيارة مختلف فروع البنك وإعداد تقارير تبرز نتائج الرقابة إضافة إلى مهمات أبحاث موكلة من الإدارة العامة تتعلق بجميع ميادين نشاط البنك.

تضم دائرة الأبحاث مصلحتين وهما مصلحة المراقبة عن بعد ومصلحة المراقبة على عين المكان.

- تتولّى دائرة الرقابة الدائمة الرقابة للعمليات و متابعة النقائص التي تمّ التوصل إليها.

و تتمثل مهام إدارة الرقابة الدائمة في مراقبة قروض الخواص و التوظيفات الخاصة و الإيجار المالي و الأجور...

2. الرقابة من الدرجة الأولى

يشرف موظفين صلب مختلف الإدارات و عدد من الفروع على مراقبة صحة و شمولية العمليات المنجزة بها.

3. لجنة الرقابة الداخلية

تمّ بتاريخ 21 سبتمبر 2023 إحداث لجنة الرقابة الداخلية (comité du Contrôle Interne) إستجابة لتوصية البنك المركزي التونسي .

التصريف في المخاطر

تتكون إدارة التصريف في المخاطر من دائرة التصريف في المخاطر الائتمانية ودائرة المخاطر التشغيلية والسوق ومن أهم مسؤوليات إدارة المخاطر التنسيق بين كافة الإدارات بالبنك لضمان توفير كافة البيانات حول المخاطر وخاصة في مجال مخاطر القرض ومخاطر السيولة ومخاطر السوق ومخاطر نسب الفائدة بشكل دوري ومنتظم وهي معنية بإعداد توصيات بتخفيض مستويات التعرض سواء لبعض الأنشطة ذات المخاطر المرتفعة أو بعض المجمعات التي يشكّل الحجم الجملي لالتزاماتها نسبة عالية من تدفّلات البنك ويكمن الهدف الرئيسي لإدارة المخاطر في دعم الإدارة العامة لتمكّن من تحديد المخاطر تحديداً صحيحاً وبالتالي قياسها ثمّ الحدّ منها و مراقبتها بشكل كامل.

وقد نفذت إدارة المخاطر كجزء من مسؤولياتها خلال سنة 2023 مواصلة العمل على تطبيق نموذج حساب LGD الجديد للشركات وتطوير نماذج حساب LGD و PD لقطاع التجزئة كجزء من إستراتيجية تنفيذ معايير "IFRS 9" بالتعاون مع مكتب خارجي - وضع إستراتيجية التوقي من الديون المتعثرة ومعالجتها حيز التنفيذ في إطار الإمتثال لمنشور البنك المركزي عدد 01-2022 -متابعة تطور المخاطر التشغيلية ومخاطر الصرف والسيولة ومخاطر أسعار الفائدة وعرض نتائجها على إدارة البنك ولجنة المخاطر -إنجاز سيناريوهات اختبار الضغط لمخاطر أسعار الفائدة وحساب تأثير هذه السيناريوهات على متطلبات رأس المال -إطلاق مشروع استمرارية النشاط وإنجاز مرحلة تحليل المخاطر وتحليل التأثيرات على خطوط الأعمال على أن يتم الإنتهاء من أشغالها خلال النصف الأول من سنة 2024

وتعتزم إدارة التصريف في المخاطر في سنة 2024 تنفيذ المشاريع التالية:
-استكمال إنجاز مشروع استمرارية النشاط
-وضع سياسة تقبل المخاطر
-احتساب خسائر القرض المتوقعة ECL لقطاع التجزئة لسنة 2023
-مراجعة منظومة التقييم الداخلي للمؤسسات والأفراد
-تطوير منظومة التصريف في الأصول والخصوم ALM وتقنيات إدارة مخاطر السوق لتحسين تقارير إدارة مخاطر السيولة والسوق وأسعار الفائدة

سياسة رصد المدخرات لتغطية المخاطر:

المدخرات الفردية

تستند سياسة رصد المدخرات الفردية لبنك تونس والإمارات على أحكام منشور البنك المركزي التونسي عدد 24-91 وحسب المذكرة للبنوك عدد 93-23 وذلك حسب المخاطر التالية:

مخاطر تستوجب متابعة خاصة (صنف 1)	مخاطر جارية (صنف 0)
مخاطر يصعب استرجاعها كلياً في الأجل المحدودة (صنف 3)	مخاطر لا يوثق في استرجاعها في الأجل المحدودة (صنف 2)
مخاطر ذات خطورة وشبه مفقودة (صنف 4)	

يقع تقييم المدخرات اعتمادا على التصنيف وحسب النسب المعتمدة وعلى أساس التعهّدات بعد خصم الفوائد المخصّصة وقيمة الضمانات المتحصّل عليها. تكون نسب المدخرات على النحو التالي:

20% من قيمة المخاطر المتبقية بالنسبة للديون المرسمة بالصنف 2

50% من قيمة المخاطر المتبقية بالنسبة للديون المرسمة بالصنف 3

100% من قيمة المخاطر المتبقية بالنسبة للديون المرسمة بالصنف 4

المدخرات الجماعية

عملا بأحكام المادة 10 مكرر من منشور البنك المركزي عدد 91-24 المتعلق بتقسيم وتغطية المخاطر ومراقبة التعهّدات , وجب تكوين مدخرات عن طريق الخصم من نتائج السنة المالية لتغطية المخاطر الكامنة على جميع التعهّدات السليمة (صنف 0) وتلك التي تتطلب مراقبة خاصة (صنف 1). يعتمد البنك في طريقة احتساب المدخرات الجماعية على أحكام منشور البنك المركزي عدد 01 لسنة 2024 بتاريخ 19 جانفي 2024

حيث أصدر البنك المركزي التونسي منشوره عدد 01 لسنة 2024 بتاريخ 19 جانفي 2024 المتعلّق بتحسين الإجراءات المتخذة في مجال مراقبة المخاطر والآليات الضرورية للحد منها, وهو ما يشكل تغييرا جذريا في طريقة احتساب المدخرات الجماعية مقارنة بالإجراءات المنصوص عليها بالمنشور عدد 02 لسنة 2023 بتاريخ 24 فيفري 2023

مراجعة نسبة التحول من تعهّدات غير مصنفة (صنف 0 و 1) إلى تعهّدات مصنفة (صنف 2 و 3 و 4 و 5), وذلك عبر الزيادة في الهامش القار الذي تم العمل به على إثر إصدار المنشور سنة 2021, يخص هذا التحسين أغلبية القطاعات.

01

عدم إدراج سنة 2020 في احتساب نسب التحول من تعهّدات غير مصنفة (صنف 0 و 1) إلى تعهّدات مصنفة (صنف 2 و 3 و 4 و 5), وذلك اعتبارا للإجراءات الاستثنائية التي اتخذها البنك المركزي سنة 2020 والمتعلقة أساسا بتأجيل خلاص أقساط القروض للأفراد والمؤسسات ومدى تأثيرها على التصنيف الفعلي للحريف. هذا ويجدر الذكر بأنه يتم احتساب نسبة التحول على مدى السبعة (7) سنوات السابقة بهدف تغطية التعهّدات غير المصنّفة (صنف 0 و 1) للقطاعات

02

مراجعة النسب الدنيا للمدخّرات المستوجبة على كلّ قطاع حيث تم ضبط هذه النسب في حدود 40% لجميع القطاعات باستثناء القطاعات التالية:

03

30 % لشركات البعث العقاري

20 % للقروض السكنية

المدخرات الإضافية

يعتمد البنك في طريقة احتساب المدخرات الإضافية على أحكام منشور البنك المركزي عدد 21-2013 بتاريخ 30 ديسمبر 2013 الذي يطالب من خلاله كافة المؤسسات الائتمانية باحتساب مدخرات اضافية لتغطية المخاطر الصافية المتعلقة بالأصول من الصنف 4 مع اقدمية في هذا الصنف تساوي او تفوق 3 سنوات ويقع احتساب هذه المدخرات كما يلي :

مدخرات تبلغ 40 % من قيمة التعهدات الصافية التي تتراوح اقدميتها بين 3 و 5 سنوات

مدخرات تبلغ 70% من قيمة التعهدات الصافية التي تتراوح اقدميتها بين 6 و 7 سنوات

مدخرات تبلغ 100% من قيمة التعهدات الصافية التي تفوق اقدميتها 8 سنوات

ونعني بالتعهدات الصافية، قيمة التعهدات بعد طرح:

الفوائد المخصّصة

الضمانات المقبولة من الدولة، وكالات التأمين ومؤسسات الائتمان.

ضمانات في شكل اصول مالية او ايداعات قابلة للسيولة دون المساس من قيمتها.
المدخرات الفردية التي تم احتسابها طبقا للفصل 10 من المنشور عدد 24-91 والمتعلق بالمؤسسات الائتماني

مدخرات للمساهمات

يعتمد البنك في طريقة احتساب المدخرات على المساهمات المدرجة بالبورصة بتقييم قيمة الأسهم عند اقفال الحسابات على أساس القيمة الاستعمالية ويقع تخصيص مدخرات لتغطية ناقص القيمة ذي الطابع الدائم المحتمل في قيمتها.

بالنسبة للأسهم غير المدرجة بالبورصة، يقع تقييمها على أساس آخر قيمة محينة للشركة ويقع تخصيص مدخرات لتغطية ناقص القيمة ذي الطابع الدائم المحتمل في قيمتها.



بنك تونس و الإمارات

Banque de Tunisie et des Emirats

5

أهم الأحداث
والإنجازات
في 2023

التحول الرقمي.

كان التحول الرقمي في صلب استراتيجيتنا في عام 2023، حيث نسعى لتوفير تجربة مصرفية حديثة وسلسلة وأمنة لعملائنا. قمنا بإطلاق خدمات رقمية جديدة مبتكرة، مثل التطبيقات المحمولة السهلة الاستخدام، وحلول الدفع عبر الإنترنت، وأدوات إدارة مالية مخصصة. هذه المبادرات عززت تواجداً على شبكة الإنترنت ومكّنت حرفاءنا من إدارة شؤونهم المالية بشكل أكثر فعالية وشفافية.

بفضل توقيع اتفاقية شراكة حصرية مع شركة التكنولوجيا المالية KAOUN، حقق بنك تونس والإمارات إنجازاً كبيراً في عام 2023 يتمثل في إطلاق أول فرع افتراضي في تونس، والذي أطلق عليه اسم NEO BTE، وإدخال مفهوم "BANKING AS A SERVICE".

وبتالي يمكن لأي شخص يحمل بطاقة هوية وطنية فتح حساب بنكي من هاتفه، دون الحاجة إلى التنقل. قمنا بإنشاء بيئة ودية لفرع NEO، تعزز الإبداع والعمل الجاد، لكي لا تكون NEO مجرد فرع افتراضي، بل بنك افتراضي حقيقي.



لتعزيز صورتنا الجديدة على الساحة العامة، استغل البنك فرصة المشاركة في الحدث الرائد في مجال التحول الرقمي، القمة الرقمية التونسية (تونسية ديجيتال سميت TDS)، التي عقدت في يونيو 2023 في فندق لايكو. كان حضورنا ناجحاً بالفعل، مثيراً لاهتمام الزوار والصحفيين والعارضين الآخرين. كانت لدينا الفرصة لإجراء محادثات مثمرة مع العديد من أصحاب المشاريع في القطاع، بما في ذلك شركات التطوير والشركات الناشئة، فتحنا الباب أمام التعاونات المثمرة. من خلال المشاركة في هذا الحدث الكبير، لم نقم فقط بتعزيز رؤيتنا ومصداقيتنا في مجال التحول الرقمي، بل أقمنا أيضاً علاقات قيمة مع شركاء رئيسيين، لتعزيز تموقعنا في السوق.



وفي الوقت نفسه، استثمرنا في تدريب موظفينا وتطويرهم لتعزيز مهاراتهم الرقمية وإعدادهم لمواجهة تحديات العالم الرقمي. وقد عزز هذا التحول الداخلي ثقافة الابتكار والقدرة على التكيف داخل فريقنا، مما مكننا من مواكبة الاتجاهات التكنولوجية الناشئة.

تم تطوير منصة NEOBANK، لرقمنة إجراءات إسناد القروض من خلال رقمنة العملية بأكملها. يهدف هذا الانجاز إلى تقليص آجال التنفيذ والمواد المستهلكة مثل الورق و الحبر، وتقديم تجربة سلسلة وممتعة للحرif، مما يساعد على إضفاء الطابع الديمقراطي على معالجة طلبات الائتمان لموظفينا ودعم النمو الاقتصادي.



التمويل المؤثر.

كمؤسسة مالية مهتمة بدورها في المجتمع وتأثيرها على البيئة، اختار بنك تونس والإمارات أن يجعل التمويل المؤثر حجر الزاوية في أعمالها.

التمويل المؤثر هو أكثر من مجرد اتجاه أو مفهوم عصري؛ إنه نهج أساسي يوائم بين أهدافنا المالية وقيمنا الأخلاقية والتزامنا بالتنمية المستدامة. من خلال هذه الاستراتيجية، نحن ملتزمون بخلق قيمة ليس فقط لمساهمينا، ولكن أيضاً لأصحاب المشاريع، بما في ذلك حرفائنا وموظفينا والمجتمعات التي نخدمها.

من الناحية العملية، يسعى البنك إلى دمج الاعتبارات البيئية والاجتماعية والحوكمة (ESG) في جميع قراراته الاستثمارية والتجارية. و سوف يعمل على إيجاد فرص الاستثمار التي تقدم مساهمة قابلة للقياس في القضايا الاجتماعية والبيئية مثل معالجة تغير المناخ، والحد من عدم المساواة، وتحسين فرص الحصول على التعليم والرعاية الصحية.



خلال سنة 2023، قام بنك تونس والإمارات بإسناد تمويلات لشركات التمويل الصغير، وذلك للمساهمة بصفة غير مباشرة في تعزيز الشمول المالي ودعم التنمية الاقتصادية بهدف خلق فرص العمل المستدامة لأصحاب المشاريع الصغرى وأيضاً زيادة الوعي بالقضايا المحيطة برعاية الأعمال النسائية وخلق بيئة مواتية لنجاحهن في عالم الأعمال.

أفاق تعاوننا المستقبلي مع شركة Planet & Soul الناشئة ذات الإمكانيات العالية.

وهي منظمة مكرسة لتعزيز التنمية الاقتصادية المحلية وحماية البيئة من خلال مبادرات إعادة التشجير. ستسعى هذه الشراكة لدعم اصحاب المشاريع الصغرى ذات الأثر البيئي الإيجابي. سنعمل عن كثب مع شركة سول آند بلانيت لتحديد ودعم التجار المحليين من خلال توفير فرص للظهور والتدريب والوصول إلى الموارد المالية لتعزيز أعمالهم وتحفيز النمو.

كما امتد هذا التعاون ليشمل مشروعاً طموحاً لإعادة التشجير، حيث ستثمر شراكتنا في هذا المشروع للمساعدة في الحفاظ على نظمتنا البيئية المحلية واستعادتها. وبفضل شراكتنا مع "سول آند بلانيت"، سنتمكن من لعب دور فعال في مبادرات غرس الأشجار والحفاظ على الغابات، وبالتالي تعويض بصمتنا البيئية مع تعزيز التنوع البيولوجي ومكافحة تغير المناخ.

مشاريع الخطة الاستراتيجية للمنظومة المعلوماتية للبنك في 2023

شهد النظام المعلوماتي العديد من التطويرات و التحسينات ليمرّ بذلك من نظام وقع الإجماع على ضرورة إستبداله في سنة 2015 إلى نظام متكامل ذي جودة عالية و مستجيب لكل متطلبات السوق المالية .
هذا التطور الكبير الذي شهده النظام المعلوماتي للبنك هو نتاج للعمل الدؤوب والمتفاني للكفاءات الشابة بإدارة الإعلامية للبنك التي عازمت على تذليل جميع الصعوبات أمام الوصول إلى الهدف السامي وهو الرقي بالبنك , إذ تم :

- تطوير 22 تطبيق جديدة بصفة داخلية إضافة إلى التحسين المستمر والمتواصل في تطبيقات المرزود IDEE
- التواصل الثنائي مع 10 منظومات خارجية بإستعمال التقنية الحديثة منها

Application Programming Interface API -
Database link -
- التواصل عبر الملفات المتبادلة

- رفع التحديات ليكون بنك تونس والإمارات من ضمن البنوك الرقمية التونسية وذلك بتطوير منصة الوب BNET و منظومة Mobile Banking
- بصفة داخلية وبإستعمال أرقى التكنولوجيات الحديثة إضافة إلى إستعمال تقنيات API للتواصل مع منظومتنا NEOBTE, FLOUCI للثان تمّ إعتمادهما لتعزير التنافسية الرقمية في السوق البنكية التونسية , ما ينفك بنك تونس والإمارات في رفع التحديات ليكون أول بنك رقمي على المستوى الوطني, وذلك بإرساء أول فرع افتراضي في تونس «NEOBTE» بالإضافة إلى توفير إمكانيات للقيام بالعمليات البنكية عبر تطبيق فلوسي.

وما يزال العمل متواصلا لاستعمال أحدث التكنولوجيات الحديثة لرقمنة جل العمليات المصرفية وذلك من اجل تعزيز رقمنة البنك في مجال الابتكار والإبداع.

في إطار إستراتيجية التطوير والنهوض بالبنك وتدعيم قدرته على التموّج كبنك مبتكر, تهدف الخطة الإستراتيجية للمنظومة المعلوماتية للبنك إلى تحقيق الأهداف التالية:

1. تمكين البنك من إرساء رؤية شاملة ومتمركزة لبيانات الحرفاء
2. إبتكار منتوجات وخدمات بنكية جديدة
3. تنويع قنوات توزيع المنتجات البنكية
4. تحديث نظم توجيه أخذ القرار
5. تركيز أدوات التدقيق في العمليات المصرفية بالبنك

عقد شراكة مع الشركة التونسية للطرق

الهدف: توسيع قائمة منتوجات البنك بإضافة منتج جديد يمكن الحرفاء من شحن شريحة العبور الإلكتروني؛ بصفة داخلية تمت برمجة تطبيقه تمكن حرفاء البنك من شحن شريحة العبور في الطريق السيارة وذلك ضمن تطبيقه BTENET وضعت هذه التطبيقية حيز الإستغلال بكل مراحلها يوم 20 جويلية 2023 وهو يوم ابرام عقد الشراكة بين بنك تونس و الامارات و الشركة التونسية للطرق و شركة نقديات تونس برعاية البنك المركزي

تطوير منظومة BTENET

الهدف: تمكين الحريف من إجراء عملية تحويل بنكي آمنة وآمنة عبر منظومة BTENET والاندماج ضمن منظومة paysmart الإلكتروني؛ بصفة داخلية خلال هذه الفترة، تم تطوير منظومة BTENET لتمكين الحريف من إجراء:

- عملية تحويل آمنة وآمنة للحرفاء الطبيعيين.
- عملية استخلاص فواتير SONEDE
- عملية استخلاص فواتير STEG

تم وضع هذه التطويرات حيز الإستغلال في 18/07/2023 وذلك بعد اجراء التدقيق الخارجي لضمان سلامة منظومة BTENET.

منظومة فلوسي FLOUCI

الهدف: تطوير تطبيقه على الهاتف الجوال قصد تسهيل عديد العمليات المالية الإلكتروني؛ المزود KAOUN إنطلق البنك بالتعاون مع المزود KAOUN في إنجاز منصة جديدة مزودة بأحدث التقنيات تمكن الحرفاء الطبيعيين من فتح حساب عن بعد وخلق محفظة إلكترونية « WALLET » تمكن الحريف من إستعمال الهاتف الجوال إضافة إلى تحويل الأموال والشراءات عن بعد . تم إضافة خدمة شحن المحفظة الإلكترونية بإستعمال بطاقة بنكية بالدينار صادرة عن البنوك التونسية الأخرى أو عن البريد التونسي.

وضعت هذه التطبيقية حيز الإستغلال في 6 فيفري 2023
كما تم إضافة عملية تحويل الأموال من حساب الحريف باستعمال الهاتف الجوال
وضعت هذه التطبيقية حيز الإستغلال في 24 جويلية 2023.
تم خلال هذه الفترة إضافة خدمة شحن شريحة العبور بإستعمال المحفظة الإلكترونية
وضعت هذه التطبيقية حيز الإستغلال في 25 جويلية 2023.
تمكين الحرفاء من القيام بعملية التبرع للهلال الأحمر من خلال خدمة Faire un Don عبر المحفظة الإلكترونية
وضعت هذه التطبيقية حيز الإستغلال في 23 أكتوبر 2023
تمكين الحرفاء من بطاقة إلكترونية افتراضية
وضعت هذه التطبيقية حيز الإستغلال في 11 نوفمبر 2023

تطبيقة (CRP) (حساب العائد الإضافي)

الهدف: توسيع قائمة منتجات البنك بإضافة منتج جديد يمكن الحرفاء من فائدة تفاضلية وذلك بتكثيفهم من الإنخراط في منظومة العائد الإضافي. **الإنجاز:** بصفة داخلية قامت إدارة الإعلامية ببرمجة تطبيقة العائد الإضافي لحرفاء البنك الزاغبين في التمتع بفائدة تفاضلية. هذا المنتج الجديد من شأنه أن يضي إنتعاشة في ودائع الحرفاء تحت الطلب و تحقيق إستقرارهم كما يمكن الحرفاء المنخرطين من إستغلال الفوائد المنبثقة عن هذا المنتج كوديعة بنكية قابلة للتجديد. تم وضع هذه التطبيقة حيز الإستغلال بكل مراحلها يوم 1مارس 2023

قيمنا

المسؤولية الاجتماعية والبيئية	الابتكار	الالتزام تجاه الحريف	النزاهة
نحن ندرك مسؤوليتنا تجاه المجتمع والبيئة، ونسعى جاهدين لإحداث تأثير إيجابي من خلال دعم المبادرات المستدامة واعتماد ممارسات الأعمال المسؤولة.	نحن نشجع الإبداع والابتكار في جميع جوانب عملنا، من أجل تقديم حلول مصرفية حديثة تتكيف مع الاحتياجات المتغيرة لعملائنا.	نضع عملاءنا في صميم اهتماماتنا ونسعى جاهدين لتلبية احتياجاتهم بشكل استباقي وفعال.	نحن ملتزمون بالعمل بأمانة وشفافية وأخلاقية في جميع تعاملاتنا وقراراتنا.

التعاون	التميز	التنوع والشمول
نؤمن بقوة العمل معاً، سواء على المستوى الداخلي أو مع شركائنا الخارجيين، لتحقيق أهدافنا المشتركة وتعزيز النجاح الجماعي.	نسعى جاهدين للتميز في كل ما نقوم به، ونسعى باستمرار لتحسين وتقديم خدمات عالية الجودة لعملائنا.	نقدر تنوع وجهات النظر والخبرات والمواهب، وملتزم بخلق بيئة شاملة يشعر فيها الجميع بالاحترام والتقدير.



بنك تونس و الإمارات

Banque de Tunisie et des Emirats

6

المسؤولية المجتمعية
والبيئية للبنك

السياسة المجتمعية للبنك، رافعة للأداء الناجح

عزز البنك سياسته الخاصة بالمسؤولية الاجتماعية للشركات من خلال دمج معايير "ECG" في عملياته الإدارية وتعزيز ثقافة مؤسسية قائمة على الأخلاقيات والشفافية.

و يهدف برنامج العمل التالي إلى إشعاع صورة البنك كمؤسسة مسؤولة بالتوازي مع العمل على تنفيذ استراتيجيته التنموية في محاوره الثلاث التالية:

التموقع في سوق الاقتصاد الأخضر والتحول الطاقي عبر تطوير وسائل الاستثمار المسؤول

أطلق بنك تونس و الامارات تحديًا داخليًا لتطوير منتجات وخدمات تتماشى تمامًا مع الآفاق المستقبلية للبنك وتهدف إلى إحداث تأثير إيجابي على بيئتنا ومجتمعنا. وقد مكن هذا المجهود موظفينا من المشاركة بفعالية، وتم على اثره تقديم منتوجنا الجديد المتمثل في GREEN PACK BTE الذي تم الشروع في تسويقها خلال شهر فيفري 2024، يتكون من حساب توفير GREEN ومجموعة من القروض على النحو التالي:

1. تركيب المعدات الكهربائية

GREEN ENERGIE

2. أشغال العزل الحراري

ISOLA GREEN

3. تركيب معدات تحصيل المياه

AQUA GREEN

4. معدات كهر ومنزلية محافظة على الطاقة

ELECTRO GREEN

5. تمويل سيارات هجينة أو كهربائية

GREEN CAR





"التحديات هي فرص مقنعة تتيح لنا
الكشف عن إمكاناتنا الحقيقية. في
كل صعوبة، هناك فرصة للنمو
والتعلم والتفوق. يأتي دافعنا من
الرغبة في التغلب على هذه
العقبات وتحويل التحديات إلى
نجاحات والارتقاء بأعمالنا إلى آفاق
جديدة."

جوان 2023

تنوع قنوات التوزيع عبر استحداث التحوّل الرقمي للبنك

الترويج للوكالة الافتراضية الجديدة NEO BTE
و الفوز بجائزة "الابتكار المالي الشامل"

تفخر BTE بالإعلان عن مشاركتها في منتدى المسؤولية الاجتماعية للشركات المرموق، حيث قدمنا أحدث ابتكاراتنا: الفرع الافتراضي الجديد NEO BTE. تهدف هذه المبادرة الرائدة إلى توفير تجربة مصرفية رقمية غامرة وشاملة تلبي الاحتياجات المتنوعة لعملائنا وتساعد على تعزيز الشمول المالي.



جوان 2023

خلال المنتدى، قدم فريقنا رؤيتنا الجريئة لمستقبل الخدمات المصرفية الرقمية عبر عرض إنجازات الفرع الافتراضي الجديد NEO BTE والتي تشمل مجموعة كاملة من الخدمات المالية التي يمكن الوصول إليها في أي وقت وفي أي مكان، مما يتيح لعملائنا إدارة حساباتهم وإجراء المعاملات والحصول على المشورة المالية الشخصية بمزيد من البساطة والراحة.

تم تكريمنا من قبل لجنة تحكيم المنتدى وتحصلنا على جائزة وكأس "الابتكار المالي الشامل"، وتدل هذه الجائزة على التزامنا بالابتكار المسؤول وإيجاد حلول تلبي احتياجات العملاء الذين يعانون من نقص الخدمات البنكية، مما يساعد على بناء نظام مالي أكثر عدلاً و شمولاً للجميع.

وقد عزز هذا التكريم من عزمنا على مواصلة مهمتنا في الابتكار في خدمة الشمول المالي ومواصلة تجاوز الحدود لنقدم لعملائنا أفضل الحلول المصرفية الممكنة.

تنمية مهارات رأس المال البشري

يعتبر الثروة الحقيقية لتحقيق هذه الرهانات

- يتم تنفيذ برنامج تكوين مستمر يهدف الى الارتقاء بالمهارات المهنية للموظفين.
 - يتواصل العمل على إحداث مركز تكوين مندمج يمكن من القيام بدورات تكوينية داخلية بصفة مستمرة وبتكلفة ضعيفة.
 - يتم تنفيذ برنامج عمل لدعم التنوع الجنسي Gender Diversity بالمؤسسة , ولقد تحضّل البنك على جائزة في هذا المجال في اليوم العالمي للمرأة خلال تظاهرة نظمتها مجلة النساء المغاربيات.
- كما تجدر الإشارة الى أن البنك قد فاز بمهمة مساعدة في إطار برنامج شامل لإرساء التصاريح Reporting ESG للشركات المدرجة بالبورصة وذلك تحت اشراف بورصة تونس للأوراق المالية مع البنك الدولي.

La Journée
internationale des
femmes

8 مارس 2023



TWOBO : Tunisian Women On Board
Observatory



تنمية مهارات رأس المال البشري

يعتبر الثروة الحقيقية لتحقيق هذه الرهانات

خلال سنة 2023 تمكنت مصلحة التكوين الراجعة بالنظر لإدارة الموارد البشرية من القيام بالعمليات التكوينية الضرورية لضمان تلبية احتياجات البنك من خلال:

- التفتح على المستجدات في كل الاختصاصات البنكية وفي كل المجالات.
- تنمية القدرات المهنية للموظفين خاصة مع التحولات الاقتصادية والتكنولوجية وتطور المهن.
- صياغة البرامج التي تبنى على أساس الاحتياجات وتطبيقها إضافة الي استخدام أساليب مختلفة ومتنوعة من أجل تسهيل العملية التكوينية على الموظف وتجاوز النقائص في كل مراحل العمل.
- كل هذه العوامل تمكن البنك من تحسين أسباب إنتاجية والرفع من قدرته لتنافسية واكتساب المتكويين المعارف والمهارات اللازمة لممارسة عملهم.

والجدير بالذكر انه تم تكوين عما يزيد عن 225 موظف بالبنك مقسمين الى 128 رجل و97 اناث إضافة الي تمكين عدد منهم بمزاولة تعليمهم في أكاديمية التكوين حسب التقسيم التالي:

- (4) موظفين في الدورات التكوينية والمناظرة الخاصة بالدخول للتكوين المهني
- (12) موظف في دبلوم التكوين المهني
- (10) موظفين في دبلوم الدراسات العليا للبنك.

سيعمل البنك في سنة 2024 على تعزيز مهارات جميع الموظفين من خلال إرساء مركز التكوين المدمج





" نفضل الاستهلاك المسؤول
اجتماعياً لدعم الاقتصاد المحلي
وتعزيز الممارسات المستدامة.
فلنتخذ معاً خيارات مستنيرة من
أجل مستقبل اقتصادي أكثر عدلاً
يحترم البيئة"



عبر موظفي و حرفاء بنك
تونس والإمارات عن
تضامنهم مع الشعب
الفلسطيني في المأساة
الفظيعة التي يعيشها حالياً.



بنك تونس و الإمارات

Banque de Tunisie et des Emirats

7

أهم مؤشرات
بنك تونس والإمارات

أهم مؤشرات بنك تونس والإمارات

يتم تقديم جداول مؤشرات البنك بحساب الألف دينار

أهم نسب الربحية والاستغلال

2023	2022		
6,65%	6,52%	الناتج البنكي الصافي / مجموع القروض	مؤشر الربحية
65,49%	77,76%	العمولات المتأتية / مصاريف الأعوان	مؤشرات الاستغلال
91,70%	89,42%	ضارب الاستغلال	
65,97%	63,76%	مصاريف الأعوان / الناتج البنكي الصافي	
2527	2188	مجموع الودائع / عدد الأعوان	مؤشرات الإنتاجية بالمليون
2513	2283	مجموع القروض / عدد الأعوان	
166	149	الناتج البنكي الصافي / عدد الأعوان	
3,79%	3,51%	هامش الربح على المعاملات مع الحرفاء	هامش الربح
10,24%	9,52%	مردودية القروض	
5,61%	5,38%	كلفة ودائع الحرفاء	
6,45%	6,01%	كلفة مجموع الموارد	
106,00%	65,84%	مؤشر السيولة	النسب القانونية
108,40%	113,27%	مؤشر القروض / الودائع	
0,41%	4,62%	مؤشر كفاية رأس المال تيار 1	
0,82%	8,18%	النسبة الجمالية لكفاية رأس المال	مؤشرات نوعية الأصول
63,00%	62,13%	مؤشر تغطية الديون المصنفة	
21,1%	21,20%	نسبة الديون المصنفة	

الموازنة بتاريخ 31 ديسمبر 2023

31/12/2023	31/12/2022	
الأصول		
13 189	11 070	الخبزينة
216 801	160 216	مستحقات على المؤسسات البنكية و المالية
920 453	883 365	مستحقات على الحرفاء
-	10 818	محفظة السندات التجارية
196 095	141 270	محفظة الاستثمار
92 262	91 412	الأصول الثابتة
14 011	23 125	أصول أخرى
1 452 811	1 321 276	مجموع الأصول
الخصوم		
271 464	197 885	ودائع و أموال المؤسسات البنكية و المالية
982 863	888 471	ودائع و أموال الحرفاء
102 113	101 080	إقتراضات و موارد خصوصية
43 400	43 926	خصوم أخرى
1 399 840	1 231 362	مجموع الخصوم
الأموال الذاتية		
90 000	90 000	رأس المال
78 704	79 320	إحتياطيات
-840	-840	أسهم ذاتية
- 78 566	-48 560	نتائج مؤجلة
- 36 327	- 30 006	النتيجة الصافية
1 452 811	1 321 276	مجموع الخصوم و الأموال الذاتية

نتيجة البنك بتاريخ 31 ديسمبر 2023

31/12/2023	31/12/2022	
103 544	89 658	فوائد دائنة ومداخيل مماثلة
28 108	29 982	عمولات دائنة
4 417	3 883	أرباح على عمليات الصرف
-	1 260	مداخيل المحفظة التجارية
14 989	8 426	مداخيل محفظة الإستثمار
151 058	133 209	مجموع إيرادات الإستغلال البنكي
- 3 428	- 3 129	عمولات مدينة
- 86 031	-72 733	مجموع أعباء الإستغلال البنكي
65 028	60 476	الناتج البنكي الصافي
- 29 309	- 31 267	مخضّصات المدخّرات ونتيجة تصحيح قيمة المستحقات وعناصر خارج الموازنة والخصوم
-2 905	1 361	مخضّصات المدخّرات ونتيجة تصحيح قيمة محفظة الإستثمار
- 42 918	- 38 556	أعباء الأعوان
- 16 758	-15 520	أعباء الإستغلال العامّة
-7 539	-5 736	مخضّصات إستهلاكات ومدخّرات على الأصول الثابتة
- 34 402	- 29 242	نتيجة الإستغلال
-1 603	-477	رصيد ربح / خسارة على عناصر عاديّة
- 322	-287	الأداء على الأرباح
-36 327	-30 006	نتيجة الأنشطة العاديّة
-	-	عناصر خارقة للعادة
- 36 327	- 30 006	النتيجة الصافية

تفصيل الأموال الذاتية وتطور مؤشر الملاءة

قدّرت الأموال الذاتية الأساسية للبنك في 31/12/2023 بـ 52971 ألف دينار مقابل 89914 ألف دينار في 31/12/2022، وهي مفضّلة كما يلي:

31/12/2023	31/12/2022	
90 000	90 000	رأس المال
46 875	47 491	الإحتياطات
31 829	31 829	فارق إعادة التقييم
-840	-840	أسهم ذاتية
-78 566	-48 560	نتائج مؤجلة
-36 327	-30 006	النتيجة الصافية
52 971	89 914	مجموع الأموال الذاتية

نساء بنك تونس و الإمارات



تطور مؤشر الملاءة حسب قيمة الأموال الذاتية ومستوى المخاطر الجارية في 31 ديسمبر 2023 كما يلي:

31/12/2023	31/12/2022	إحتساب مؤشر الملاءة
11 569	46 732	لأموال الذاتية الصافية الأساسية (FPNB)
11 569	36 093	الأموال الذاتية التكميلية (FPC)
5 785	11 000	الأموال الذاتية التكميلية من الدرجة الأولى
5 785	25 093	الأموال الذاتية التكميلية من الدرجة الثانية
23 138	82 825	الأموال الذاتية الصافية (FPN)
1 044 983	1 012 087	مجموع المخاطر الجارية (RE)
902 116	880 035	1. الأصول المرجحة بعنوان مخاطر القرض والمشتقات المالية
902 116	880 035	1.1 الأصول المرجحة بعنوان مخاطر القرض
0	0	2.1 الأصول المرجحة بعنوان المشتقات المالية
117 879	107 781	2. الأصول المرجحة بعنوان المخاطر التشغيلية
24 987	24 271	3. الأصول المرجحة بعنوان مخاطر السوق
0	0	1.3 الأصول المرجحة بعنوان مخاطر نسبة الفائدة
16 385	19 084	2.3 الأصول المرجحة بعنوان تقلب سعر سندات الملكية
8 603	5 187	3.3 الأصول المرجحة بعنوان مخاطر سعر الصرف
0	0	3.4 الأصول المرجحة بعنوان مخاطر التسوية والتسليم
1 790 281	0	نسبة 300% من التجاوزات المسجلة من خلال المعايير المحددة في منشور البنك المركزي
0,82%	8,18%	مؤشر الملاءة (RS)
10,00%	10,00%	نسبة الملاءة الدنيا القانونية (RS)

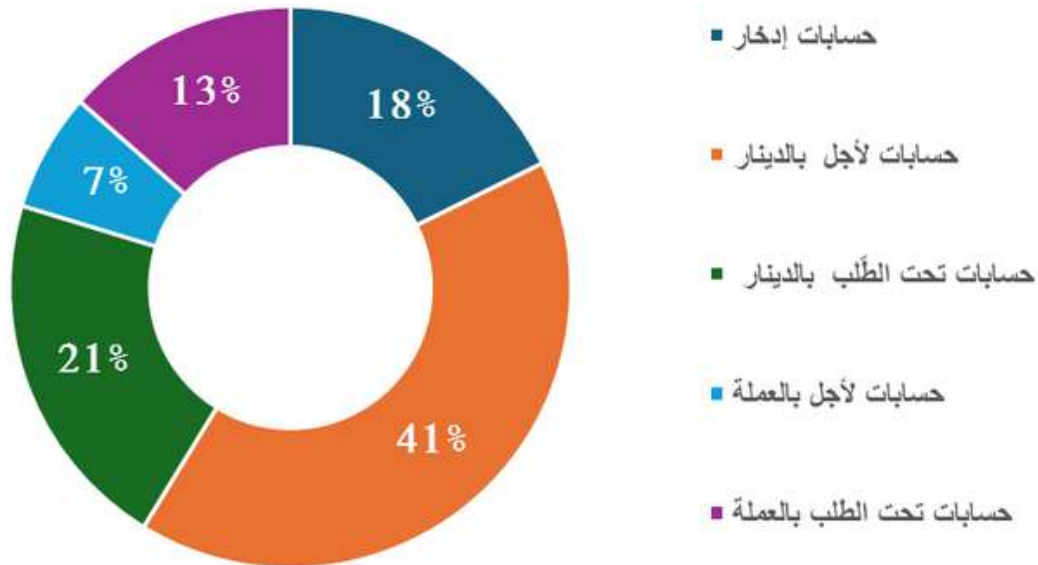
1-الموارد

ودائع الحرفاء

بلغت ودائع الحرفاء 982,9 م د في موفى ديسمبر 2023 اي بزيادة قدرت ب 94,4 م د مقارنة بسنة 2022 متأتيّة أساسا من ارتفاع الودائع تحت الطلب ب 62,4 م د

لفارق	ديسمبر 2023		ديسمبر 2022		ودائع الحرفاء
	%	المبلغ	%	المبلغ	
49 060	20,9%	205 845	17,6%	156 785	حسابات تحت الطلب
12 585	41,0%	403 442	44,0%	390 857	حسابات لأجل
14 046	17,7%	174 142	18,0%	160 096	حسابات إيدار
75 691	79,7%	783 429	79,7%	707 738	مجموع الودائع بالدينار
13 293	13,5%	132 549	13,4%	119 256	حسابات تحت الطلب
5 408	6,8%	66 885	6,9%	61 477	حسابات لأجل
18 701	20,3%	199 434	20,3%	180 733	مجموع الودائع بالعملة
94 392	100,0%	982 863	100,0%	888 471	مجموع ودائع الحرفاء

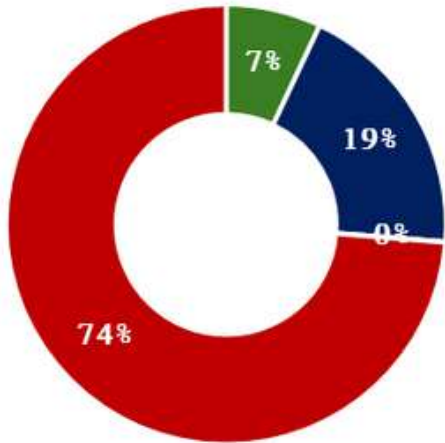
هيكلية الودائع



بلغت الاقتراضات الداخلية و الخارجية 368,1م د في موفى ديسمبر 2023 مقابل 293,5 م د في موفى ديسمبر 2022, أي بزيادة تقدر بـ 74,6م د.

الفارق	ديسمبر 2023	ديسمبر 2022	
-3 072	25 784	28 856	اقتراضات خارجية
4 101	70 893	66 792	اقتراضات رقاعية
-5 635	193	5 828	اقتراضات بالعملة الأجنبية في السوق النقدية بما فيها wswap بالعملة
79 215	271 269	192 054	اقتراضات قصيرة المدى من السوق النقدية بما فيها wswap بالدينار و اقتراضات فيما بين البنوك
74 609	368 139	293 530	مجموع ودائع الحرفاء

هيكلية موارد الاقتراض



- إقتراضات خارجية
- إقتراضات رقاعية
- إقتراضات بالعملة الأجنبية في السوق النقدية بما فيها Swap بالعملة.
- إقتراضات قصيرة المدى من السوق النقدية بما فيها Swap بالدينار و إقتراضات فيما بين البنوك.

2- التعهدات

بلغ المجموع الخام للتعهدات للبنك في 31 ديسمبر 2023 ما يناهز 1317,3م د مقابل 1265,4م د في 31 ديسمبر 2022 أي بتطور يقدر بـ 4%.

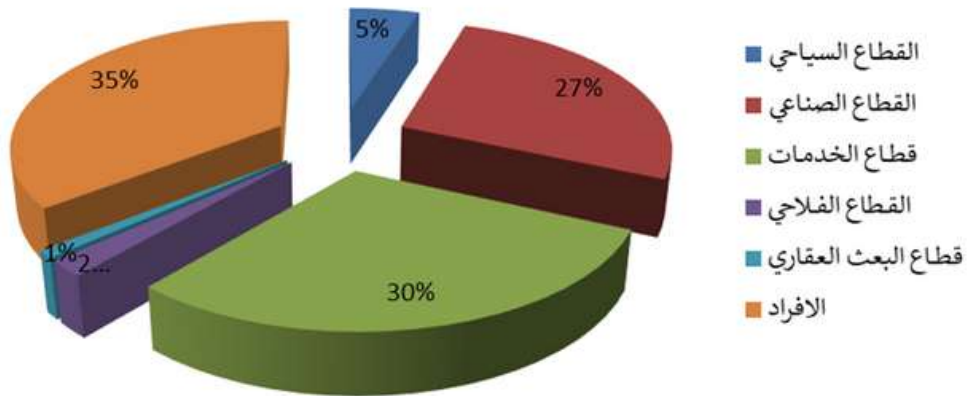
نسبة التطور ديسمبر 2022/2023	ديسمبر 2023		ديسمبر 2022		التعهدات
	%	القيمة الخام	%	القيمة الخام	
11%	23,96%	315 620	22,52%	284 981	قروض متوسطة وطويلة المدى للمؤسسات
10%	26,41%	347 954	25,00%	316 841	قروض قصيرة المدى للمؤسسات
10%	50,37%	663 574	47,60%	601 822	مجموع القروض للمؤسسات
2%	32,67%	430 391	33,30%	420 773	قروض متوسطة وطويلة المدى للأشخاص
9%	1,38%	18 199	1,30%	16 731	قروض قصيرة المدى للأشخاص
3%	34,05%	448 590	34,60%	437 504	مجموع القروض للأشخاص
7%	84,43%	1 112 164	82,10%	1 039 326	المجموع العام للقروض
-18%	4,16%	54 842	5,30%	66 618	المجموع العام للإيجار المالي
6%	13,4%	1 167 006	87,40%	1 105 944	جمالي التعهدات باستثناء التعهدات خارج الموازنة والمساهمات
-10%	8,41%	110 792	9,70%	123 100	التعهدات خارج الموازنة (*)
4%	97,00%	1 277 798	97,10%	1 229 044	مجموع إجمالي التعهدات باستثناء المساهمات
8%	3,00%	39 489	2,90%	36 421	المساهمات
4%	100,00%	1 317 287	100,00%	1 265 465	المجموع العام

تتوزع تعهدات البنك قطاعيًا في 31 ديسمبر 2023 باستثناء المساهمات بالمقارنة مع نتائج 31 ديسمبر 2022 كما يلي :

التوزيع القطاعي للتعهدات (2023-2022)

النسبة المستهدفة المعتمدة من قبل مجلس إدارة البنك	نسبة النمو ديسمبر 2022/2023	ديسمبر 2023		ديسمبر 2022		قطاع النشاط
		%	القيمة	%	القيمة	
%8 - %4	-12%	5%	61 841	6%	69 899	القطاع السياحي
%27 - %22	4%	27%	340 724	26%	327 125	القطاع الصناعي
%23 - %27	12%	30%	381 913	28%	342 422	قطاع الخدمات
%2 - %1	-7%	2%	22 845	2%	24 544	القطاع الفلاحي
%6 - %3	-19%	1%	17 481	2%	21 580	قطاع البعث العقاري
%35 - %30	2%	35%	452 995	36%	443 476	لافراد (*)

التوزيع القطاعي في ديسمبر 2023



المخاطر الكبرى المتعلقة بالمجمّعات في 31 ديسمبر 2023

يتمتع 86 مجمّع أو شركة كلّ على حدة بتمويلات تساوي أو تتجاوز 5% من الأموال الدّاتية الصّافية للبنك. ويمثّل إجمالي المخاطر المتعلّقة بهذه المجمّعات 1539 % من الأموال الدّاتية للبنك في موفى ديسمبر 2023.

تمثّل التّعهدات لدى المجمّعات أو الشركات التي تتجاوز 5% من الأموال الدّاتية الصّافية للبنك 28% من إجمالي تعهدات البنك في 31 ديسمبر 2022 وتمثّل هذه التّعهدات 1539% من الأموال الدّاتية للبنك علما وأن الحدّ الأقصى لهذه التّعهدات حسب منشور البنك المركزي عدد 24-1991 حدد بـ 300%.

النسبة من الأموال الدّاتية في 31 ديسمبر 2023	التعهدات الصّافية 31 ديسمبر 2022	التعهدات الصّافية 31 ديسمبر 2023	المجمّع
1 539 %	345 634	356 171	86

3- نتيجة البنك

سجّلت الإيرادات البنكية تطوّرا إذ بلغت 151,1م د في موفى ديسمبر 2023 مقابل 133,2 م د في موفى ديسمبر 2022 ويعود ذلك أساسا الى تطور مداخيل القروض متوسطة وطويلة المدى للمؤسسات بـ 5,6 م د و مداخيل محفظة الاستثمار و المحفظة التجارية بـ 5,2 م د.

نسبة النمو 22-23	2023	2022	
13,4%	151 058	133 208	مجموع إيرادات الاستغلال البنكي
18,3%	86 030	72 733	مجموع أعباء الاستغلال البنكي
7,5%	65 028	60 475	الناتج البنكي الصافي

كما سجّلت أعباء الاستغلال البنكي ارتفاعا في موفى ديسمبر 2023 مقارنة مع موفى ديسمبر 2022 ، حيث بلغت 86,0 م د في موفى ديسمبر 2023 مقابل 72,7 م د في موفى ديسمبر 2022 أي بارتفاع بـ 13,3 م د. و يعود ذلك لارتفاع أعباء على ودائع لأجل بـ 7,3 م د (+28,2%).

نسبة النمو 22-23	2023	2022	
4,4%	20 942	20 054	هامش الربح من الفوائد
-8,1%	24 680	26 853	العمولات الصّافية
43%	19 406	13 568	أرباح صّافية على محفظة السندات والصراف
7,5%	65 028	60 475	الناتج البنكي الصافي

شهد هامش الربح من الفوائد ارتفاعاً ب 4,4% ما بين سنة 2023 و2022 بينما سجّلت خلال نفس الفترة العمولات الصّافية انخفاً ب 8,1%.

نسبة النمو 22-23	2023	2022	
7,5%	65 028	60 475	الناتج البنكي الصافي
7,7%	32 214	29 907	مخصصة المدخرات
11,3%	42 918	38 556	اعباء الأعوان
8%	16 758	15 519	اعباء الإستغلال العامة
31,4%	7 539	5 736	مخصصات استهلاكات و مدخرات على الأصول الثابتة
17,6%	-34 402	-29 245	نتيجة الإستغلال
238,9%	1 603	473	رصيد ربح / خسارة على عناصر عادية
11,8%	322	288	الأداء على الأرباح
21,1%	-36 327	-30 006	النتيجة الصافية

بلغت النتيجة الصافية 36,3- م د في موفى ديسمبر 2023 مقابل 30,0- م د في موفى ديسمبر من سنة 2022 مع العلم أنّه وقع رصد ما قيمته 29,3 م د كمدخرات صافية على القروض والإيجار المالي والتعهدات خارج الموازنة

ناتج الاستغلال البنكي على مدى الخمس سنوات الاخيرة

2023	2022	2021	2020	2019	
1 452 811	1 321 276	1 274 233	1 198 454	1 128 775	مجموع الموازنة
982 863	888 471	876 913	769 336	676 502	الإيداعات
977 659	926 934	898 358	829 441	783 172	القروض
151 058	133 208	123 687	106 929	110 621	الإيرادات البنكية
86 030	72 733	60 583	58 060	57 352	الاعباء البنكية
65 028	60 476	63 104	48 869	53 269	الناتج الصافي البنكي
59 676	54 077	50 625	40 885	39 302	أعباء الاستغلال العامة والأجور
-36 327	-30 006	-31 671	-17 165	5 913	النتيجة الصافية

النسب القانونية على مدى الخمس سنوات الاخيرة

2023	2022	2021	2020	2019	
106,00%	65,84%	282,40%	106,90%	124,60%	مؤشر السيولة
0,82%	8,18%	11,18%	11,48%	13,85%	مؤشر الملاءة
108,40%	113,27%	117,68%	115,55%	121,05%	مؤشر التغطية

تكلفة المخاطر على مدى الخمس سنوات الأخيرة

2023	2022	2021	2020	2019	2018	
270 561	260 654	218 112	172 672	164 642	137 109	القروض المصنفة
3,80%	19,50%	26,32%	4,88%	20,08%	-	نسبة التطور
170 724	161 855	131 720	93 605	84 601	81 604	تغطية القروض المصنفة بالمرصودات والفوائد المخصصة
5,48%	22,88%	40,72%	10,64%	3,67%	-	نسبة التطور
1 277 799	1 128 672	1 151 451	1 072 006	994 711	1 033 552	قائم القروض
21,10%	21,20%	18,90%	16,10%	16,60%	13,30%	نسبة القروض المصنفة
63,00%	62,10%	60,40%	54,20%	51,40%	59,50%	نسبة تغطية القروض المصنفة



بنك تونس و الإمارات
Banque de Tunisie et des Emirats

8

التقريرين العام و الخاص لمراقبي
الحسابات حول القوائم المالية
الفردية للسنة المحاسبية
المختومة في 31 ديسمبر 2023



بنك تونس و الإمارات
Banque de Tunisie et des Emirats

تقرير مراقبي الحسابات حول القوائم المالية
للسنة المالية المختومة في 31 ديسمبر 2023

أفريل 2024



مكتب هشام شقير

المركز العمراني الشمالي عمارة قرطاج -

1082 تونس

هاتف: + 216 70 297 047

الفاكس: + 216 71 496 122



مكتب نور الهدى هنان

عمارة الصفصاف، نهج اليابان

مونبليزير 1073 تونس

هاتف: + 216 71 904 252

الفاكس: + 216 71 904 256

١. التقرير العام لمراقبي الحسابات

مكتب هشام شقير

المركز العمراني الشمالي عمارة قرطاج -

1082 تونس

هاتف: + 216 70 297 047

الفاكس: + 216 71 496 122

مكتب نور الهدى هنان

عمارة الصفصاف، نهج اليابان

مونبليزير 1073 تونس

هاتف: + 216 71 904 252

الفاكس: + 216 71 904 256

التقرير العام لمراقبي الحسابات حول القوائم

المالية للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023

السيدات والسادة مساهمي بنك تونس والامارات

1. تقرير حول التدقيق في القوائم المالية

1- الرأي

تتفيذا لمهمة مراقبة الحسابات التي أسندت لنا من طرف جليستكم العامة العادية المنعقدة في 28 أبريل 2021، قمنا بالتدقيق في القوائم المالية "البنك تونس والإمارات"، المتضمنة للموازنة المختومة في 31 ديسمبر 2023، لجدول التعهدات خارج الموازنة، لقائمة النتائج وجدول التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذات التاريخ، وكذلك المذكرات الإيضاحية بما في ذلك ملخص لأهم المبادئ والقواعد المحاسبية المعتمدة.

تبرز القوائم المالية الخاضعة للتدقيق سنة 2023 رصيذا إيجابيا للأموال الذاتية قدره 52 971 ألف دينار بما في ذلك خسائر السنة والبالغة قيمتها 36 327 ألف دينار.

واعتبارا لما أوليناه من عناية في القيام بمهامنا خلصت أشغال التدقيق التي أنجزناها إلى أن القوائم المالية المرفقة بتقريرنا تعكس بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية، المركز المالي للبنك في 31 ديسمبر 2023، وأدائه المالي وتدفقاته النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وفقاً للمعايير المحاسبية التونسية.

2- أساس تقرير الرأي

أنجزت أشغال التدقيق باعتماد المعايير الدولية "ISA" المتبناة بالبلاد التونسية. إن المسؤولية المناطة إلينا من خلال تطبيق هذه المعايير وقع وصفها بإسهاب بالفقرة الخاصة "مسؤولية مراجع الحسابات في إبداء الرأي حول القوائم المالية".

نعتبر هيكلًا مستقلاً عن البنك يتمتع بالاستقلالية والحياد في القيام بمهامه وفقاً للقواعد والسلوك المهني الجاري به العمل بالإضافة إلى أخلاقيات أخرى وجب اعتمادها أثناء أشغال تدقيق القوائم المالية بالبلاد التونسية.

نعتقد أن العناصر المتوقعة لدينا من خلال أشغال التدقيق والمثبتة للمعطيات الواردة بالقوائم المالية كافية وملائمة كما تسمح وتوفّر لنا أساساً معقولاً لإبداء رأينا دون تحفظ.

3- استمرارية نشاط البنك

دون التأثير على رأينا المذكور سلفاً، نود لفت انتباهكم إلى فقرة الايضاح عدد 27 التي تبرز الوضعية المالية الحرجة للبنك.

تعتبر الحالة المالية للبنك حرجة مما يستوجب إرساء نظام إنقاذ طبقاً لمقتضيات الفصل 110 من القانون عدد 48-2016 المتعلق بالبنوك والمؤسسات المالية حيث أن مؤشر الملاءة تراجع إلى أكثر من 50% من مؤشر الملاءة دون اعتبار الأموال الذاتية التكميلية ما من شأنه أن يؤثر على ديمومة البنك وتهديد استمرارية نشاطه.

كما بلغت الأموال الذاتية للبنك دون اعتبار فارق إعادة التقييم للأصول الثابتة 21 142 ألف دينار أي ما يعادل 23,49% من رأس مال البنك.

ولتجاوز هذه الوضعية وإنقاذ البنك، قام مجلس الإدارة المنعقد في 20 مارس 2024 باستدعاء جلسة عامة خارقة للعادة بتاريخ 30 أبريل 2024 للترفيغ في رأس مال البنك.

4- مسائل التدقيق الرئيسية

إن المسائل الرئيسية للتدقيق هي النقاط التي تكتسي حسب تقديرنا المهني أهمية بالغة لدى مراجعتنا للقوائم المالية للسنة الحالية. وقد تناولنا هذه المسائل في سياق تدقيقنا للقوائم المالية ككل لغاية بلورة رأي حولها إلا أننا لا نبدي رأياً منفصلاً بشأن هذه المسائل.

وقدرنا أن المسائل التالية تعتبر نقاط رئيسية وجب الإفصاح عنها في تقريرنا.

4-1- إقرار الفوائد الدائنة والمداخيل المماثلة والعمولات الدائنة

مسألة التدقيق الرئيسية

تبلغ الفوائد الدائنة والمداخيل المماثلة وكذلك العمولات الدائنة تباعاً 103 544 ألف دينار 28 108 ألف دينار أي بقيمة 131 652 ألف دينار تمثل 87% من مجموع إيرادات الاستغلال البنكي في موفى سنة 2023.

إن طرق إقرار الفوائد الدائنة و المداخل المماثلة و كذلك العمولات الدائنة الواردة تم التطرق لها بالإيضاحات حول القوائم المالية عدد 1-3 «احتساب القروض وعائداتها» و 2-3 «احتساب القروض قصيرة المدى وعائداتها».

رغم أن جل هاته المداخل يتم تسجيلها وتقييدها محاسبيا بصفة آلية عن طريق النظام المعلوماتي للبنك اعتبرنا أن إقرار الفوائد الدائنة والمداخل المماثلة وكذلك العمولات الدائنة يمثل أمرا رئيسيا للمراجعة نظرا لأهمية المعاملات ونسبة هذه الخانة مقارنة بمجموع إيرادات الاستغلال البنكي.

الفحوصات المنجزة

في إطار مراجعتنا للحسابات، شملت أعمالنا بشكل خاص العناصر التالية :

- تقييم النظام المعلوماتي والأخذ بعين الاعتبار الإقرار الآلي للمداخل في المحاسبة ؛
- التأكد من التطبيق الفعلي لإجراءات المراقبة الآلية واليدوية الموضوعية ؛
- القيام بإجراءات تحليلية حول تطور المبالغ الجارية الفوائض والمداخل المماثلة ؛
- التأكد من احترام المعيار المحاسبي 24 المتعلق بتعهدات المؤسسات البنكية والمداخل المرتبطة بها في مجال الأخذ بعين الاعتبار للمداخل والفصل بين السنوات المالية ؛
- القيام من خلال تقنية أخذ العينات إبداء رأي حول قوائم احتساب مداخل البنك ؛
- القيام باختبارات عملية للتأكد من صحة قوائم تخصيص المداخل وفق عينة تمثيلية ؛
- التأكد من الطابع المناسب للمعلومات المقدمة ضمن الإيضاحات للقوائم المالية.

4-2- تصنيف تعهدات الحرفاء وتقدير المدخرات

مسألة التدقيق الرئيسية

تبلغ تعهدات الحرفاء في تاريخ 31 ديسمبر 2023 قيمة **1 109 680** ألف دينار رصد بشأنها مخصصات بمبلغ **156 775** ألف دينار فيما تبلغ الفوائد المخصصة **32 566** ألف دينار.

يتولى البنك تصنيف، تقييم التعهدات وتسجيل المدخرات المتصلة بها عندما تتوفر المعايير والشروط المضبوطة بمنشور البنك المركزي التونسي عدد 91-24 كما وقع تنقيحه بالمناشير اللاحقة. هذا و تم تعريف هذه المعايير بالإيضاحات حول القوائم المالية عدد 1-3 «احتساب القروض وعائداتها» و 2-3 «احتساب القروض قصيرة المدى وعائداتها» و 3-1-4 « مستحقات على الحرفاء ».

نظرا لتعرض البنك لمخاطر القرض التي يستجيب تقديرها لعوامل كمية ونوعية تستوجب مستوى عال من الحكم، اعتبرنا أن تصنيف تعهدات الحرفاء وتسجيل المدخرات المتصلة بها واحتساب الفوائد المخصصة أمرا رئيسيا للمراجعة.

الفحوصات المنجزة

من خلال الحوار مع الإدارة وفحص إجراءات الرقابة التي أرساها البنك قمنا بالتعرف على طريقة تقييم المخاطر المتصلة بالطرف المقابل ورصد المدخرات الضرورية باعتبار الضمانات الحاصلة. وتعتمد طريقة تصنيف تعهدات البنك أساساً على أقدمية المستحقات.

و تمحورت أشغالنا حول النقاط التالية :

- التأكد من أمانة المعطيات المقدمة من البنك ؛
- مقارنة جدول التعهدات بالمعطيات المحاسبية ؛
- تقدير دلالة منهجية البنك بالنظر إلى قواعد البنك المركزي ؛
- تقدير مدى أمانة منظومة تصنيف المستحقات، تغطية المخاطر وتخصيص المداخل ؛
- التأكد من الأخذ بعين الاعتبار لبعض المعايير النوعية الناتجة عن العمليات المنجزة ومن سلوك العلاقة طيلة السنة المالية ؛
- فحص الضمانات المعتمدة لاحتساب المدخرات وتقدير قيمتها مع احترام القواعد التي تم سنها والطرق المعتمدة، واعتمادنا أثناء أشغالنا منهجية المخاطر في مجال أخذ العينات ؛
- التثبت من العملية الحسابية لمبلغ المدخرات المستوجب على مستحقات الحرفاء على الأساس الفردي والجماعي والإضافي تطبيقاً للقواعد السارية ؛
- التثبت من أن التعديلات المقترحة تم الأخذ بها من طرف البنك.

5- فقرة لفت نظر

❖ نودّ أن نلفت انتباهكم حول الايضاح عدد 3-6-2 المدخرات الجماعية حيث قام البنك برصد مدخرات جماعية طبقاً لمنشور البنك المركزي عدد 24-91 بتاريخ 17 ديسمبر 1991 الذي تم تنقيحه بمنشور البنك المركزي عدد 20-2012 بتاريخ 6 ديسمبر 2012 وبمنشور البنك المركزي عدد 02-2023 بتاريخ 24 فيفري 2023 وأخيراً بمنشور البنك المركزي عدد 01-2024 بتاريخ 19 جانفي 2024 وعليه تم تكوين مدخرات إضافية بما قدره 2 557 ألف دينار باعتماد الطريقة الجديدة للاحتساب.

❖ كما نود أن نلفت انتباهكم إلى الايضاح عدد6 اصول ثابتة حيث تولى البنك سنة 2023 إنجاز الجرد المادي لأصوله الثابتة طبقا للفصل ع17-دد من القانون 96-112 باستثناء العقارات وأشغال التهيئة غير أن عملية مقارنة نتائج الجرد مع المعطيات المحاسبية لم تستكمل.

6- تقرير التصرف

مسؤولية إعداد تقرير التصرف هي من مشمولات مجلس الإدارة.

رأينا حول القوائم المالية لا يتعداها ليشمل تقرير التصرف وبالتالي فإننا لا نقوم بإبداء رأي حول هذا التقرير. وفقا لمقتضيات الفصل ع266-دد من مجلة الشركات التجارية، تنحصر مسؤوليتنا في توكيد صحة المعطيات الواردة حول حسابات البنك بتقرير التصرف وبالتثبت كذلك من مدى تطابقها مع المعطيات الواردة بالقوائم المالية.

تشمل أشغالنا تفحص تقرير التصرف واستجلاء حصول تناقضات جوهرية من عدمها بين هذا الأخير والقوائم المالية أو المعرفة الحاصلة من خلال أشغال التدقيق أو احتواء تقرير التصرف إخلالات جوهرية. وإذا ما تبين من خلال أشغالنا احتواء تقرير التصرف إخلالات جوهرية وجب علينا التوقف عندها والافصاح عنها.

إذا، على ضوء الأعمال التي قمنا بها، نستنتج وجود خطأ جوهري ضمن تقرير التصرف نحن مطالبون بالإشارة إلى ذلك.

ليست لنا ملاحظات بهذا الخصوص.

7- مسؤولية الإدارة العامة والقائمين على الحوكمة في إعداد وعرض القوائم المالية

إن مجلس الإدارة مسؤول على إعداد وبسط قوائم مالية مطابقة للمعايير المحاسبية التونسية المعتمدة وتشمل هذه المسؤولية تصميم وتركيز ومتابعة رقابة داخلية تمكّن من عرض عادل وإعداد قوائم مالية لا تحتوي على أخطاء جوهرية سواء كانت ناتجة من عمليات احتيال أو أخطاء.

كما وجب على الإدارة العامة أثناء إعداد القوائم المالية تقدير ما إذا كان البنك قادرا على مواصلة نشاطه وموافاة، إذا اقتضى الأمر ذلك، المسائل الرئيسية ذات الصلة وتطبيق المبادئ المحاسبية في هذه الحالة إلا إذا ارتأت الإدارة خلاف ذلك إراديا أو في غياب حل واقعي لمواصلة النشاط.

وتعود لمجلس الإدارة عملية مراقبة مسار إعداد وبسط المعلومة المالية للبنك.

8- مسؤولية مراجع الحسابات في إطار تدقيق القوائم المالية

نصبو من خلال أشغال التدقيق إلى الحصول على القناعة الكافية وتوفّر أساس تبرير معقول بأن القوائم المالية خالية في مجملها من أي خطأ جوهري سواء كان نتيجة عملية احتيال أو خطأ ما وإعداد تقرير في الغرض يتضمن بلورة رأينا بشكل واضح وقاطع.

غير أن الحصول على معطيات مثبتة كافية وتوفّر أساس تبرير معقول بدرجة عالية لا يضمن في كل الأحوال بأن عملية التدقيق المنجزة طبقا للمعايير الدولية المعتمدة بتونس تسمح بالكشف عن كل إخلال جوهري محتمل.

تكيف الإخلالات بالجهرية سواء كانت نتيجة عمليات غش أو أخطاء عندما يتوفر أساس معقول بأن حصولها بصفة فردية أو جماعية من شأنه التأثير على الخيارات والقرارات الاقتصادية لمتداولي البيانات المالية.

خلال إنجاز عملية التدقيق وفقا لمعايير التدقيق الدولية المعتمدة بتونس، نمارس تقديرنا المهني مع الاستدلال بالحسّ الناقد، علاوة على ذلك:

- نتولى تحديد إذا ما كانت القوائم المالية تحتوي على إخلالات جهرية سواء تعلقت بأخطاء أو عميات مغالطة أو غش وتقييم مخاطرها وكذلك بلورة تصوّر وإرساء اجراءات تدقيق لاحتواء هذه المخاطر. كما نقوم بجمع المؤيدات والمعطيات المثبتة الكافية والمبررة لإبداء رأينا.
- إن مخاطر فرضية عدم رصد إخلالات جهرية ناتجة عن عملية احتيال غش تكون أعلى من تلك المتعلقة بارتكاب أخطاء نظرا لأن احتيال الغش يمكن أن يكون مردّه التواطؤ، التزوير، السهو عن قصد، التصاريح الخاطئة أو النأي بدور الرقابة الداخلية.
- نتولى إدراك وكسب فهم عناصر الرقابة الداخلية الرئيسية ذو الدلالة لغاية إنجاز أشغال التدقيق وبلورة تصوّر إجراءات تتلائم مع ظروف ومراحل إنجاز المهمة.
- نتولى تقدير مدى ملائمة الطرق المحاسبية المعتمدة ومعقولية التقديرات الحاصلة من طرف الإدارة العامة إضافة إلى المعطيات والبيانات المتعلقة بها الصادرة عن هذه الأخيرة.
- نتولى التثبت واستنتاج فيما إذا كانت الإدارة العامة تعمل على تطبيق مبدأ استمرارية النشاط باعتماد العناصر المثبتة للمعطيات المتوفرة أو وجود مؤشرات مؤكدة هامة متعلقة بأحداث أو وضعيات من شأنها إحداث ريبة في قدرة البنك على مواصلة نشاطه.

وإذا ما خلصنا إلى حصول غموض جوهري حول قدرة البنك على مواصلة نشاطه وجب لفت انتباه قارئنا تقريرنا له من خلال المعطيات والمعلومات الواردة بالقوائم المالية المتعلقة به. وفي صورة ما

إذا كانت هذه المعطيات غير كافية ودقيقة وجب إبداء رأي معلل بشأنه. تتركز استنتاجاتنا على العناصر المثبتة للمعطيات والمعلومات المتوفرة لدينا عند تاريخ إعداد تقريرنا إلا أنه لا يمكننا أن نستنتج حصول أحداث أو وجود وضعيات مستقبلية من شأنها إعاقة مواصلة نشاط البنك.

- نتولى تقييم البسط الاجمالي للقوائم المالية لا سيما المتعلقة منها بمضمونها وشكلها بما في ذلك المعلومات الواردة بالايضاحات المصاحبة والتي على ضوءها يمكننا تقدير إذا ما كانت القوائم المالية تفصح بوفاء عن العمليات والأحداث الأساسية.

- نوافي المسؤولين عن الحوكمة برزنامة مهمة التدقيق ومجال وامتداد أشغالنا وكذلك بأهم ملاحظاتنا واستنتاجاتنا لا سيما المتعلقة منها بالإخلالات المسجلة بنظام الرقابة الداخلية والمفرزة أثناء التدقيق.

- نصرّح كذلك للقائمين على الحوكمة بأننا امتثلنا وأدّينا مهامنا طبقا للقواعد الأخلاقية الأساسية للمهنة المتعلقة بالاستقلالية وإذا اقتضى الحال بموافاتهم بالروابط أو بكل عنصر مستجد لصلة قرابة أو لعوامل أخرى من شأنها أن تؤثر وتحد بصفة فاعلة وواقعية استقلاليتنا وإشعارهم بالتدابير الضرورية ذات الصلة إذا استوجب الأمر ذلك.

- نتولى تحديد أهم المسائل المطروحة على القائمين على الحوكمة في إطار تدقيق القوائم المالية للفترة المعنية وهي تعتبر مسائل التدقيق الرئيسية. نقوم ببسط وإبراز هذه المسائل ضمن تقريرنا إلا إذا تتعارض ذلك مع وجود نصوص قانونية أو تنظيمية تعيق نشرها وفي وضعيات جدّ نادرة يمكن أن نرتئي أنه لا يستحسن إثارة مسألة معينة ضمن تقريرنا تحسبا من العواقب الوخيمة المحتملة التي تتعدى المصلحة العامة.

II. التقرير حول الالتزامات والأحكام القانونية الأخرى

في إطار مهمة مراقبة الحسابات، قمنا بالفحوصات الخاصة الواردة بالمعايير الصادرة عن هيئة الخبراء المحاسبين بالبلاد التونسية وكذلك النصوص القانونية الجاري بها العمل في هذه الخصوص.

1- نجاعة نظام الرقابة الداخلية

عملا بأحكام الفصل 3 من القانون عدد 117 لسنة 1994 المؤرخ في 14 نوفمبر 1994 الذي وقع تنقيحه بالقانون 2005-96 المؤرخ في 18 أكتوبر 2005 المتعلق بإصدار إعادة تنظيم السوق المالية، قمنا بتقييم عام حول نجاعة نظام الرقابة الداخلي للبنك. وفي هذا الصدد نذكر بأن مسؤولية تصميم وتطبيق نظام الرقابة الداخلي كذلك المراقبة الدورية لنجاعته وفعاليتته هي مسؤولية الإدارة العامة ومجلس الإدارة.

وبالاعتماد على الفحوصات التي أنجزناها سجلنا حصول بعض الاخلالات في نظام الرقابة الداخلية. وقد تم موافاة الإدارة العامة بتقارير حول نظام الرقابة الداخلية وتعد هذه التقارير جزءا لا يتجزأ من التقرير العام حول القوائم المالية.

2- تطابق مسك حسابات الأوراق المالية للضوابط التنظيمية السارية

عملا بمقتضيات الفصل 19 من الأمر عدد 2728 لسنة 2001 المؤرخ في 20 نوفمبر 2001، تولينا التثبت من مدى تطابق مسك حسابات الأوراق المالية الصادرة عن البنك للوائح الجارية. تعهد مسؤولية الحرص على تطبيق مقتضيات الفصل المذكور أعلاه ومتابعة تنفيذه إلى الإدارة العامة.

واستنادا للعنايات التي نعتقد بضرورة اعتمادها في إطار تنفيذ الأمر الوارد آنفا، لم نرصد مخالفة تتعلق بتطبيقه.

3- الالتزامات والأحكام القانونية الأخرى

- ينص الفصل 9 من منشور البنك المركزي عدد 06-2018 المؤرخ في 05 جوان 2018، على ضرورة احترام:

✓ مؤشر الملاءة الذي يجب أن لا يقل عن 10 %، يتم احتسابه على أساس القاسم بين الأموال الذاتية الصافية والأصول المرجحة بالمخاطر؛

✓ مؤشر الملاءة دون اعتبار الأموال الذاتية التكميلية على أن لا يقل عن نسبة 7%، يتم احتسابه على أساس القاسم بين الأموال الذاتية الأساسية الصافية والأصول المرجحة بالمخاطر.

غير أنه لاحظنا، أن البنك لم يتمكن من تحقيق هذه المؤشرات خلال سنة 2023، حيث لم يبلغ مؤشر الملاءة سوى 0,82% في 31 ديسمبر 2023 كما بلغ مؤشر الملاءة دون اعتبار الأموال الذاتية التكميلية في نفس الفترة 0,41%

إن عدم بلوغ هذه المؤشرات يعرض البنك لخطايا مالية وفقا للتشريع الجاري بها العمل.

- لم يتمكن البنك من احترام المؤشرات المنصوص عليها في الفصول 50 و 51 من منشور البنك المركزي عدد 06-2018 مما يمكن أن يعرضه لخطايا مالية وفقا للتشريع الجاري بها العمل.

- كما تولينا موافاة البنك المركزي بتاريخ 24 أوت 2023، في إطار خطوة استباقية لتجنب تفاقم

المصاعب المالية للبنك، بتقرير حول الوضعية المالية للبنك طبقاً لأحكام الفصل 96-دد من القانون 48-2016-دد المتعلق بالبنوك والمؤسسات المالية الذي يشير إلى أن كل وضع "يشكل خطراً على مصالح المؤسسة أو المودعين أو كل ما من شأنه أن يخضع البنك أو المؤسسة المالية لبرنامج إصلاحي أو برنامج إنقاذ المنصوص عليه بالعنوان السابع من هذا القانون" الذي يسمح للبنك المركزي باتخاذ الإجراءات المستوجبة في الغرض.

- كما تولينا موافاة هيئة السوق المالية بتاريخ 26 سبتمبر 2023، بتقرير حول الوضعية المالية للبنك طبقاً للفصل 03-دد سادس من القانون 94-112-دد المتعلق بهيئة السوق المالية.

تونس في 15 أفريل 2024

مراقبي الحسابات

هشام شقير

Hichem CHEKIR
Expert Comptable
Inscrit au Tableau de l'Ordre
des Experts Comptables de Tunisie
Tél: 70 297 047

نور الهدى هنان



١١. التقرير الخاص لمراقبي الحسابات

مكتب هشام شقير

المركز العمراني الشمالي عمارة قرطاج -

1082 تونس

هاتف: + 216 70 297 047

الفاكس: + 216 71 496 122

مكتب نور الهدى هنان

عمارة الصفصاف، نهج اليابان

مونبليزير 1073 تونس

هاتف: + 216 71 904 252

الفاكس: + 216 71 904 256

التقرير الخاص لمراقبي الحسابات حول القوائم

المالية للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023

السيدات والسادة مساهمي بنك تونس والامارات

عملا بأحكام الفصلين 43 و62 من القانون عدد 48 لسنة 2016 المؤرخ في 11 جويلية 2016 المتعلق بالبنوك والمؤسسات المالية والفصل 200 وما يليه والفصل 475 من مجلة الشركات التجارية، نحيطكم علما بالاتفاقيات والعمليات التالية التي تم إبرامها أو إنجازها خلال سنة 2023 والخاضعة لأحكام الفصول المذكورة.

تتمثل مسؤوليتنا في التأكد من احترام الإجراءات القانونية الخاصة بالتراخيص والمصادقات على هذه الاتفاقيات والعمليات ومن صحة بسطها بالقوائم المالية. وليس من مهامنا البحث المعمق عن وجود مثل هذه الاتفاقيات والعمليات وإنما إحاطتكم علما بخصوصياتها وشروطها الأساسية من خلال المعلومات التي وقع مدنا بها أو التي أمكن لنا الحصول عليها أثناء القيام بأعمال المراجعة دون إبداء الرأي حول جدوى هذه الاتفاقيات والعمليات، حيث يرجع لكم النظر في تقييم المصلحة الناتجة عن إبرامها أو إنجازها وذلك لغرض المصادقة عليها.

1. الاتفاقيات والعمليات المبرمة خلال هذه السنة المالية:

1. قام البنك بإحالة عدد من الديون الى شركة "الاستخلاص السريع" وذلك بمبلغ دينار واحد عن كل دين، تمت الموافقة على هذه الاتفاقية إثر اجتماع مجلس إدارة البنك المنعقد في 21 مارس 2023، وتبلغ قيمة الديون المحالة الى شركة "الاستخلاص السريع" 305 ألف دينار تونسي مقابل سعر البيع 15 ديناراً.

2. قام البنك بإحالة عدد من الديون الى شركة "الاستخلاص السريع" وذلك بمبلغ دينار واحد عن كل دين، تمت الموافقة على هذه الاتفاقية إثر اجتماع مجلس إدارة البنك المنعقد في 11 جانفي 2024، وتبلغ قيمة الديون المحالة الى شركة "الاستخلاص السريع" 1 708 ألف دينار تونسي مقابل سعر بيع ب 77 ديناراً.

II. العمليات المنجزة والمتعلقة باتفاقيات مبرمة سابقا:

أفادنا البنك أن الاتفاقيات التالية المبرمة خلال السنوات المالية الماضية لازالت جارية خلال السنة الحالية كما يلي:

1. قام البنك بإصدار قرض رقاعي بمبلغ يتراوح بين 30 000 و 50 000 ألف دينار إثر الحصول على موافقة هيئة السوق المالية تحت عدد 1030-19 بتاريخ 3 أكتوبر 2019 وقع غلقه في 10 جانفي 2020 بمبلغ قدره 33 850 ألف دينار بالمواصفات التالية:

الصف	المدة	نسبة الفائدة	طرق التسديد
أ	5 سنوات	- 11% - نسبة الفائدة على السوق المالية + 2,75%	أقساط ثابتة
ب	7 سنوات مع سنتين امهال	- 11,5% - نسبة الفائدة على السوق المالية + 3,25%	أقساط ثابتة

يبرز الجدول التالي المبلغ المكتتب من طرف شركة الاستخلاص السريع التابعة ونسبة الفائدة خلال سنة 2023

الشركة	المبلغ المكتتب	فائدة 2023
الاستخلاص السريع	80	8

2. قام البنك بإيداع مبالغ متعددة بشركة BTE SICAR الفرعية وبلغت جملة الأموال المودعة تحت التصرف 10 819 ألف دينار لغاية 31 ديسمبر 2023. تحصل البنك سنة 2023 بموجب هذه العملية، على مبلغ قدره 108 ألف دينار كفائدة على الاستثمارات ومبلغ قدره 25 ألف دينار بعنوان القيمة الزائدة عند اعادة الاحالة. كما تولى البنك دفع عمولة لفائدة BTE SICAR قدرت بمبلغ قدره 163 ألف دينار.

3. كما تتمتع شركة تونس والإمارات ذات رأس مال مخاطرة BTE SICAR بامتيازات تفاضلية بعنوان الفوائد المستخلصة من الحسابات الجارية. وقد بلغ المبلغ الجملي للفوائد الناتجة عن هذه الامتيازات 1,6

ألف دينار. يبلغ مجموع الحساب الجاري لـ BTE SICAR في 2023/12/31 ما قيمته 4,2 ألف دينار.

4. قام البنك خلال سنة 2007 بإمضاء اتفاقية ايداع مع شركة سيكاف تونس والامارات بتاريخ 31 جانفي 2007 تولى بمقتضاها عملية ايداع للأسهم والاموال الخاصة بالشركة وفي المقابل يتحصل البنك على مبلغ 9,2 ألف دينار دون اعتبار الأداءات.

هذه الاتفاقية تم تعديلها في 05 جانفي 2009 وبمقتضاها اصبحت عمولة الايداع 11 ألف دينار باعتبار الأداءات. وقد تمت المصادقة على هذه الاتفاقية من قبل مجلس الإدارة المنعقد بتاريخ 16 ديسمبر 2009.

5. تم إقرار عمولة توزيع بنسبة 0,4% تدفع ابتداء من سنة 2010 من قبل شركة سيكاف تونس والإمارات (TES) لفائدة بنك تونس والإمارات وتحدّد قيمة هذه العمولة على مبلغ الأصول الصافية لشركة سيكاف تونس والإمارات. بلغت قيمة هذه العمولة 477 ألف دينار في سنة 2023.

تمت الموافقة على هذا الاتفاقية إثر اجتماع مجلس إدارة البنك المنعقد في 16 ديسمبر 2009.

6. كما قام البنك بإمضاء اتفاقية مع شركة سيكاف تونس والامارات يتقاضى بموجبها بنك تونس والامارات كراء مكتب تمّ وضعه على ذمة شركة سيكاف تونس والامارات بقيمة كراء تبلغ 1 500 ديناراً سنوياً وبمقتضاه تتمتع شركة SICAV بمكتب مساحته 30 متر مربع يقع بمقر البنك. يدوم هذا العقد مدة 3 سنوات ابتداء من 1 نوفمبر 2006 متجدداً ضمناً.

7. تتمتع شركة سيكاف تونس والإمارات TES بامتيازات تفضلية من حيث الفوائد المستخلصة من الحسابات الجارية. وقد بلغ المبلغ الجملي للفوائد الناتج عن هذه الامتيازات 45 ألف دينار. يبلغ مجموع الحساب الجاري لـ TES في 2022/12/31 ما قيمته 20 ألف دينار.

8. تحصل البنك خلال سنة 2023 على حصته من أرباح شركة سيكاف تونس والإمارات TES بمبلغ 513 ألف دينار.

9. تتمتع الشركة التونسية الامارتية للمساهمات TEP بامتيازات تفضلية بعنوان الفوائد المستخلصة من الحسابات الجارية. وقد بلغ المبلغ الجملي للفوائد الناتج عن هذه الامتيازات 0,8 ألف دينار. هذا ويبلغ مجموع الحساب الجاري لـ TEP في 2022/12/31 رصيذاً دائناً قيمته 9,7 ألف دينار.

10. عقد البنك التونسي الاماراتي اتفاقية مع شركة BTE-SICAR في 22 ديسمبر 2021 تتعلق باستئجار مكتب لصالح هذه الأخيرة من أجل تنفيذ أنشطتها التجارية. ويتعلق العقد بالفترة المفتوحة من 1 جانفي إلى 31 ديسمبر 2022، قابلة للتجديد كل سنة. تم تحديد مبلغ الإيجار بـ 1200 دينار سنوياً باعتبار الاداءات، ويُدفع مقدماً مع زيادة سنوية تقدر بـ 5% ابتداءً من السنة الثانية.

وتدخل هذه الاتفاقية حيز التنفيذ اعتباراً من 1 جانفي 2022.

11. أسند بنك تونس والإمارات في سنة 2003 إلى شركة "الاستخلاص السريع". تفويضا بالاستخلاص للحساب يتعلق ببعض المستحقات وبالمقابل تحصل الشركة على عمولة يقع احتسابها حسب الجدول المصاحب للاتفاقية. تمت المصادقة على هذه الاتفاقية من قبل الجلسة العامة العادية الملتزمة في 27 أبريل 2004. وقد بلغ خلال سنة 2023 مبلغ هذه العمولات 31 ألف دينار.

كما تتمتع شركة "الاستخلاص السريع" بامتيازات تفضلية من حيث الفوائد المستخلصة من الحسابات الجارية. وقد بلغ المبلغ الجملي للفوائد الناتج عن هذه الامتيازات 1,2 ألف دينار. هذا ويبلغ مجموع الحساب الجاري لشركة "الاستخلاص السريع" في 2023/12/31 ما قيمته 161 ألف دينار.

III. الالتزامات والتعهدات المتخذة لفائدة المسيرين:

الالتزامات والتعهدات لفائدة المسيرين المنصوص عليها بالفصل 200 (جديد) فقرة عدد 5 من مجلة الشركات التجارية تفصل كالاتي:

1. وقع تحديد مرتب المدير العام من طرف مجلس الإدارة المنعقد في 17 ديسمبر 2019 ليبلغ في 31 ديسمبر 2023 مبلغا خاما يناهز 216 ألف دينار بالإضافة الى التمتع بسيارة وظيفية مع التكفل بكافة المصاريف المترتبة عن استغلالها.

2. تسند لأعضاء مجلس الإدارة منح حضور تم إقرارها في الجلسة العامة العادية المنعقدة بتاريخ 27 أبريل 2023. وقد قدر المبلغ الخام لمنح الحضور بـ 63 ألف دينار.

من جهة أخرى، تمتع أعضاء مجلس الإدارة المنتمون للجان المنبثقة عن المجلس، والمنتمون للجنة القارة للتدقيق الداخلي ولجنة المخاطر واللجنة الاستراتيجية إضافة الى لجنة التعيينات والتأجير بمكافآت خلال سنة 2023 قدر مبلغها الخام بـ 107.5 ألف دينار كما هو مبين بالجدول التالي:

المبلغ (بالدينار)	اللجنة
12 500	اللجنة الاستراتيجية
40 000	اللجنة القارة للتدقيق الداخلي
40 000	لجنة المخاطرة
15 000	لجنة التأجير
107 500	المجموع

يبين الجدول التالي تعهدات البنك تجاه المسيرين في 31 ديسمبر 2023 بالدينار التونسي:

أعضاء مجلس الإدارة واللجان		المدير العام		
الخصوم في 31 ديسمبر 2023	أعباء سنة 2023	الخصوم في 31 ديسمبر 2023	أعباء سنة 2023	
152 500	170 500	-	215 651	امتيازات قصيرة المدى
-	-	-	-	امتيازات طويلة المدى
152 500	170 500	-	215 651	المجموع بالدينار

من ناحية أخرى وما عدى هذه العمليات، نعلمكم أنه لم يتم إحاطتنا علما بعقد أية اتفاقية أخرى خلال السنة المالية المختومة، وأن أعمال التدقيق التي قمنا بها لم تكشف عن عمليات أخرى تدخل في إطار أحكام الفصل 62 من القانون ع48-2016 المؤرخ في 11 جويلية 2016 المتعلق بالبنوك والمؤسسات المالية، الفصل 200 وما بعده والفصل 475 من مجلة الشركات التجارية.

تونس في 15 أفريل 2024

مراقبي الحسابات

هشام شقير


Hichem CHEKIR
 Expert Comptable
 Inscrit au Tableau de l'Ordre
 des Experts Comptables de Tunisie
 Tél: 70 297 047

نور الهدى هنان



III. القوائم المالية المختومة في 31 ديسمبر 2023

بنك تونس والإمارات
موازنة
الفترة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023
بحساب الألف دينار

2022/12/31	2023/12/31	الإيضاحات	الأصول
11 070	13 188	1	الخزينة، والأموال المودعة لدى البنك المركزي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية
160 216	216 800	2	مستحقات على المؤسسات البنكية والمالية
883 365	920 339	3	مستحقات على الحرفاء
10 818	-	4	محفظة تجارية
141 270	196 095	5	محفظة الاستثمار
91 412	92 262	6	أصول ثابتة
23 125	14 123	7	أصول أخرى
1 321 276	1 452 807		مجموع الأصول
			الخصوم
202 119	280 592	8	ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية
884 237	973 734	9	ودائع وأموال الحرفاء
101 080	102 113	10	إقتراضات وموارد خصوصية
43 926	43 397	11	خصوم أخرى
1 231 362	1 399 836		مجموع الخصوم
			الأموال الذاتية
90 000	90 000		رأس المال الاجتماعي
79 320	78 704		احتياطات
(840)	(840)		أسهم ذاتية
(48 560)	(78 566)		نتائج مؤجلة
(30 006)	(36 327)		النتيجة الصافية
89 914	52 971	12	مجموع الأموال الذاتية
1 321 276	1 452 807		مجموع الخصوم والأموال الذاتية

بنك تونس والإمارات
جدول التعهدات خارج الموازنة
الفترة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023

بحساب الألف دينار

2022/12/31	2023/12/31	الإيضاحات	الخصوم المحتملة
72 742	83 527	13	ضمانات وكفالات مقدّمة
18 270	29 866		اعتماد مستندي
-			تعهدات السندات
91 012	113 393		مجموع الخصوم المحتملة
			التعهدات المقدّمة
48 291	29 223	14	تعهدات التمويل المقدّمة
48 291	29 223		مجموع التعهدات المقدّمة
			التعهدات المقبولة
			تعهدات التمويل المقبولة
670 372	684 535	15	ضمانات مقبولة
670 372	684 535		مجموع التعهدات المقبولة

بنك تونس والإمارات
قائمة النتائج
للفترة الممتدة من 01 جانفي 2023 إلى 31 ديسمبر 2023
 بحساب الألف دينار

2022/12/31	2023/12/31	الإيضاحات	النتائج الاستغلال البنكي
89 658	103 544	16	فوائد دائنة ومداخيل مماثلة
29 982	28 108		عمولات دائنة
3 883	4 417	17	أرباح على عمليات الصرف
1 260	-	18	مداخيل المحفظة التجارية
8 426	14 989	19	مداخيل محفظة الإستثمار
133 209	151 058		مجموع إيرادات الإستغلال البنكي
(69 604)	(82 603)	20	فوائد مدينة وأعباء مماثلة
(3 129)	(3 428)		عمولات مدينة
(72 733)	(86 031)		مجموع أعباء الإستغلال البنكي
60 476	65 027		النتائج البنكي الصافي
(31 267)	(29 309)	21	مخصّصات المدخّرات ونتيجة تصحيح قيمة المستحقات وعناصر خارج الموازنة والخصوم
1 361	(2 905)	22	مخصّصات المدخّرات ونتيجة تصحيح قيمة محفظة الإستثمار
(38 556)	(42 918)	23	أعباء الأعوان
(15 520)	(16 758)	24	أعباء الإستغلال العامّة
(5 736)	(7 539)		مخصّصات إستهلاكات ومدخّرات على الأصول الثابتة
(29 242)	(34 402)		نتيجة الإستغلال
(477)	(1 603)		رصيد ربح / خسارة على عناصر عاديّة
(287)	(322)		الأداء على الأرباح
(30 006)	(36 327)		نتيجة الأنشطة العاديّة
-	-		عناصر خارقة للعادة
(30 006)	(36 327)		النتيجة الصافية
(8,573)	(10,379)	25	النتيجة حسب الأسهم بالدينار

بنك تونس والإمارات
جدول التدفقات النقدية
الفترة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023

بحساب الألف دينار

2022/12/31	2023/12/31	الإيضاحات	
			التدفقات النقدية المتصلة بالاستغلال
130 183	130 162		إيرادات الاستغلال البنكي المقبوضة
(80 811)	(105 284)		كلفة الاستغلال البنكي المدفوعة
(53 930)	(51 940)		قروض مسندة / سداد القروض الممنوحة للحرفاء
19 408	84 144		ودائع / سحبوات الحرفاء
(53 280)	(48 924)		مبالغ مسددة للأعوان ودائنون آخرون
(3 730)	14 364		تدفقات أخرى ناتجة عن عمليات الاستغلال
(195)	(362)		الضريبة المدفوعة على الأرباح
(42 355)	22 160		التدفقات النقدية الصافية المخصصة للإستغلال
			التدفقات النقدية المتصلة بأنشطة الإستثمار
1 210	2 315		مقايض متأتية من سندات المساهمة
(22 366)	(46 142)		إقتناء / تقويت في سندات المساهمة
(267)	(8 458)		إقتناء / تقويت في أصول ثابتة
(21 423)	(52 285)		التدفقات النقدية الصافية المخصصة لأنشطة الإستثمار
			التدفقات النقدية المتصلة بأنشطة التمويل
-	20 000		سداد اقتراضات في السوق المحليّة
(21 678)	(16 576)		إصدار اقتراضات في السوق المحليّة
1 032	(2 396)		إصدار إقتراضات / سداد إقتراضاتخصويّة
(20 646)	1 028		التدفقات النقدية الصافية المتأتية من أنشطة التمويل
(84 424)	(29 097)		التغيير الصافي للسيولة وما يعادلها خلال السنة المحاسبية
15 771	(68 653)		السيولة وما يعادلها في بداية السنة المحاسبية
(68 653)	(97 750)	26	السيولة وما يعادلها من السيولة في نهاية السنة المحاسبية

الإيضاحات حول القوائم المالية

1-مراجع إعداد وتقديم القوائم المالية

تم إعداد القوائم المالية لبنك تونس والإمارات طبقاً للقواعد المحاسبية المعمول بها بالبلاد التونسية وخاصة منها القاعدة المحاسبية عدد 01 المؤرخة في 30 ديسمبر 1996 والقاعدة المحاسبية 21 NC المتعلقة بالبنوك والمؤرخة في 25 مارس 1999 وكذلك لترتيب البنك المركزي التونسي المدرجة ضمن المنشور عدد 24-91 المؤرخ في 17 ديسمبر 1991 المعدلة بالمنشير عدد 04-99 و12-2001

2-قواعد المقاييس

تم إعداد القوائم المالية لبنك تونس والإمارات باعتماد القيمة التاريخية لعناصر الأصول وبالتالي تكون عناصر الأصول خالية من كل هامش إعادة تقييم.

3- القواعد المحاسبية المعمول بها

1-3- احتساب القروض و عائداتها

تسجل تعهدات التمويلات خارج الموازنة عند الالتزام بها ثم تحول ضمن الموازنة عند سحب الاموال بقيمتها الاسمية.

تحتسب عمولة الدراسة بكاملها ضمن حسابات النتيجة إثر أول دفع للقروض تحتسب عائدات القروض المسلمة مسبقا عند حلول اجلها ضمن حساب للتسوية ثم تنقل ضمن حسابات النتيجة حسب الفترة المنقضية. تحتسب عائدات القروض المسلمة عند انقضاء الفترة شهريا.

وتسجل عائدات القروض المصنفة المتعلقة بالأصول الجارية) صنف 0) أو بالأصول التي تستوجب متابعة خاصة (صنف 1) وذلك طبقاً لمنشور البنك المركزي التونسي عدد 24-91 ضمن حسابات النتائج عند انقضاء الفترة. مع العلم بأن عائدات القروض المسلمة مسبقاً أو المسلمة والتي لم تسدد بعد والمتعلقة بالقروض المصنفة ضمن الأصول التي لا يوثق في استرجاعها في الأجل المحددة) صنف 2) والأصول التي يصعب استرجاعها كلياً في الأجل المحدودة (صنف 3) والأصول ذات خطورة وشبه الميؤوس من استخلاصها (صنف 4) وفقاً لمنشور البنك المركزي التونسي عدد 24-91 تخصم من الأصول وتسجل ضمن بند الفوائد المخصصة. وتدرج هذه الفوائد ضمن حسابات النتائج عند استخلاصها.

2-3- احتساب القروض القصيرة المدى وعائداتها

في إطار توسيع نشاطه، شرع البنك في منح قروض قصيرة المدى بداية من تاريخ حصوله على ترخيص البنك الشمولي. وتسجل التعهدات قصيرة المدى خارج الموازنة عند الالتزام بها ثم تحول إلى الموازنة عند سحب الأموال. وتسجل عائدات هذه القروض عند انقضاء الفترة.

3-3- احتساب الأصول الممولة بطريقة الإيجار المالي

تسجل الأصول الممولة بطريقة الإيجار المالي حسب قيمتها الإسمية بدون اعتبار الأداءات على القيمة المضافة وتدرج ضمن بند قروض على الحرفاء مع العلم وأن هذه الأصول تحتسب طبقاً للنظرية الاقتصادية وليس النظرية الامتلاكية.

تسجل القيمة المتبقية للأصول الممولة بطريقة الإيجار المالي خارج الموازنة ضمن بند الالتزامات المسندة.

3-4- احتساب المساهمات وعائداتها

تحتوي المحفظة على سندات استثمار دون غيرها مع العلم بأن البنك يحتفظ بهذه السندات مع نية التفويت فيها في آجال متوسطة أو بعيدة. وهي تحتوي على صنفين:

- السندات التي تعتبر استراتيجية للبنك
- السندات المكتتبه في إطار تمويل ومدرجة ضمن اتفاقية التفويت فيها

تسجل الأسهم غير المدفوعة خارج الموازنة طبقاً لقيمتها عند الاقتناء وتدرج ضمن الموازنة عند دفعها وذلك دون اعتبار مصاريف الاقتناء. كما يسجل التفويت في الأسهم بتاريخ انتقال ملكيتها. وتدرج أرباح الأسهم ضمن حسابات النتائج عندما يقع الموافقة على توزيعها بصفة رسمية. كما تدرج زائد القيمة للأسهم المفوت فيها ضمن حسابات النتائج عند استخلاصها الفعلي.

هذا وقد قام البنك خلال سنة 2023 بتعديل استراتيجيته تجاه محفظة السندات التجارية بإدراجها ضمن محفظة الاستثمار، وشملت هذه التعديلات رفاع الخزينة.

3-5- احتساب الموارد والأعباء المتعلقة بها

تدرج تعهدات التمويل المقبولة خارج الموازنة في تاريخ إبرامها ثم تنقل إلى الموازنة في تاريخ السحوبات تحتسب فوائد وعمولات تغطية الصّرف بعنوان الإقتراضات ضمن الأعباء في تاريخ استحقاقها.

3-6- تقدير المخاطر وتغطية التعهّدات

3-6-1- مرصودات للقروض

تمّ تقدير المرصودات طبقاً لأحكام منشور البنك المركزي التونسي عدد 91-24 حسب المخاطر التالية:

- مخاطر جارية (صنف 0)
- مخاطر تستوجب متابعة خاصة (صنف 1)
- مخاطر لا يوثق في استرجاعها في الآجال المحدودة (صنف 2)
- مخاطر يصعب استرجاعها كلياً في الآجال المحدودة (صنف 3)
- مخاطر ذات خطورة وشبه مفقودة (صنف 4)

يقع تقييم المرصودات اعتماداً على التصنيف وحسب النسب المعتمدة وعلى أساس التعهّدات بعد خصم الفوائد المخصّصة وقيمة الضمانات المتحصّل عليها.

تكون نسب المرصودات على النحو التالي:

- 20% من قيمة المخاطر المتبقية بالنسبة للديون المرسمة بالصنف 2
- 50% من قيمة المخاطر المتبقية بالنسبة للديون المرسمة بالصنف 3
- 100% من قيمة المخاطر المتبقية بالنسبة للديون المرسمة بالصنف 4

- 3-6-2 - المدخرات الجماعية

❖ فحوى الإجراءات الإستثنائية المتخذة مؤخرا من قبل البنك المركزي التونسي بمقتضى منشوره عدد 1 لسنة 2024 وتأثيرها في مستوى المدخرات الجماعية:

أصدر البنك المركزي التونسي منشوره عدد 01 لسنة 2024 بتاريخ 19 جانفي 2024 المتعلق بتحيين الإجراءات المتخذة في مجال مراقبة المخاطر والآليات الضرورية للحد منها، وهو ما يشكل تغييرا جذريا في طريقة احتساب المدخرات الجماعية مقارنة بالإجراءات المنصوص عليها بالمنشور عدد 01 لسنة 2021 والمنشور عدد 02 لسنة 2022 والمنشور عدد 02 لسنة 2023.

❖ تقديم لأهم التغييرات:

1. مراجعة نسبة التحول من تعهدات غير مصنفة (صنف 0 و 1) إلى تعهدات مصنفة (صنف 2 و 3 و 4 و 5)، وذلك عبر الزيادة أو التخفيض في الهامش القار Δ الذي تم العمل به على إثر إصدار المنشور سنة 2023، يخص هذا التحيين بعض القطاعات.

2. عدم إدراج سنة 2020 في احتساب نسب التحول من تعهدات غير مصنفة (صنف 0 و 1) إلى تعهدات مصنفة (صنف 2 و 3 و 4 و 5)، وذلك اعتبارا للإجراءات الاستثنائية التي اتخذها البنك المركزي سنة 2020 والمتعلقة أساسا بتأجيل خلاص أقساط القروض للأفراد والمؤسسات ومدى تأثيرها على التصنيف الفعلي للحريف.

هذا ويجدر الذكر بأنه يتم احتساب نسبة التحول على مدى الخمس (7) سنوات السابقة مع الأخذ بعين الاعتبار للسنة المرجعية بهدف تغطية التعهدات الغير مصنفة للقطاعات.

مراجعة النسب الدنيا للمدخرات المستوجبة على كلّ قطاع حيث تم ضبط هذه النسب في حدود 40% لجميع القطاعات باستثناء القطاعات التالية:

- 30% لشركات البعث العقاري
- 20% للقروض السكنية

- 3-6-3 المدخرات الإضافية

في موفى ديسمبر 2013، قام البنك المركزي التونسي بإصدار منشور عدد 21-2013 يطالب من خلاله كافة المؤسسات الائتمانية باحتساب مرصودات اضافية لتغطية المخاطر الصافية المتعلقة بالأصول من الصنف 4 مع اقدمية في هذا الصنف تساوي او تفوق 3 سنوات ويقع احتساب هذه المرصودات كما يلي :

- مرصودات تبلغ 40% من قيمة الأصول التي تتراوح اقدميتها بين 3 و 5 سنوات،
- مرصودات تبلغ 70% من قيمة الأصول التي تتراوح اقدميتها بين 6 و 7 سنوات،

- مرصودات تبلغ 100% من قيمة الأصول التي تفوق اقدميتها 8 سنوات.

ونعني بالمخاطر الصافية، قيمة الاصول بعد طرح:

- فوائد مخصّصة

- الضمانات المقبولة من الدولة، وكالات التأمين ومؤسسات الائتمان.

- ضمانات في شكل اصول مالية او ايداعات قابلة للسيولة دون المساس من قيمتها.

- المرصودات التي تم احتسابها طبقا للفصل 10 من المنشور عدد 91-24 والمتعلق بالمؤسسات الائتمانية.

وقد بلغ مبلغ المقدر للمخصصات على المدخرات الاضافية للسنة المقفلة في 2023/12/31 بما قيمته 51853 ألف دينار.

- 3-6-4- مرصودات للمساهمات

تم تقييم السندات عند اقفال الحسابات على أساس القيمة الاستعمالية ويقع تخصيص مرصودات لتغطية ناقص القيمة ذي الطابع الدائم المحتمل في قيمتها.

بالنسبة للأسهم غير المدرجة بالبورصة، يقع تقييمها على أساس آخر قيمة محينه للشركة ويقع تخصيص مرصودات لتغطية ناقص القيمة ذي الطابع الدائم المحتمل في قيمتها.

- 3-7- عمليات بالعملة الاجنبية

إنّ المعاملات المنفذة بالعملة يقع معالجتها وفقا لمعيار المحاسبة المتعلق بمعالجة العمليات بالعملة الاجنبية في المؤسسات البنكية (NC 23).

تسجل العمليات المنجزة بالعملة الاجنبية في المحاسبة بصورة منفصلة بمسك محاسبة مستقلة بالنسبة لكل عملة مستعملة وتمكّن هذه المحاسبة الممسوكة حسب نظام القيد المزدوج من التحديد الدوري لوضعية الصرف.

يتمّ في كلّ اقفال محاسبي تحويل عناصر الأصول وعناصر الخصوم والعناصر خارج الموازنة المسجلة في كل محاسبة بالعملة الاجنبية وإدراجها في المحاسبة بالعملة المرجعية.

- 3-8- الأصول الثابتة وأصول أخرى غير جارية

-	بنايات	2,5%
-	أثاث المكاتب	20%
-	معدّات المكاتب	10%
-	معدّات النقل	20%
-	التهيئة والمنشآت	10%
-	معدات اعلامية	15%
-	انظمة اعلامية	33%

يقع تسجيل الاعباء المؤجلة ضمن بند أصول أخرى عندما يكون لها انعكاس إيجابي على السنوات المحاسبية القادمة ويقع امتصاصها على مدى ثلاث سنوات.

4- الإيضاحات (بحساب ألف دينار) 4-1- الأصول

الإيضاح 1: الخزينة والأرصدة لدى البنك المركزي والبريد والخزينة العامة للبلاد التونسية

يتضمن هذا البند تفصيل الخزينة والأرصدة لدى البنك المركزي والبريد والخزينة العامة للبلاد التونسية إلى غاية 2023/12/31 وهي مفصلة كما يلي:

المسمى	2023/12/31	2022/12/31
خزينة الفروع بالدينار	6 896	4 764
خزينة الفروع بالعملة	848	1 489
البنك المركزي التونسي بالدينار	4 271	105
البنك المركزي التونسي بالعملة	1 173	4 712
المجموع	13 188	11 070

الإيضاح 2: مستحقات على المؤسسات البنكية والمالية

بلغت جملة المستحقات على المؤسسات البنكية والمالية في 2023/12/31 ما قيمته 216 800 ألف دينار مقابل 160 216 ألف دينار في 2022/12/31، وهي موزعة كالتالي:

المسمى	2023/12/31	2022/12/31
قروض لدى البنوك المحليين	160 221	116 742
قروض لمؤسسات مالية مختصة	56 579	43 474
المجموع	216 800	160 216

ويبين الجدول التالي توزيع مكونات هذا البند:

(بحساب الألف دينار)

المسمى	2023/12/31	2022/12/31
قروض بالعملة في السوق النقدية	0	29 994
قروض بالدينار في السوق النقدية	64 117	23 810
قروض بالعملة (SWAP)	77 091	50 352
مستحقات لدى البنك المركزي	7 667	-
مستحقات لدى البنوك المحليين	2	2
البنوك والمراسلين الأجانب	11 344	12 520
مستحقات متعلقة	-	64
قروض لمؤسسات مالية مختصة	56 579	43 474
المجموع	216 800	160 216

الإيضاح 3: مستحقات على الحرفاء

يحتوي هذا البند على المستحقات على الحرفاء وقد بلغت قيمتها 1 109 680 ألف ديناراً في 31 ديسمبر 2023 مقابل 1 061 744 ألف ديناراً في 2022/12/31 مفصلة كما يلي

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
82 050	75 612	حسابات جارية دائنة
978 188	1 032 832	قروض أخرى للحرفاء
1 506	1 236	قروض لمؤسسات مالية مختصة
1 061 744	1 109 680	المجموع

ويبين الجدول التالي مكونات المجموع الصافي للمستحقات على الحرفاء بعد احتساب الفوائد المخصصة والمدخرات:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	لمسمى
250 368	290 200	قروض قصيرة الاجل وحسابات مرتبطة (1)
662 707	689 025	قروض طويلة ومتوسطة الاجل وحسابات مرتبطة (2)
82 050	75 612	حسابات جارية دائنة
66 619	54 843	إيجار مالي (3)
-	-	قيم في الاستخلاص
1 061 744	1 109 680	المجموع الاجمالي
(31 449)	(32 566)	فوائد مخصصة
(85 223)	(87 384)	مدخرات فردية
(46 726)	(51 853)	مدخرات إضافية
(14 981)	(17 538)	مدخرات جماعية
883 365	920 339	المجموع الصافي

(1) تفصل القروض القصيرة المدى كما يلي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
195 950	234 405	قروض القصيرة المدى
1 999	16 906	تسبقات على حساب لأجل
389	428	فوائد غير مسددة
53 172	40 243	أصل غير مسدد
380	416	فوائد مستخلصة مسبقا
(1 522)	(2 198)	فوائد للاستخلاص
250 368	290 200	المجموع

(2) أما بالنسبة للقروض طويلة ومتوسطة المدى والحسابات المرتبطة فهي مفصلة كالآتي :

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
556 731	579 384	قروض جارية
3		الأصل المستحق
19 706	27 353	الأصل غير المسدد
13 435	14 452	فوائد وعمولات غير مسددة
10 703	10 221	فوائد للاستخلاص
11	11	تسبقة على حسابات جارية
-	-	فوائد مستخلصة مسبقا
62 118	57 604	مستحقات في طور النزاعات
662 707	689 025	المجموع

(3) في حين تفصل التعهدات في شكل إيجار مالي كما يلي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
62 376	49 798	قروض جارية
1 189	2 100	الأصل غير مسدد
622	438	الفوائد غير مسددة
2 414	2 272	فوائد جارية
(263)	(218)	فوائد مستخلصة مسبقا
281	453	مستحقات أخرى
66 619	54 843	المجموع

الإيضاح 4: محفظة السندات التجارية

بلغ إجمالي صافي محفظة السندات التجارية في موفى ديسمبر 2023 ما قيمته 0 دينار مفصلة كما يلي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
10 453	-	سندات ذات دخل ثابت
11 000	-	رقاع الخزينة- BTA
-	-	الرقاع
(531)	-	منحة الإقتناء
(16)	-	ناقص القيمة- BTA
-	-	سندات ذات دخل متغير
-	-	صندوق رأس مال مخاطر
365	-	حسابات مرتبطة
10 818	-	المجموع الخام

-	-	المرصودات
10 818	-	المجموع الصافي

الإيضاح 5: محفظة الاستثمار

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
42500	67 118	الرقاعات
8 107	13 553	سندات المساهمة للمجمع
17 439	15 117	سندات المساهمة الأخرى
10 875	10 818	صندوق رأس مال مخاطر
67 100	95 500	رقاعات الخزينة- BTA
146 021	202 106	المجموع الخام
1 894	3 233	فوائد مستحقة على السندات الرقابية
375	375	فوائد مستحقة على المساهمات الأخرى
1 891	3 505	فوائد للتقني على رفاع الخزينة
(2 739)	(4 568)	منحة الإقتناء- BTA
(181)	-	تمدد القيمة- BTA
147 261	204 651	المجموع الخام
(5 991)	(8 556)	المدخرات
141 270	196 095	المجموع الصافي

الإيضاح 6: أصول ثابتة

تحتوي الأصول الثابتة للبنك على العناصر المادية الملموسة المستعملة لغايات إدارية ولدعم النشاط. وبلغت القيمة الصافية المحاسبية للأصول المادية الثابتة 92 262 ألف دينار في 31 ديسمبر 2023 مفصلة كالآتي:

(بحساب الألف دينار)

الأصول	الأصول الثابتة في 31 ديسمبر 2022	إعادة التقييم	اقتناءات 2023	تفويت/ تصحيح	إعادة التصنيف	القيمة الخام في 31 ديسمبر 2023	الاستهلاكات في 31 ديسمبر 2023	القيمة الصافية في 31 ديسمبر 2023
الأصول غير المادية	2 995		1 775			4 770	1 572	3 197
أصول تجارية	350					350	49	301
برمجيات	541		2			543	329	214
رخص	2 104		1773			3 877	1 194	2 683
الأصول المادية	115 549				6 614	122 163	33 099	89 064
الأراضي	20 602					20 602		20 602
البناءات	65 859				1 532	67 391	9 513	57 878
تجهيزات المكاتب	2 909				731	3 640	2 265	1 375
الإعلامية	12 548				1 327	13 875	9 486	4 389
وسائل نقل	464					464	422	42
تجهيزات عامة	13 167				3 024	16 191	11 413	4 778
المجموع	118 544		1 775		6 614	126 933	34 671	92 262

تمت المصادقة خلال سنة 2022 على المعيار المحاسبي الجديد عدد 05 الخاص بالأصول الثابتة، ويتيح هذا المعيار إمكانية تقييم الأصول بإعتماد نموذج إعادة التقييم وذلك بإعتماد القيمة الصحيحة للأصل. وعادة ما يتم تحديد القيمة الصحيحة للأراضي والمباني من خلال إختبار يتم إجراؤه بشكل عام بواسطة خبراء محترفين ومؤهلين.

وعندما ترتفع القيمة المحاسبية للأصل نتيجة لإعادة التقييم، يجب أن يتم الإقرار بالزيادة مباشرة ضمن الأموال الذاتية تحت عنوان فارق إعادة التقييم.

وقام البنك بإعادة تقييم كافة الأراضي والمباني خلال سنة 2022، وتم تسجيل إرتفاع للقيمة المحاسبية لهذه الأصول نتيجة لإعادة التقييم بمبلغ 31.829 مليون دينار تم تسجيلها محاسبين ضمن الأصول الذاتية تحت عنوان فارق إعادة التقييم.

(بحساب الألف دينار)

فارق إعادة التقييم	القيمة الصحيحة	القيمة المحاسبية الصافية	جملة الإستهلاكات	كافة الإقتناء	تاريخ الإقتناء	
2 287 000	2 407 000	120 000	-	120 000	1982	أرض محمد بدره
3 323 806	3 438 000	114 194	1 258 185	1 372 379	2007	بناية محمد بدره
726 801	1 530 000	803 199	207 976	1 011 175	2014	فرع مونبليزير
662 453	1 072 000	409 547	68 756	478 303	2016	فرع المكنين
406 079	904 000	497 921	76 322	574 243	2017	فرع الكرم
447 074	1 150 000	702 926	38 576	741 502	2020	فرع جربة
781 950	1 074 000	292 050	132 750	424 800	2010	فرع سوسة 2
971 378	1 211 000	239 622	102 696	342 318	2010	فرع مساكن
453 429	641 000	187 571	80 388	267 959	2010	فرع بن عروس
273 674	896 000	622 326	42 871	665 197	2019	فرع منوبة
935 522	1 112 000	176 478	115 226	291 704	2006	فرع النصر
911 939	1 105 000	193 061	116 480	309 541	2007	فرع سوسة
802 485	1 152 000	349 515	177 637	527 152	2007	فرع صفاقس
773 250	1 031 000	257 750	122 550	380 300	2008	فرع بنزرت
856 883	1 327 000	470 117	183 019	653 136	2012	فرع المنزه 4
860 709	1 262 000	401 291	133 764	535 055	2012	فرع العوينة
5 312 253	7 108 000	1 795 747	-	1 795 747	2003	أرض مدينة العلوم
2 041 433	43 120 000	41 078 567	710 023	41 788 590	2022	المقر الإجتماعي بالمركز العمراني الشمالي
9 001 260	11 082 103	2 080 843	-	2 080 843	1993	أرض ديار النور بالمنار
31 829 379	82 622 103	50 792 724	3 567 220	54 359 944		المجموع

الإيضاح 7: أصول أخرى

بلغت قيمة الأصول الأخرى في 2022/12/31 ما قدره 23 125 ألف دينار مقابل 14 123 ألف دينار في 2023/12/31 مفصلة كما يلي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
4 413	4 713	قروض وتسبيقات للموظفين
1 133	1 445	الدولة والجماعات المحلية
16 405	5 483	مدينون آخرون
		اآباء مؤآلة
547	1 855	عمليات نقدية
627	627	قروض على كاهل الدولة
23 125	14 123	المآموع

4-2- الخصوم

الإيضاح 8: ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية

بلغت قيمة إآمالي الودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية في موفى ديسمبر 2022، 202 119 ألف دينار مقابل 280 592 ألف دينار في 2023/12/31 مثلما هي مبينة بالآجدول الآلى:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
37 000	62 000	اقتراضا وإعاده الآمول لدى البنك المركزي بالدينار
55 759	77 610	اقتراضات لدى السوق النقدي بالعملة الصعبة
57 366	71 224	اقتراضات لدى السوق النقدي بالدينار
47 584	60 434	اقتراضات بين البنوك في إعاده الآراء
3	2	البنوك والمراسلين الآآانب
173	193	مستحقات مرتبآة
4 234	9 129	أموال لدى المؤسسات المالية المختصة
202 119	280 592	المآموع

الإيضاح 9 : ودائع وأموال الحرفاء

يحتوي هذا البند على إيداعات الحرفاء تحت الطلب والإيداعات الأخرى، وقدرت قيمها الجمليّة في 2022/12/31 بـ 884 237 ألف ديناراً مقابل 973 734 ألف دينار في 2023/12/31، مفصلة كما يلي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
549 404	631 408	إيداعات تحت الطلب
334 833	342 326	إيداعات أخرى
884 237	973 734	المجموع

ويبرز الجدول الموالي مختلف أرصدة مكونات هذا البند:

بحساب الألف دينار

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
273 356	275 442	إيداعات لأجل بالدينار
61 477	66 885	إيداعات لأجل بالعملة الصعبة
41 487	43 123	حساب جاري لأشخاص طبيعيين
61 176	89 842	حساب جاري لأشخاص معنويين
160 096	174 142	حساب ادخار
9 443	13 086	حساب جاري لأشخاص مهنيين بالعملة
5 808	4 329	إيداع بالدينار قابل للتحويل
117 500	128 000	شهادة إيداع
-	-	حساب خاص بالعملة الأجنبية
110	51	حسابات تجارة عالمية
54 418	63 501	إيداعات للأشخاص غير مقيمين
99 366	115 333	ودائع أخرى
884 237	973 734	المجموع

الإيضاح 10 : اقتراضات وموارد خصوصية

بحساب الألف دينار

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
28 857	26 383	الاقتراضات الخارجية
72 223	75 730	الاقتراضات أخرى
101 080	102 113	المجموع

وتوزع الإقتراضات والموارد الخصوصية للبنك على النحو التالي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
28 857	25 784	الإقتراضات الخارجية
66 792	70 893	قرض رقاعي
-		قروض أخرى
95 649	96 677	قروض
-	599	اِعباء مالية متعلقة بالقرض الرقاعي
5 431	4 837	اِعباء مالية للدفع
5 431	5 436	التكاليف المالية مرتبطة
101 080	102 113	المجموع

الإيضاح 11: خصوم أخرى

بلغت القيمة الجملية لهذا البند 43 397 ألف دينار في 2023/12/31 مقابل 43 926 ألف دينار في 2022/12/31، مفصلة كما يلي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
2 960	2 136	مؤسسات اجتماعية
9 844	10 781	موظفون
2 860	2 870	الدولة والجماعات المحلية
26 840	24 165	دائنون آخرون
1 422	3 445	قيم مستحقة بعد الاستخلاص
43 926	43 397	المجموع

4-3- الأموال الذاتية

الإيضاح 12: الأموال الذاتية

قُدرت الأموال الذاتية للبنك الموقوفة في 2023/12/31 بـ 52 971 ألف دينار مقابل 89 914 ألف دينار في 2022/12/31، وهي مفصلة كما يلي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
90 000	90 000	رأس المال
79 320	78 704	الإحتياطيات
(840)	(840)	أسهم ذاتية
(48 560)	(78 566)	نتائج مؤجلة
(30 006)	(36 327)	النتيجة الصافية
89 914	52 971	مجموع الأموال الذاتية

4-4- التعهدات خارج الموازنة

الإيضاح 13: ضمانات، كفالات مقدّمة

يشمل هذا البند الضمانات والكفالات المقدمة من طرف البنك وهي موزعة كالتالي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
54 074	52 815	ضمانات لفائدة الحرفاء
169	169	ضمانات لفائدة مؤسسات بنكية
18 499	30 543	القيمة المتبقية الايجار المالي
72 742	83 527	المجموع

الإيضاح 14: التعهدات التمويل المقدمة

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
48 291	29 223	تعهدات التمويل الحرفاء
48 291	29 223	المجموع

الإيضاح 15: الضمانات المقبولة

بلغت جملة الضمانات المقبولة في موفى ديسمبر 2023 ما قيمته 684 535 ألف دينار مقابل 670 372 ألف دينار موفى ديسمبر 2022.

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
670 372	684 535	الضمانات المقبولة
670 372	684 535	المجموع

4-5- قائمة النتائج

الإيضاح 16: فوائد دائنة ومدخيل مماثلة

سجلت مدخيل البنك المتأتية من الفوائد الدائنة والمدخيل المماثلة خلال السنة المحاسبية المقفولة في 2023/ 12/31 تطور بحوالي 15,49% مقارنة بالسنة الماضية، حيث مرّت من 89 658 ألف دينار إلى 103 544 ألف دينار وهي موزعة كالآتي

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
1 593	3 867	عمليات مع البنوك
88 065	99 677	عمليات مع الحرفاء
89 658	103 544	المجموع

ويبرز الجدول التالي توزيع المدخيل حسب المكونات:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
1 593	3 867	مدخيل عمليات مالية بين البنوك
82 155	93 170	فوائد على القروض
5 910	6 507	مدخيل متعلّقة بالإيجار المالي
-	-	عمولات على تعهدات
89 658	103 544	المجموع

الإيضاح 17: أرباح عمليات الصرف

يتضمن هذا البند أرباح عمليات الصرف المحقّقة إلى غاية 2023/12/31:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
3 883	4 417	أرباح عمليات الصرف
3 883	4 417	المجموع

الإيضاح 18: مداخل محفظة السندات التجارية

يتضمن الجدول التالي المداخل المتأتية من محفظة السندات التجارية في موفى ديسمبر 2023.
(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
1 260	-	مداخل رفاع الخزينة
1 260	-	المجموع

الإيضاح 19: مداخل محفظة الاستثمار

يلخص الجدول التالي المداخل المتأتية من محفظة الاستثمار في موفى ديسمبر 2023، وتجدر الإشارة إلى أنه تبعا لسياسة البنك المعتمدة في هذا المجال تمت معالجة المعطيات المقفلة في 2023/12/31 بغاية المقارنة كما يلي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
1 302	2 696	عائدات الشركات الفروع
2 330	4 471	مداخل الرفاع
305	284	مداخل صندوق ذات رأس مال مخاطر
4 489	7 538	مداخل سندات الاستثمار - BTA
8 426	14 989	المجموع

الإيضاح 20: فوائد مدينة و اعباء مماثلة

يتضمن هذا البند الفوائد المدينة الناجمة عن العمليات مع البنوك والحرفاء وأعباء القروض الخارجية.

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
14 473	17 908	عمليات مالية مع البنوك
6 587	6 429	ايعاء أخرى على القروض
48 477	58 223	عمليات مع الحرفاء
67	43	عمليات على القروض والموارد الخاصة
69 604	82 603	المجموع

ويبرز الجدول التالي توزيع هذه الأعباء:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
14 473	17 908	عمليات مالية مع البنوك
67	43	اعباء على القروض الخارجية
-	-	عمولات على القروض الخارجية
6 587	6 429	اعباء على القروض الرقاعية
48 477	58 223	فوائد ممنوحة على الودائع
69 604	82 603	المجموع

الإيضاح 21: مخصصات للمدخرات ونتيجة تصحيح قيم المستحقات وعناصر خارج الموازنة والخصوم

بلغت القيمة الجمالية الصافية للمدخرات بعنوان سنة 2023 ما قدره 29 309 ألف دينار مقابل 31 267 ألف دينار في سنة 2022 مفصلة كما يلي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
9 523	7 996	استرجاع مرصودات على القروض
(39 311)	(35 827)	مخصصات للمدخرات على القروض
(254)	(119)	مخصصات خارج الموازنة
(1 707)	(2 665)	مخصصات للمدخرات على الايجار المالي
355	1 229	استرجاع مرصودات على الايجار المالي
-	(165)	مخصصات للمدخرات على دائنون آخرون
127	240	استرداد خارج الموازنة
-	2	استرجاع مدخرات ذات طابع عام
(31 267)	(29 309)	المجموع

الإيضاح 22: مخصصات المدخرات ونتيجة تصحيح قيمة محفظة الاستثمار

يلخص الجدول التالي المدخرات المرصودة لتغطية الانخفاضات المحتملة لمحفظة الاستثمار بعنوان سنة 2023:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
(411)	(2 732)	مخصصات للمدخرات المتعلقة بالأسهم
1 726	167	استرجاع مرصودات على الأسهم
-	(356)	خسائر على الأسهم
(7)	-	اندثارات منحة الإقتناء - BTA
53	16	ناقص القيمة - BTA
1 361	(2 905)	المجموع

الإيضاح 23: أعباء الأعوان

يشمل هذا البند جميع مستحقات الأعوان من أجور ومنح وامتيازات ومصاريف اجتماعية بالإضافة إلى مخصّصات العطل خالصة الأجر. وقدّرت قيمتها الجملية بـ38.556 ألف دينار إلى غاية 2022/12/31، مقابل 42 918 ألف دينار في 2023/12/31:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمّى
27 960	29 696	الرواتب والمكملات
1 414	1 395	الإمتيازات التكميلية
7 037	7 653	مصاريف إجتماعية
1 101	3 179	مصاريف أعوان أخرى
1 044	(66)	مخصّصات العطل المدفوعة
-	1 061	مخصّصات أخرى
38 556	42 918	المجموع

الإيضاح 24: أعباء الاستغلال العامة

بلغت أعباء الإستغلال العامة المتعلقة بالفترة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023 مبلغ 16 758 ألف دينار مقابل 15 520 ألف دينار في 31 ديسمبر 2022 مبيّنة كما يلي:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمّى
7 383	7 994	مصاريف الاستغلال غير البنكية
8 137	8 764	أعباء الإستغلال العامة الأخرى
15 520	16 758	المجموع

ويلخص الجدول التالي أبرز مكونات هذا البند:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمّى
1 234	1 090	الاداءات
6 114	6 868	اجور الخدمات الخارجية
35	36	مصاريف التنقل
8 137	8 764	أعباء الاستغلال العامة الأخرى
15 520	16 758	المجموع

الإيضاح 25: النتيجة لكل سهم

يتضمن الجدول التالي نتيجة السهم الواحد والعناصر التي أدت الى تحديدها:

(بحساب الدينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
(30 005 782)	(36 327 052)	النتيجة الصافية
-	-	حصة الاسهم ذات أولوية
(30 005 782)	(36 327 052)	النتيجة الصافية للأسهم العادية
3500 000	3500 000	عدد الأسهم
(8,573)	(10,379)	النتيجة لكل سهم

4-6- قائمة التدفقات النقدية

الإيضاح 26: السيولة وما يعادل السيولة

يتضمن الجدول التالي مختلف مكونات السيولة وما يعادل السيولة في 31 ديسمبر 2023:

(بحساب الألف دينار)

2022/12/31	2023/12/31	المسمى
4 765	6 896	الخزينة الفروع بالدينار
1 489	848	الخزينة الفروع بالعملة
105	4 272	البنك المركزي التونسي بالدينار
4 712	1 173	البنك المركزي التونسي بالعملة
-	-	قروض يوم ليوم ولأجل للبنوك
104 146	148 758	قروض بالعملة في السوق النقدية
3	3	البنوك والمراسلين المحليين
12 520	11 344	البنوك والمراسلين الأجانب
(93 050)	(133 000)	افتراضات بالدينار من البنك المركزي التونسي
(103 343)	(138 044)	افتراضات بالعملة من السوق النقدية
(68 653)	(97 750)	المجموع

الإيضاح 27: مؤشر الملاءة ومؤشر الملاءة دون اعتبار الأموال الذاتية التكميلية

تراجع مؤشر الملاءة ومؤشر الملاءة دون اعتبار الأموال الذاتية التكميلية إلى حدود 0,82% و 0,41% علما وأن الحد الأدنى القانوني لهاذين المؤشرين محدد بنسبة 10% و 7% وهو ما أدى إلى تواصل وضعية عدم احترام البنك لهذا الشرط القانوني والذي يمكن أن يآثر على مواصلة نشاط البنك.

في إطار حرص البنك على احترام المؤشرات القانونية والترتيبية المتعلقة بقيمة أمواله الذاتية في موفى 31 ديسمبر 2023، قرّر مجلس الإدارة في اجتماعه المنعقد يوم 20 مارس 2024 الدعوة إلى جلسة عامة خارقة للعادة بتاريخ 30 أبريل 2024 للترفيغ في رأس مال البنك.

7-4 : المعاملات مع الأطراف المرتبطة

المعاملات الرئيسية مع الأطراف المرتبطة مع البنك و التي لها تأثير على الحسابات للسنة المنتهية في 2023/12/31 تكون كما يلي :

(1) تتمتع شركة تونس والامارات للتنمية BTE SICAR بامتيازات تفضلية من حيث الفوائد المستخلصة من الحسابات الجارية. وقد بلغ مجموع الفوائد الناتجة عن هذه الامتيازات ما قيمته 1.6 ألف دينار.

يبلغ مجموع الحساب الجاري BTE SICAR في 2023/12/31 ما قيمته 4 ألف دينار.

(2) قام البنك بإيداع مبالغ متعددة بشركة BTE SICAR وبلغت جملة الأموال المودعة تحت التصرف لغاية 31 ديسمبر 2023 مبلغ قدره 10 819 ألف دينار. وفي مقابل هذه الاموال المودعة تحصل البنك في سنة 2023 على عائدات الوظيف بمبلغ 108 ألف دينار و 25 ألف دينار بعنوان القيمة الزائدة عند اعادة الإحالة. كما دفع البنك لفائدة BTE SICAR عمولة تصرف تقدر بحوالي 163 ألف دينار.

(3) كما قام البنك خلال سنة 2007 بإمضاء اتفاقية ايداع مع شركة سيكاف تونس والامارات بتاريخ 31 جانفي 2007 بمقتضاها يقوم البنك بعملية الإيداع للأسهم والاموال الخاصة بالشركة وبالمقابل يتحصل البنك على عمولة تصرف صافية بمبلغ 11 آلاف دينار.

(4) منذ سنة 2010 تم إمضاء اتفاقية توزيع بمقتضاها يتقاضى البنك عمولة توزيع تحتسب على أساس الأصول الصافية للشركة قدرها % 0.4 بما في ذلك الاداءات، وقد تمت المصادقة على هذه الاتفاقية من قبل مجلس الإدارة المنعقد بتاريخ 16 ديسمبر 2009. تدفع هذه العمولة كل ثلاثي في نهاية الفترة من قبل " سيكاف تونس والامارات" وقد بلغت قيمة هذه العمولات المتعلقة بالسنة المختومة في 31 ديسمبر 2023 مبلغ 477 ألف دينار.

(5) قام البنك بإمضاء اتفاقية مع شركة سيكاف تونس والامارات يتقاضى بموجبها بنك تونس والامارات كراء مكتب تم وضعها على ذمة شركة سيكاف تونس والامارات وقيمة الكراء 1500 دينار سنويا و بمقتضاه تتمتع شركة SICAV بمكتب مساحتها 30 متر مربع يقع بمقر البنك.

هذا العقد يدوم لمدة 3 سنوات ابتداء من 01 نوفمبر 2006 متجدد ضمنيا.

(6) تتمتع شركة سيكاف تونس والامارات TES بامتيازات تفضلية من حيث الفوائد المستخلصة من الحسابات الجارية. وقد بلغ مجموع الفوائد الناتجة عن هذه الامتيازات ما قيمته 45 الف دينار.

يبلغ مجموع الحساب الجاري لل TES في 2023/12/31 ما قيمته 20 الف دينار.

(7) تتمتع الشركة التونسية الاماراتية للمساهمات TEP بإمتيازات تفضلية من حيث الفوائد المستخلصة من الحسابات الجارية. وقد بلغ مجموع الفوائد الناتجة عن هذه الامتيازات ما قيمته 0,8 ألف دينار.

يبلغ مجموع الحساب الجاري للـ TEP في 2023/12/31 ما قيمته 10 ألف دينار.

(8) أوكل بنك تونس والإمارات في سنة 2003 إلى شركة "الاستخلاص السريع" التي يملك البنك 99,73 % من رأس مالها، تفويضا بالاستخلاص للحساب يتعلق ببعض المستحقات و بالمقابل تحصل الشركة على عمولة يقع احتسابها حسب الجدول المصاحب للاتفاقية. تمت المصادقة على هذه الاتفاقية من قبل الجلسة العامة العادية الملتزمة في 27 أفريل 2004. تقدر العمولة 31 بألف دينار في 2023

(10) تتمتع شركة "الاستخلاص السريع" بإمتيازات تفضلية من حيث الفوائد المستخلصة من الحسابات الجارية.

• بلغ مجموع الفوائد الناتجة عن هذه الامتيازات ما قيمته 1,2 آلاف دينار.

• يبلغ الحساب الجاري لشركة الاستخلاص السريع في 2023/12/31 ما قيمته 161 ألف دينار.

(11) بلغت جملة الأجور والامتيازات الخام التي تمتع بها المدير العام خلال السنة ما قدره 216 الف دينار.

(12) تسند لأعضاء مجلس الإدارة منح حضور وقع إقرارها في الجلسة العامة العادية المنعقدة في 28 أفريل 2023 وقد قدر المبلغ الخام لمنح الحضور بـ 63 ألف دينار.



بنك تونس و الإمارات
Banque de Tunisie et des Emirats

9

أهم مؤشرات مجمع بنك
تونس والإمارات

أهم مؤشرات مجمع بنك تونس والإمارات

يشمل مجمع بنك تونس والإمارات عدة شركات تنشط في ميادين مختلفة.



1- الشركة التونسية الإماراتية للمساهمات

الشركة التونسية الإماراتية للمساهمات هي شركة خفية الإسم , يقدر رأس مالها بـ 5 000 000 دينار, أسست بكتب بخط اليد بتاريخ 1 جويلية 2002. يتمثل نشاط الشركة التونسية الإماراتية للمساهمات في التصرف, عن طريق رأس مالها, في محفظة الأوراق المالية أو في المرابيح المتأتمية من العمليات المالية وكل العمليات الأخرى ذات الصلة بالنشاط الأصلي للشركة. تخضع الشركة للقوانين سارية المفعول في تونس, خاصة القانون عدد 92.88 المؤرخ في 2 أوت 1988 والمنقح بقانون عدد 113.92 المؤرخ في 23 نوفمبر 1992 والقانون عدد 87.95 المؤرخ في 30 أكتوبر 1995 ومجلة الشركات التجارية. يساهم بنك تونس والإمارات بنسبة 99,99% في رأس مال الشركة التونسية الإماراتية للمساهمات.

2- شركة الاستخلاص السريع

تكونت شركة الاستخلاص السريع في شكل شركة خفية الاسم رأس مالها 300.000 ديناراً وذلك بمقتضى كتب خطي مؤرخ في 13 ماي 2002 . يتمثل نشاط شركة الاستخلاص السريع في اقتناء الديون لحسابها الخاص واستخلاص الديون لحساب الغير. وفي غرة أوت 2002, أودعت الشركة لدى مصالح الإدارة العامة للتمويل بوزارة المالية كراس الشروط المنصوص عليه بالبند الرابع (جديد) من القانون عدد 4 لسنة 1998 والمتعلق بشركات استخلاص الديون كما تم تنقيحه بالقانون عدد 91 لسنة 2001. يساهم بنك تونس والإمارات بنسبة 99,73 % في رأس مال شركة الاستخلاص السريع.

3- شركة تونس و الإمارات للتنمية

شركة تونس و الإمارات للتنمية هي شركة خفية الإسم ذات رأس مال يبلغ 3.000.000 دينار، تكوّنت في سنة 2004 في شكل صندوق ذات رأس مال تنمية.

و يتمثل غرض الشركة، اعتمادا على النصوص القانونية المنظمة لهذا الصنف، في المساهمة لحسابها أو لحساب الغير بهدف إحالتها و التفويت فيها، في تعزيز فرص الاستثمار وتدعيم الأموال الذاتية لشركات منتصبة بالبلاد التونسية، حسب ما تنص عليه مجلة الاستثمارات. كما تهدف إلى تمويل شركات منتصبة في مناطق مصنفة كمناطق تنمية حديثة أو شركات انخرطت في منظومة التأهيل أو شركات تعرف صعوبات اقتصادية و كذلك شركات مستثمرة في قطاع التكنولوجيات المتجددة. يساهم بنك تونس والإمارات بنسبة 75%، و شركة الاستخلاص السريع بنسبة 25% وهما المساهمان الوحيدان في رأس المال و الممولان لصناديق التنمية المحدثة من قبل الشركة.

4- سيكاف تونس والإمارات

شركة سيكاف تونس والإمارات هي شركة السندات ذات رأس المال المتغير مختصة في التصرف في محفظة القروض الرقاعية وذلك من خلال استعمال الأموال الذاتية. تكوّنت في 29 جانفي 2007 بعد تحصلها على موافقة هيئة السوق المالية في 8 نوفمبر 2006. يحكمها قانون عدد 83 لسنة 2001 مؤرخ في 24 جويلية 2001 يتعلق بإصدار مجلة مؤسسات التوظيف الجماعي. يقوم بنك التونسي والإمارات بمهام الموزع والحافظ على الأموال والأوراق المالية. حصلت سيكاف تونس والإمارات على موافقة هيئة السوق المالية رقم 03-2015 بتاريخ 30 يناير 2015 لضمان توزيع أسهمها.

جدول أهم مؤشرات الشركات التابعة لمجمع بنك تونس والإمارات

الأموال الذاتية			مجموع الأصول			(الوحدة: 1000 دينار)
2021	2022	2023	2021	2022	2023	
88 178	89 914	52 971	1 266 487	1 321 276	1 452 810	بنك تونس والإمارات
3 220	3 286	3 454	3 272	3 341	3 504	الشركة التونسية الإماراتية للمساهمات
2 287	1 986	1 786	3 067	3 085	3 118	شركة الاستخلاص السريع
3 304	3 342	3 417	16 193	16 241	16 184	شركة تونس والإمارات للتنمية
163 371	156 561	113 300	174 035	167 388	121 607	سيكاف تونس والإمارات

النتيجة المحاسبية			رقم المعاملات			(الوحدة: 1000 دينار)
2021	2022	2023	2021	2022	2023	
-31 671	-30 006	-36 327	123 084	133 208	151 058	بنك تونس والإمارات
-148	67	167	1 260	1 435	1 535	الشركة التونسية الإماراتية للمساهمات
-750	-302	-200	187	812	1 256	شركة الاستخلاص السريع
80	39	75	305	221	231	شركة تونس والإمارات للتنمية
10 534	11 875	9 306	11 009	12 734	10 181	سيكاف تونس والإمارات



بنك تونس و الإمارات
Banque de Tunisie et des Emirats

10

تقرير مراقبي الحسابات حول القوائم
المالية المجمعة للسنة المحاسبية
المختومة في 31 ديسمبر 2023



بنك تونس و الإمارات
Banque de Tunisie et des Emirats

تقرير مراقبي الحسابات حول القوائم
المالية المجمعة للسنة المالية
المختومة في 31 ديسمبر 2023

أفريل 2024



١. تقرير مراقبي الحسابات

مكتب هشام شقير
المركز العمراني الشمالي
عمارة قرطاج - 1082 تونس
هاتف : + 216 71 947 145
الفاكس : + 216 71 496 122

مكتب نور الهدى هنان
عمارة الصمصاف، نهج اليابان
مونبليزير 1073 تونس
هاتف : + 216 71 904 252
الفاكس : + 216 71 904 256

تقرير مراقبي الحسابات حول القوائم المالية المجمعة للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023

السيدات والسادة مساهمي بنك تونس والامارات

1- تقرير حول التدقيق في القوائم المالية المجمعة

1- الرأي

تنفيذا لمهمة مراقبة الحسابات التي أوكلت إلينا في الجلسة العامة العادية المنعقدة في 28 أبريل 2021، قمنا بالتدقيق في القوائم المالية المجمعة لمجمع بنك تونس والإمارات «المجمع» ، المتضمنة للموازنة المجمعة المختومة في 31 ديسمبر 2023، لجدول التعهدات خارج الموازنة المجمع، لقائمة النتائج المجمعة وجدول التدفقات النقدية المجمع للسنة المنتهية في ذات التاريخ، وكذلك المذكرات الإيضاحية بما في ذلك ملخص لأهم المبادئ والقواعد المحاسبية المعتمدة.

تبرز القوائم المالية المجمعة الخاضعة للتدقيق سنة 2023 رصيذا إيجابيا للأموال الذاتية المجمعة قدره **145 945** ألف دينار باعتبار حصة المجمع في النتيجة السلبية المجمعة والبالغة قيمتها **33 673** ألف دينار.

واعتبارا لما أوليناه من عناية في القيام بمهامنا خلصت أشغال التدقيق التي أنجزناها إلى أن القوائم المالية المجمعة المرفقة بتقريرنا تعكس بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية، المركز المالي لمجمع بنك تونس والإمارات في 31 ديسمبر 2023، وأدائه المالي وتدفقاته النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وفقاً للمعايير المحاسبية التونسية.

أساس تبرير الرأي

أنجزت أشغال التدقيق باعتماد المعايير الدولية "ISA" المتبنّاة بالبلاد التونسية. إن المسؤولية المناطة إلينا من خلال تطبيق هذه المعايير وقع وصفها بإسهاب بالفقرة الخاصة "مسؤولية مراجع الحسابات في إبداء الرأي حول القوائم المالية المجمعة".

نعتبر هيكلًا مستقلًا عن المؤسسة يتمتع بالاستقلالية والحياد في القيام بمهامه وفقًا للقواعد والسلوك المهني الجاري به العمل بالإضافة إلى أخلاقيات أخرى وجب اعتمادها أثناء أشغال تدقيق القوائم المالية المجمعة بالبلاد التونسية.

نعتمد أن العناصر المتوقّرة لدينا من خلال أشغال التدقيق والمثبتة للمعطيات الواردة بالقوائم المالية المجمعة كافية وملائمة كما تسمح وتوفّر لنا أساسًا معقولًا لإبداء رأينا دون تحفظ.

2- استمرارية نشاط البنك

دون التأثير على رأينا المذكور سلفًا، نود لفت انتباهكم إلى فقرة الإيضاح عدد 27 التي تبرز الوضعية المالية الحرجة للبنك. هذه الوضعية تستوجب إرساء نظام إنقاذ طبقًا لمقتضيات الفصل 110 من القانون عدد 48-2016 المتعلق بالبنوك والمؤسسات المالية حيث أن مؤشر الملاءة تراجع إلى أكثر من 50% من مؤشر الملاءة دون اعتبار الأموال الذاتية التكميلية ما من شأنه أن يؤثر على ديمومة البنك و تهديد استمرارية نشاطه. كما بلغت الأموال الذاتية للبنك دون اعتبار فارق إعادة التقييم للأصول الثابتة 21 142 ألف دينار أي ما يعادل 23,49% من رأس مال البنك. ولتجاوز هذه الوضعية وإنقاذ البنك، قام مجلس الإدارة المنعقد في 20 مارس 2024 باستدعاء جلسة عامة خارقة للعادة بتاريخ 30 أبريل 2024 للنظر في امكانية الترفيع في رأس مال البنك.

3- مسائل التدقيق الرئيسية

إن مسائل التدقيق الرئيسية هي النقاط التي تكتسي حسب تقديرنا المهني أهمية بالغة لدى مراجعتنا للقوائم المالية المجمعة للسنة الحالية. وقد تناولنا هذه المسائل في سياق تدقيقنا للقوائم المالية المجمعة ككل لغاية بلورة رأي حولها إلا أننا لا نبدي رأياً منفصلاً بشأن هذه المسائل.

وقدرنا أن المسائل التالية تعتبر نقاطاً رئيسية وجب الإفصاح عنها في تقريرنا.

3-1- إقرار الفوائد الدائنة والمداخيل المماثلة والعمولات الدائنة

مسألة التدقيق الرئيسية

تبلغ الفوائد الدائنة والمداخيل المماثلة وكذلك العمولات الدائنة تباعاً 103 552 ألف دينار و 28 558 ألف دينار أي بقيمة 132 110 ألف دينار تمثل 81% من مجموع إيرادات الاستغلال البنكي في موفى سنة 2023.

إن طرق إقرار الفوائد الدائنة و المداخل المماثلة وكذلك العمولات الدائنة الواردة تم التطرق لها بالإيضاحات حول القوائم المالية المراجعة عدد 5-1 «احتساب القروض وعائداتها».

رغم أن جل هاته المداخل يتم تسجيلها وتقييمها محاسبيا بصفة آلية عن طريق النظام المعلوماتي للبنك اعتبرنا أن إقرار الفوائد الدائنة والمداخل المماثلة وكذلك العمولات الدائنة يمثل أمرا رئيسيا للمراجعة نظرا لأهمية المعاملات ونسبة هذه الخانة مقارنة بمجموع إيرادات الاستغلال البنكي.

الفحوصات المنجزة

في إطار مراجعتنا للحسابات، شملت أعمالنا بشكل خاص العناصر التالية :

- تقييم النظام المعلوماتي والأخذ بعين الاعتبار الإقرار الآلي للمداخل في المحاسبة ؛
- التأكد من التطبيق الفعلي لإجراءات المراقبة الآلية واليدوية الموضوعية ؛
- القيام بإجراءات تحليلية حول تطور المبالغ الجارية الفوائض والمداخل المماثلة ؛
- التأكد من احترام المعيار المحاسبي 24 المتعلق بتعهدات المؤسسات البنكية والمداخل المرتبطة بها في مجال الأخذ بعين الاعتبار للمداخل والفصل بين السنوات المالية ؛
- القيام من خلال تقنية أخذ العينات إبداء رأي حول قوائم احتساب مداخل البنك ؛
- القيام باختبارات عملية للتأكد من صحة قوائم تخصيص المداخل وفق عينة تمثيلية ؛
- التأكد من الطابع المناسب للمعلومات المقدمة ضمن الإيضاحات للقوائم المالية المراجعة.

3-2- تصنيف تعهدات الحرفاء وتقدير المدخرات

مسألة التدقيق الرئيسية

تبلغ تعهدات الحرفاء في تاريخ 31 ديسمبر 2023 مبلغا صافيا قدره **1 015 128** ألف دينار.

يتولى البنك تصنيف، تقييم التعهدات وتسجيل المدخرات المتصلة بها عندما تتوفر المعايير والشروط المضبوطة بمنشور البنك المركزي التونسي عدد 24-91 كما وقع تنقيحه بالمنشير اللاحقة. هذا و تم تعريف هذه المعايير بالإيضاحات حول القوائم المالية المراجعة عدد 5-1 «احتساب القروض وعائداتها».

نظرا لتعرض البنك لمخاطر القرض التي يستجيب تقديرها لعوامل كمية ونوعية تستوجب مستوى عال من الحكم، اعتبرنا أن تصنيف تعهدات الحرفاء وتسجيل المدخرات المتصلة بها واحتساب الفوائد المخصصة أمرا رئيسيا للمراجعة.

الفحوصات المنجزة

من خلال الحوار مع الإدارة وفحص إجراءات الرقابة التي أرساها البنك قمنا بالتعرف على طريقة تقييم المخاطر المتصلة بالطرف المقابل ورصد المدخرات الضرورية باعتبار الضمانات الحاصلة. وتعتمد طريقة تصنيف تعهدات البنك أساساً على أقدمية المستحقات.

وتمحورت أشغالنا حول النقاط التالية :

- التأكد من أمانة المعطيات المقدمة من البنك ؛
- مقارنة جدول التعهدات بالمعطيات المحاسبية ؛
- تقدير دلالة منهجية البنك بالنظر إلى قواعد البنك المركزي ؛
- تقدير مدى أمانة منظومة تصنيف المستحقات، تغطية المخاطر وتخصيص المداخل ؛
- التأكد من الأخذ بعين الاعتبار لبعض المعايير النوعية الناتجة عن العمليات المنجزة ومن سلوك العلاقة طيلة السنة المالية ؛
- فحص الضمانات المعتمدة لاحتساب المدخرات وتقييم قيمتها مع احترام القواعد التي تم سنها والطرق المعتمدة. واعتمدنا أثناء أشغالنا منهجية المخاطر في مجال أخذ العينات؛
- التثبت من العملية الحسابية لمبلغ المدخرات المستوجب على مستحقات الحرفاء على الأساس الفردي والجماعي والإضافي تطبيقاً للقواعد السارية؛
- التثبت من أن التعديلات المقترحة تم الأخذ بها من طرف البنك.

4- ملاحظات ما بعد الرأي

دون التأثير على رأينا الذي أبديناه سابقاً ، نلفت انتباهكم إلى النقاط التالية:

- نوّد أن نلفت انتباهكم إلى الايضاح عدد 5.2 "المدخرات الجماعية" حيث قام بنك تونس والامارات برصد مدخرات جماعية طبقاً لمنشور البنك المركزي عدد 24-91 بتاريخ 17 ديسمبر 1991 والذي تم تنقيحه بمنشور البنك المركزي عدد 20-2012 بتاريخ 6 ديسمبر 2012 وبمنشور البنك المركزي عدد 02-2023 بتاريخ 24 فيفري 2023 وأخيراً بمنشور البنك المركزي عدد 01-2024 بتاريخ 19 جانفي 2024 وعليه تم تكوين مدخرات إضافية بما قدره 2 557 ألف دينار باعتماد الطريقة الجديدة للاحتساب.

- نود أن نلفت انتباهكم إلى الايضاح عدد6 "الأصول الثابتة " حيث تولى البنك سنة 2023 إنجاز الجرد المادي لأصوله الثابتة طبقا للفصل ع17-دد من القانون 96-112 باستثناء العقارات وأشغال التهيئة غير أن عملية مقارنة نتائج الجرد مع المعطيات المحاسبية لم تستكمل.

5- تقرير التصرف

مسؤولية إعداد تقرير التصرف هي من مشمولات مجلس الإدارة.

رأينا حول القوائم المالية المجمعة لا يتعداها ليشمل تقرير التصرف وبالتالي فإننا لا نقوم بإبداء رأي حول هذا التقرير. وفقا لمقتضيات الفصل ع266-دد من مجلة الشركات التجارية، تنحصر مسؤوليتنا في توكيد صحة المعطيات الواردة حول حسابات المجمع بتقرير التصرف وبالتثبت كذلك من مدى تطابقها مع المعطيات الواردة بالقوائم المالية المجمعة.

تشمل أشغالنا تفحص تقرير التصرف واستجلاء حصول تناقضات جوهرية من عدمها بين هذا الأخير والقوائم المالية المجمعة أو المعرفة الحاصلة من خلال أشغال التدقيق أو احتواء تقرير التصرف لإخلالات جوهرية. وإذا ما تبين من خلال أشغالنا احتواء تقرير التصرف لإخلالات جوهرية وجب علينا التوقف عندها والافصاح عنها. إذا، على ضوء الأعمال التي قمنا بها، نستنتج وجود خطأ جوهري ضمن تقرير التصرف نحن مطالبون بالإشارة إلى ذلك.

ليست لنا ملاحظات بهذا الخصوص.

6- مسؤولية الإدارة العامة والقائمين على الحوكمة في إعداد وعرض القوائم المالية المجمعة

إن مجلس الإدارة مسؤول على إعداد وبسط قوائم مالية مجمعة مطابقة للمعايير المحاسبية التونسية المعتمدة وتشمل هذه المسؤولية تصميم وتركيز ومتابعة رقابة داخلية تمكّن من عرض عادل وإعداد قوائم مالية مجمعة لا تحتوي على أخطاء جوهرية سواء كانت ناتجة من عمليات احتيال أو أخطاء.

كما وجب على الإدارة العامة أثناء إعداد القوائم المالية المجمعة تقدير ما إذا كان المجمع قادرا على مواصلة نشاطه وموافاة، إذا اقتضى الأمر ذلك، المسائل الرئيسية ذات الصلة وتطبيق المبادئ المحاسبية في هذه الحالة إلا إذا ارتأت الإدارة خلاف ذلك إراديا أو في غياب حل واقعي لمواصلة النشاط.

وتعود لمجلس الإدارة عملية مراقبة مسار إعداد وبسط المعلومة المالية للمجمع.

7- مسؤولية مراجع الحسابات في إطار تدقيق القوائم المالية المجمعة

نصبو من خلال أشغال التدقيق إلى الحصول على القناعة الكافية وتوفّر أساس تبرير معقول بأن القوائم المالية المجمعة خالية في مجملها من أي خطأ جوهري سواء كان نتيجة عملية احتيال أو خطأ ما وإعداد تقرير في الغرض يتضمن بلورة رأينا بشكل واضح وقاطع.

غير أن الحصول على معطيات مثبتة كافية وتوفّر أساس تبرير معقول بدرجة عالية لا يضمن في كل الأحوال بأن عملية التدقيق المنجزة طبقاً للمعايير الدولية المعتمدة بتونس تسمح بالكشف عن كل إخلال جوهري محتمل.

تكيف الإخلالات بالجهرية سواء كانت نتيجة عمليات غش أو أخطاء عندما يتوفر أساس معقول بأن حصولها بصفة فردية أو جماعية من شأنه التأثير على الخيارات والقرارات الاقتصادية لمتدولي البيانات المالية.

خلال إنجاز عملية التدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية المعتمدة بتونس، نمارس تقديرنا المهني مع الاستدلال بالحسّ الناقد، علاوة على ذلك:

- نتولى تحديد إذا ما كانت القوائم المالية المجمعة تحتوي على إخلالات جهرية سواء تعلقت بأخطاء أو عميات مغالطة أو غش وتقييم مخاطرها وكذلك بلورة تصوّر وإرساء إجراءات تدقيق لاحتواء هذه المخاطر. كما نقوم بجمع المؤيدات والمعطيات المثبتة الكافية والمبررة لإبداء رأينا.

إن مخاطر فرضية عدم رصد إخلالات جهرية ناتجة عن عملية احتيال غش تكون أعلى من تلك المتعلقة بارتكاب أخطاء نظراً لأن احتيال الغش يمكن أن يكون مردّه التواطؤ، التزوير، السهو عن قصد، التصاريح الخاطئة أو النأي بدور الرقابة الداخلية.

- نتولى إدراك وكسب فهم عناصر الرقابة الداخلية الرئيسية ذو الدلالة لغاية إنجاز أشغال التدقيق وبلورة تصوّر إجراءات تتلاءم مع ظروف ومراحل إنجاز المهمة.

- نتولى تقدير مدى ملاءمة الطرق المحاسبية المعتمدة ومعقولية التقديرات الحاصلة من طرف الإدارة العامة إضافة إلى المعطيات والبيانات المتعلقة بها الصادرة عن هذه الأخيرة.

- نتولى التثبت واستنتاج فيما إذا كانت الإدارة العامة تعمل على تطبيق مبدأ استمرارية النشاط باعتماد العناصر المثبتة للمعطيات المتوفرة أو وجود مؤشرات مؤكدة هامة متعلقة بأحداث أو وضعيات من شأنها إحداث ريبة في قدرة المجمع على مواصلة نشاطه.

وإذا ما خلصنا إلى حصول غموض جوهري حول قدرة المجمع على مواصلة نشاطه وجب لفت انتباه قارئنا تقريرنا له من خلال المعطيات والمعلومات الواردة بالقوائم المالية المجمعة المتعلقة به. وفي

صورة ما إذا كانت هذه المعطيات غير كافية ودقيقة وجب إبداء رأي معل بشأنه. تركز استنتاجاتنا على العناصر المثبتة للمعطيات والمعلومات المتوفرة لدينا عند تاريخ إعداد تقريرنا إلا أنه لا يمكننا أن تستثني حصول أحداث أو وجود وضعيات مستقبلية من شأنها إعاقة مواصلة نشاط المجمع.

- نتولى تقييم البسط الاجمالي للقوائم المالية المراجعة لا سيما المتعلقة منها بمضمونها وشكلها بما في ذلك المعلومات الواردة بالايضاحات المصاحبة والتي على ضوءها يمكننا تقدير إذا ما كانت القوائم المالية المراجعة تفصح بوفاء عن العمليات والأحداث الأساسية.

- نوافي المسؤولين عن الحوكمة بروتنامة مهمة التدقيق ومجال وامتداد أشغالنا وكذلك بأهم ملاحظاتنا واستنتاجاتنا لا سيما المتعلقة منها بالإخلالات المسجلة بنظام الرقابة الداخلية والمفرزة أثناء التدقيق.

- نصرّح كذلك للقائمين على الحوكمة بأننا امتثلنا وأدّينا مهامنا طبقا للقواعد الأخلاقية الأساسية للمهنة المتعلقة بالاستقلالية وإذا اقتضى الحال بموافاتهم بالروابط أو بكل عنصر مستجد لصلة قرابة أو لعوامل أخرى من شأنها أن تؤثر وتحد بصفة فاعلة و واقعية استقلاليتنا وإشعارهم بالتدابير الضرورية ذات الصلة إذا استوجب الأمر ذلك.

- نتولى تحديد أهم المسائل المطروحة على القائمين على الحوكمة في إطار تدقيق القوائم المالية المراجعة للفترة المعنية وهي تعتبر مسائل التدقيق الرئيسية. نقوم ببسط وإبراز هذه المسائل ضمن تقريرنا إلا إذا تتعارض ذلك مع وجود نصوص قانونية أو تنظيمية تعيق نشرها وفي وضعيات جدّ نادرة يمكن أن نرتئي أنه لا يستحسن إثارة مسألة معينة ضمن تقريرنا تحسبا من العواقب الوخيمة المحتملة التي تتعدى المصلحة العامة.

II - التقرير حول الالتزامات و الأحكام القانونية الأخرى

في إطار مهمة مراقبة الحسابات، قمنا بالفحوصات الخاصة الواردة بالمعايير الصادرة عن هيئة الخبراء المحاسبين بالبلاد التونسية وكذلك النصوص القانونية الجاري بها العمل في هذه الخصوص.

1. نجاعة نظام الرقابة الداخلية للمجمع

عملا بمقتضيات الفصل 3 من القانون عدد 94-117 المؤرخ في 14 نوفمبر 1994 المتعلق بإعادة تنظيم السوق المالية، قمنا بتقييم عام لمدى فاعلية نظام الرقابة الداخلية للمجمع.

نشير في هذا السياق إلى أن استحداث وإرساء نظام رقابة داخلية وتأمين متابعة فعاليته ونجاعته بصفة دورية هي من مشمولات الإدارة العامة ومجلس الإدارة. وبالاعتماد على الفحوصات التي أنجزناها سجلنا حصول بعض النقائص في نظام الرقابة الداخلية للبنك.

وقد تم موافاة الإدارة العامة بتقرير حول نظام الرقابة الداخلية ويعد هذا التقرير جزءاً لا يتجزأ من التقرير العام حول القوائم المالية.

وبالاعتماد على الفحوصات التي أنجزناها ومنها فحص تقارير مراقبي حسابات المؤسسات التابعة للمجمع لم نلاحظ وجود نقائص هامة تتعلق بالرقابة الداخلية للشركات الفرعية التي من شأنها أن تمس من مصداقية القوائم المالية المجمعة لسنة 2023.

2. الالتزامات والأحكام القانونية الأخرى

- ينص الفصل 9 من منشور البنك المركزي عدد 06-2018 المؤرخ في 05 جوان 2018، على ضرورة احترام:

▪ مؤشر الملاءة الذي لا يجب ان يقل عن 10 %، يتم احتسابه على أساس القاسم بين الأموال الذاتية الصافية والأصول المرجحة بالمخاطر.

▪ مؤشر الملاءة دون اعتبار الأموال التكميلية على ان لا يقل عن 7%، يتم احتسابه على أساس القاسم بين الأموال الذاتية الأساسية الصافية والأصول المرجحة بالمخاطر.

غير أنه لاحظنا، أن البنك لم يتمكن من بلوغ هذه المؤشرات خلال سنة 2023، حيث لم يبلغ مؤشر الملاءة سوى 0,82% في 31 ديسمبر 2023 كما بلغ مؤشر الملاءة دون اعتبار الأموال الذاتية التكميلية في نفس الفترة 0,41%.

إن عدم احترام هذه المؤشرات يعرض البنك لخطايا مالية وفقاً للتشريع الجاري بها العمل

• لم يتمكن البنك "الشركة الام" من بلوغ المؤشرات المنصوص عليها بالفصول 50 و 51 من منشور البنك المركزي عدد 06-2018 مما يمكن ان يعرضه لخطايا مالية وفقاً للتشريع الجاري بها العمل.

• كما تولينا موافاة البنك المركزي بتاريخ 24 أوت 2023، في إطار خطوة استباقية لتجنب تفاقم المصاعب المالية للبنك، بتقرير حول الوضعية المالية للبنك طبقاً لأحكام الفصل عـ96ـد من القانون عـ48-2016ـد المتعلق بالبنوك و المؤسسات المالية الذي يشير إلى أن كل وضع "يشكل خطراً على مصالح المؤسسة أو المودعين أو كل ما من شأنه أن يخضع البنك أو المؤسسة المالية

لبرنامج إصلاحي أو برنامج إنقاذ المنصوص عليه بالعنوان السابع من هذا القانون" الذي يسمح للبنك المركزي باتخاذ الإجراءات المستوجبة في الغرض.

• كما تولينا موافاة هيئة السوق المالية بتاريخ 26 سبتمبر 2023، بتقرير حول الوضعية المالية للبنك طبقا للفصل ع03 دد سادس من القانون ع112-94 دد المتعلق بهيئة السوق المالية.

تونس في 15 افريل 2024

مراقبي الحسابات

هشام شقير


Hichem CHEKIR
Expert Comptable
Inscrit au Tableau de l'Ordre
des Experts Comptables de Tunisie
Tél: 70 297 047

نور الهدى هنان


GSM : 99 636 032
39 Av. du Japon
2ème Etage - Appt 2
1073 Montplaisir
Fax: 71 904 256
Expert Comptable-Commissaire aux Comptes
de l'Ordre des Experts Comptables de Tunisie

II. القوائم المالية المجمعة في 31 ديسمبر 2023

مجمّع بنك تونس والإمارات
الموازنة المجمّعة
السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023

(الوحدة : 1000 دينار)

31/12/2022	31/12/2023	الإيضاحات	الأصول
11 073	13 188	1	الخزينة وأموال لدى البنك المركزي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية
160 149	216 517	2	مستحقات على المؤسسات البنكية والمالية
975 988	1 015 128	3	مستحقات على الحرفاء
178 346	122 632	4	محفظة السندات التجارية
132 374	181 972	5	استثمارات في مؤسسات شريكة
80 835	92 684	6	أصول ثابتة
17 869	15 867	7	أصول أخرى
1 556 634	1 657 988		مجموع الأصول
			الخصوم
202 163	280 626	8	ودائع وأموال المؤسسات البنكية والمالية
884 182	973 871	9	ودائع وأموال الحرفاء
96 923	96 580	10	افتراضات وموارد خصوصية
45 723	41 950	11	خصوم أخرى
1 228 991	1 393 027		مجموع الخصوم
			الأموال الذاتية
90 000	90 000	12	رأس المال
153 348	169 024	13	احتياطيات مجمّعة
(840)	(840)		أسهم ذاتية
(48 560)	(78 566)	14	نتائج مؤجلة
(30 303)	(33 673)	15	النتيجة المحاسبية
163 645	145 945		حصة المجمع
163 998	119 016	16	حصة الأقلية
327 643	264 961		مجموع الأموال الذاتية
1 566 634	1 657 988		مجموع الخصوم والأموال الذاتية وحقوق الأقلية

مجمع بنك تونس والإمارات
جدول التعهدات خارج الموازنة المجمعة
السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023

(الوحدة : 1000 دينار)

2022/12/31	2023/12/31	الخصوم المحتملة
72 742	83 527	ضمانات وكفالات مقدّمة
18 270	29 866	اعتماد مستندي
-		تعهدات السندات
91 012	113 393	مجموع الخصوم المحتملة
		التعهدات المقدّمة
48 291	29 223	تعهدات التمويل المقدّمة
48 291	29 223	مجموع التعهدات المقدّمة
		التعهدات المقبولة
		تعهدات التمويل المقبولة
670 372	684 534	ضمانات مقبولة
670 372	684 534	مجموع التعهدات المقبولة

مجمع بنك تونس والإمارات
قائمة النتائج المجمعة
السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023

(الوحدة: 1000 دينار)

سنة 2022	سنة 2023	إيضاحات	
89 799	103 552	17	فوائد دائنة ومداخيل مماثلة
30 136	28 558	18	عمولات دائنة
3 613	4 280		مراييح على عمليات الصرف
12 370	10 768	19	مراييح محفظة السندات التجارية والعمليات المالية
9 539	15 445	20	مداخيل محفظة الاستثمار
145 457	162 603		مجموع إيرادات الاستغلال البنكي
68 870	81 127	21	فوائد مدينة ومداخيل مماثلة
2 922	2 771		عمولات مدينة
(667)	(8)		خسائر على المحفظة التجارية وعمليات مالية
71 125	83 890		مجموع تكاليف الاستغلال البنكي
74 332	78 713		النتاج البنكي الخام
(31 227)	(28 150)		مخصصات احتياطي المخاطر ونتيجة تصحيح قيم المستحقات وعناصر خارج الموازنة والخصوم
11 936	17 802	22	مخصصات احتياطي مخاطر محفظة الاستثمار
563	78		إيرادات استغلال أخرى
(39 659)	(43 441)	23	مصاريف الأعوان
(17 947)	(19 124)	24	أعباء الاستغلال العامة
(5 982)	(10 521)	25	مخصصات استهلاكات ومدخرات على الأصول الثابتة
(7 984)	(4 643)		نتيجة الاستغلال
(10 208)	(20 512)		رصيد ربح / خسارة على عناصر عادية أخرى
(457)	616		الأداء على الأرباح
(18 649)	(24 539)		نتيجة الأنشطة العادية
0	(1)		رصيد ربح / خسارة على عناصر استثنائية
(18 649)	(24 540)		النتيجة الصافية
11 654	9 132		حصة الأقلية
(30 303)	(33 672)		النتيجة الصافية (حصة المجمع)

جدول التدفقات النقدية المجمعة
السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023

(الوحدة : 1.000دينار)

سنة 2022	سنة 2023		التدفقات النقدية المتصلة بالإستغلال
143 756	140 860		إيرادات الاستغلال البنكي المقبوضة
(84 406)	(108 380)		تكاليف الاستغلال البنكي المدفوعة
(53 930)	(51 940)		قروض مسندة / سداد القروض الممنوحة للحرفاء
19 408	84 144		ودائع / سحبوات الحرفاء
(54 509)	(50 567)		مبالغ مسددة للأعوان ودائنون آخرون
(3 569)	14 467		تدفقات أخرى ناتجة عن عمليات استغلال
(311)	(450)		الضريبة المدفوعة على الأرباح
(33 561)	28 134		التدفقات النقدية الصافية المخصصة للإستغلال
			التدفقات النقدية المتصلة بأنشطة الإستثمار
1 210	2 712		مقايض متأتية من سندات المساهمة
(15 894)	(1 447)		اقتناء / تفويت في سندات المساهمة
(211)	(8 459)		اقتناء / تفويت في أصول ثابتة
(14 895)	(7 194)		التدفقات النقدية الصافية المخصصة لأنشطة الإستثمار
			التدفقات النقدية المتصلة بأنشطة التمويل
(14 914)	(52 003)		إصدار أسهم في السوق المحليّة
250	20 283		إصدار افتراضات في السوق المحليّة
(21 748)	(15 524)		سداد افتراضات في السوق النقدية
(126)	(397)		توظيفات
887	(2 396)		إصدار افتراضات / سداد افتراضات خصوصيّة
(316)			حصص أرباح مدفوعة/ مقبوضة
(35 967)	(50 037)		التدفقات النقدية الصافية المتأتية من أنشطة التمويل
(84 423)	(29 097)		التغيير الصافي في السيولة و ما يعادلها خلال السنة المحاسبية
15 770	(68 653)		السيولة و ما يعادلها في بداية السنة المحاسبية
(68 653)	(97 750)	26	السيولة و ما يعادلها في نهاية السنة المحاسبية

مجمع بنك تونس والإمارات

إيضاحات حول القوائم المالية المجمّعة
المختومة في 31 ديسمبر 2023

1. مراجع إعداد القوائم المالية المجمعة وتقديمها:

يتم إعداد القوائم المالية المجمعة لبنك تونس والإمارات طبقاً للمبادئ المحاسبية المتعارف عليها في تونس وخاصة المنصوص عليها في:

- المعيار المحاسبي عدد 1 المؤرخ في 30 ديسمبر 1996
- المعايير المحاسبية للمؤسسات البنكية (عدد 21 إلى عدد 25)
- المعايير المحاسبية المتعلقة بالقوائم المالية المجمعة (عدد 35 إلى عدد 37)
- المعيار المحاسبي عدد 38 المتعلق بتجميع المؤسسات
- قواعد البنك المركزي التونسي المنصوصة في منشوره عدد 24 لسنة 91 المؤرخ في 17 ديسمبر 1991 والمنقح بالمناشير عدد 4 لسنة 1999 وعدد 12 لسنة 2001 وعدد 9 لسنة 2012

2. تاريخ الختم:

يتم إعداد القوائم المالية المجمعة بالإعتماد على القوائم المالية المختومة في 31 ديسمبر 2023 بالشركات المنتمية إلى مجال التجميع.

3. طرق القيس :

يقع إعداد القوائم المالية المجمعة لبنك تونس والإمارات بإتباع طريقة قيس عناصر الأصول حسب التكلفة التاريخية .

4. مجال وطرق التجميع

يتكوّن مجال القوائم المالية المجمعة من :

- الشركة الأمّ : بنك تونس والإمارات
- المؤسسات الفرعية : وهي المؤسسات التي يمارس عليها بنك تونس والإمارات رقابة حصرية
- المؤسسات الشريكة: وهي المؤسسات التي يمارس عليها البنك تأثيرا ملحوظا .

يمكن تقديم طرق التجميع المستعملة كما يلي :

• التجميع التام

تتطلب هذه الطريقة تعويض كلفة اقتناء سندات المساهمة التي يملكها البنك في الشركات الفرعية بجملة عناصر الأصول والخصوم لهذه الشركات مع إبراز حقوق الأقلية في الأموال الذاتية والنتيجة . وتطبق هذه الطريقة على الشركات الفرعية لبنك تونس والإمارات المنتمية إلى القطاع المالي .

• التقييم بالمعادلة

تتطلب هذه الطريقة تقييد المساهمة مبدئياً بسعر التكلفة ثم الترفيع أو التخفيض في قيمة المساهمة للأخذ بعين الاعتبار حصة المستثمر في نتائج المؤسسة المملوكة بعد تاريخ الاقتناء . ويقع تطبيق هذه الطريقة على المؤسسات الشريكة لبنك تونس والإمارات .

يحوصل الجدول التالي مجال وطرق التجميع التي وقع استعمالها لإعداد القوائم المالية المجمعة لمجمع بنك تونس والإمارات:

الشركة	القطاع	نسبة المراقبة	الصفة	طريقة التجميع	الحصة
بنك تونس والإمارات	المالي	100 %	الشركة الأم	تجميع تام	100 %
التونسية الإماراتية للمساهمات	المالي	100 %	مؤسسة فرعية	تجميع تام	100 %
شركة الإستخلاص السريع	المالي	99,73 %	مؤسسة فرعية	تجميع تام	99,73 %
شركة ذات رأس مال تنمية	المالي	100 %	مؤسسة فرعية	تجميع تام	100 %
شركة سيكاف تونس والإمارات	المالي	6,85 %	مؤسسة فرعية	تجميع تام	6,85 %

5. القواعد المحاسبية المعمول بها

5.1 احتساب القروض وعائداتها

تسجل تعهدات التمويلات خارج الموازنة عند الالتزام بها، ثم تحوّل إلى الموازنة عند سحب الاموال بقيمتها الاسمية تحتسب عمولة الدراسة بكاملها ضمن حسابات النتيجة إثر أول تسريح للقروض. تحتسب عمولات الكفالات ضمن حسابات النتيجة على امتداد فترة التعهد. تحتسب عائدات القروض المسلمة مسبقا عند حلول اجلها ضمن حساب للتسوية ثم تنقل ضمن حسابات النتيجة حسب الفترة المنقضية.

تحتسب عائدات القروض المسلمة عند انقضاء الفترة شهريا.

وتسجل عائدات القروض المصنفة المتعلقة بالأصول الجارية (صنف 0) أو بالأصول التي تتطلب متابعة خاصة (صنف 1) وذلك طبقا لمنشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991 ضمن حسابات النتائج عند انقضاء الفترة. مع العلم بأن عائدات القروض المسلمة مسبقا أو المسلمة والتي لم تسدد بعد والمتعلقة بالقروض المصنفة ضمن الأصول المشكوك في استخلاصها في الأجل (صنف 2) والأصول التي يصعب استرجاعها كليا في الأجل (صنف 3) والأصول شبه الميئوس من استخلاصها (صنف 4) وفقا لمنشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991 تخصم من الأصول وتسجل ضمن بند الفوائد المخصصة. وترد هذه الفوائد ضمن حسابات النتائج عند استخلاصها.

5.2 احتساب عمليات الإيجار المالي

تسجل الأصول الممنوحة بطريقة الإيجار المالي حسب قيمتها الاسمية بدون اعتبار الأداءات على القيمة المضافة وترد ضمن بند قروض على الحرفاء مع العلم بأن هذه الأصول تحتسب طبقا للنظرية الاقتصادية وليس النظرية الامتلاكية.

توزع الأكرية المفوترة بين جزئي الأصل والفوائد .

تسجل القيمة المتبقية للأصول الممولة بطريقة الإيجار المالي خارج الموازنة ضمن بند التعهدات المعطاة.

تم معالجة التمويل في شكل إيجار مالي لإلغاء القروض والاقتراضات و الأعباء والمدخيل البيئية ونتيجة لذلك وقع تدوين الممتلكات المكتسبة في إطار الإيجار المالي على مستوى الأصول المجمعة ويقع احتساب المستهلكات على أساس نسب الاستهلاك المعتمدة على مستوى المجمع.

5.3 احتساب محفظة السندات و عائداتها

تحتوي محفظة السندات الممسوكة من قبل مجمع بنك تونس والإمارات للإستثمار على :

- سندات تجارية
 - سندات مساهمة
- وقد وقع إدراج السندات المقيمة بطريقة المعادلة ضمن الأصول على مستوى الموازنة المجمعة في بند خاص .

● محفظة السندات التجارية :

تحتوي هذه المحفظة على :

- سندات المتاجرة : والتميّزة بسيولتها والتي وقع اقتناؤها لغاية إعادة بيعها في أجل لا يتجاوز ثلاثة أشهر .
- سندات التوظيف : وهي السندات التي وقع اقتناؤها لغاية إعادة بيعها في أجل لا يتجاوز السنة .

● سندات المساهمة :

- السندات التي تعتبر إستراتيجية للمجمع .
 - السندات المكتتبة في إطار التمويل والمدرجة ضمن اتفاقية تفويت والتي لم يتم بعد التفويت فيها كلياً.
- وتسجل الأسهم غير المدفوعة خارج الموازنة طبقاً لقيمتها عند الاقتناء وتدرج ضمن الموازنة في تاريخ دفعها دون اعتبار مصاريف الاقتناء . كما يسجل التفويت في الأسهم بتاريخ انتقال ملكيتها .
- وقد وقع إدراج تقييم الأسهم التي تمّ التفويت فيها لفائدة التونسية الإماراتية للمساهمات على مستوى الموازنة المجمعة باعتبار القيمة الدنيا بين التكلفة التاريخية والقيمة الحسابية .
- وتدرج أرباح الأسهم ضمن حسابات النتائج عندما تقع الموافقة على توزيعها بصفة رسمية . كما يدرج فائض القيمة للأسهم المفوت فيها في إطار اتفاقيات الاكتتاب مع إعادة التفويت عند استخلاصها الفعلي اعتباراً لمخاطر الاستخلاص .

● السندات المقيمة بطريقة المعادلة :

يتم إدراج التغييرات في حصّة المجمع في الأصول الصافية للشركات المقيمة بطريقة المعادلة ضمن بند "استثمارات في مؤسسات شريكة" بين أصول الموازنة المجمعة وفي المقابل ضمن بند "النتيجة المجمعة" بين الأموال الذاتية المجمعة . وتعتبر هذه التغييرات عنصراً من نتيجة الاستغلال للمجمع حيث يتم إدراجها ضمن بند "الحصّة في أرباح الشركات المجمعة حسب التقييم بالمعادلة" على مستوى قائمة النتائج المجمعة.

إذا تجاوزت أو تساوت حصّة المجمع في خسائر المؤسسة الشريكة مع القيمة المحاسبية للمساهمة المسجلة حسب طريقة التقييم بالمعادلة ، فإنّ المجمع عادة ما يتوقف عن الأخذ بعين الاعتبار حصّته في الخسائر اللاحقة . وبالتالي تضبط المساهمة بقيمة تساوي الصفر.

5.4 احتساب الموارد والأعباء المتعلقة بها

تدرج تعهدات التمويل المقبولة خارج الموازنة في تاريخ إبرامها ثم تنقل إلى الموازنة في تاريخ السحوبات. تحتسب فوائد وعمولات تغطية الصّرف بعنوان الإقتراضات ضمن الأعباء في تاريخ استحقاقها .

5.5 تقدير المخاطر وتغطية التعهّدات

5.5.1 مخصّصات للقروض

تمّ تقدير المخصّصات طبقاً لأحكام منشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991 حسب المخاطر التالية :

- مخاطر جارية (صنف 0)
- مخاطر تتطلّب متابعة خاصّة (صنف 1)
- مخاطر مشكوك في استخلاصها في الأجل (صنف 2)

- مخاطر يصعب استرجاعها كليًا في الأجل (صنف 3)
 - مخاطر ذات مخاطرة شبه ميئوس من استخلاصها(صنف 4)
- يقع تقييم المخصّصات اعتمادا على التصنيف وحسب نسب المرصودات المعتمدة وعلى أساس التعمّات بعد خصم الفوائد المخصّصة وقيمة الضمانات المتحصّل عليها.
- تكون نسب المرصودات على النحو التالي :

- 20% من قيمة المخاطر المتبقية بالنسبة للديون المدرجة بالصنف 2
- 50% من قيمة المخاطر المتبقية بالنسبة للديون المدرجة بالصنف 3
- 100% من قيمة المخاطر المتبقية بالنسبة للديون المدرجة بالصنف 4

5.5.2 المدخرات الجماعية

❖ **فحوى الإجراءات الإستثنائية المتخذة مؤخرا من قبل البنك المركزي التونسي بمقتضى منشوره عدد 1 لسنة 2024 وتأثيرها في مستوى المدخرات الجماعية:**

أصدر البنك المركزي التونسي منشوره عدد 01 لسنة 2024 بتاريخ 19 جانفي 2024 المتعلّق بتحيين الإجراءات المتخذة في مجال مراقبة المخاطر والآليات الضرورية للحد منها، وهو ما يشكل تغييرا جذريا في طريقة احتساب المدخرات الجماعية مقارنة بالإجراءات المنصوص عليها بالمشور عدد 01 لسنة 2021 والمشور عدد 02 لسنة 2022 والمشور عدد 02 لسنة 2023.

❖ **تقديم لأهمّ التغييرات:**

1. مراجعة نسبة التحول من تعهدات غير مصنفة (صنف 0 و 1) إلى تعهدات مصنفة (صنف 2 و 3 و 4 و 5)، وذلك عبر الزيادة أو التخفيض في الهامش القار Δ الذي تم العمل به على إثر إصدار المنشور سنة 2023، يخص هذا التحيين بعض القطاعات.
2. عدم إدراج سنة 2020 في احتساب نسب التحول من تعهدات غير مصنفة (صنف 0 و 1) إلى تعهدات مصنفة (صنف 2 و 3 و 4 و 5)، وذلك اعتبارا للإجراءات الاستثنائية التي اتخذها البنك المركزي سنة 2020 والمتعلقة أساسا بتأجيل خلاص أقساط القروض للأفراد والمؤسسات ومدى تأثيرها على التصنيف الفعلي للحريف. هذا ويجدر الذكر بأنه يتم احتساب نسبة التحوّل على مدى السبع (7) سنوات السابقة مع الأخذ بعين الاعتبار للسنة المرجعية بهدف تغطية التعهّات الغير مصنّفة للقطاعات.

مراجعة النسب الدنيا للمدخّرات المستوجبة على كلّ قطاع حيث تم ضبط هذه النسب في حدود 40% لجميع القطاعات باستثناء القطاعات التالية:

- 30 % لشركات البعث العقاري
- 20 % للقروض السكنية

5.5.3 مرصودات للمساهمات

تم تقييم السندات عند اقفال الحسابات على أساس القيمة المتعارف عليها ويقع توظيف مخصّصات لتغطية ناقص القيمة ذي الطابع الدائم المحتمل في قيمتها.

يتمّ تطبيق نفس هذه القواعد على السندات التي تمّ التفويت فيها من بنك تونس والإمارات إلى التونسية الإماراتية للمساهمات.

بالنسبة للأسهم غير المدرجة بالبورصة، يقع تقييمها على أساس آخر قيمة محيّنة للشركة ويقع توظيف مخصّصات لتغطية ناقص القيمة ذي الطابع الدائم المحتمل في قيمتها.

هذا ويخص بالذكر ، انه وقع تطبيق نفس قواعد التقييم المذكورة اعلاه على السندات التي تم التفريط فيها من قبل البنك لفائدة التونسية الإمراتية للمساهمات.

5.6 عمليات بالعملة

إنّ المعاملات المنجزة بالعملة الأجنبية تخصّ أساسا الاقتراضات الخارجية التي يقع احتسابها ضمن البيانات المالية للبنك بالدينار التونسي بإعتماد القيمة التاريخية للإستعمالات و يقع تحمّل المخاطر الناتجة عن تقلّب العملة من قبل الشركة التونسية لإعادة التأمين وذلك مقابل دفع عمولة يدفعها لها البنك. بالنسبة للأصول والخصوم التي يتحمّل البنك من خلالها مخاطر تقلّب العملة يقع تقييمها عند إقفال الحسابات ويقع الاحتياط للنقص المحتمل الناتج عن تقلّب العملة.

5.7 الأصول الثابتة وأصول أخرى غير جارية

تحتسب الأصول الثابتة بقيمة اقتنائها ويقع اطفؤها حسب الطريقة الخطيّة . وتكون نسب الاستهلاك كالتالي :

2.5%	- بنايات
20%	- أثاث المكاتب
10%	- معدّات المكاتب
20%	- معدّات النقل
10%	- التهيئة والمنشآت
15%	- معدات معلوماتية
33%	- برمجيات معلوماتية

يقع تسجيل الاعباء المؤجلة ضمن بند أصول أخرى ذلك أنّ لها انعكاسا إيجابيا على السنوات المحاسبية السابقة . ويقع امتصاصها على مدى ثلاث سنوات على أساس الدّراسة التي بررت إدراجها ضمن الأصول.

6. القواعد الخاصّة بالتجميع

6.1 معالجة فوارق التجميع

تمثّل فوارق التجميع الفوارق بين أسعار اقتناء السّنندات والحصّة التي تمثلها في الأصول المحاسبية الصّافية للشركة المجمّعة. ويتمّ توزيع هذه الفوارق بين فوارق التقييم والقيمة الإضافية الناتجة عن الاقتناء كما يلي:

• فوارق التقييم:

وهي الفوارق بين القيمة الصحيحة للأصول والخصوم المحدّدة المقنتاة وقيمتها المحاسبية في تاريخ الاقتناء .

• القيمة الإضافية الناتجة عن الاقتناء :

وهي الفرق بين فوارق التجميع وفوارق التقييم المحتسبة . ويتمّ إدراجها ببند "القيمة الإضافية" ويتمّ استهلاكها على مدّة استعمالها دون أن تتعدّى مدّة الاستهلاك عشرين سنة .

6.2 الأرصدة والمعاملات داخل المجمع

يقع حذف كامل الأرصدة والمعاملات داخل المجمع وكذلك الأرباح الكاملة والناتجة عنها والتي تخصّ شركات فرعية.

6.3 معالجة الأداء

يتم إعداد القوائم المالية الموحدة باعتماد طريقة الأداء المؤجل . ويقع حسب هذه الطريقة الأخذ بعين الاعتبار للإنعكاسات الجبائية المقبلة ، الأكيدة أو المحتملة ، الدائنة أو المدينة ، للأحداث والعمليات الماضية أو الجارية. ويتم احتساب الأداء الدائن المؤجل بالنسبة لكل الفوارق الزمنية التي يمكن طرحها إذا أمكن اعتبار أنه من المحتمل تحقيق ربح خاضع للأداء يمكن أن تطرح منه هذه الفوارق الزمنية . أما الأداء المدين المؤجل فيقع احتسابه بالنسبة لكل الفوارق الزمنية المطروحة حالياً والخاضعة للأداء في المستقبل

7. أهم المعالجات التي تم إجرائها في إطار إعداد القوائم المالية المجمعة

7.1 مجانية الطرق المحاسبية

لقد تم القيام بالتعديلات المطلوبة على القوائم المالية للشركات المنتمئة إلى مجال التجميع لغاية تطبيق الطرق المحاسبية المعتمدة من قبل المجمع قبل استعمالها لإعداد القوائم المالية المجمعة ، وقد تمثلت هذه التعديلات في :

- طرق استهلاك الأصول الثابتة المادية
- احتساب الممتلكات المقبولة والمقدمة بعنوان الإيجار المالي حسب التمشي الإقتصادي
- حذف احتياطات إعادة التقييم.

7.2 حذف الأرصدة والعمليات داخل المجمع :

وقد وقع حذف الأرصدة والعمليات داخل المجمع بغاية إلغاء تأثيرها على القوائم المالية المجمعة، وقد شمل الحذف:

- الحسابات الجارية بين شركات التجمع
- العمولات بين شركات التجمع
- المدخرات المكوّنة من طرف البنك بعنوان سندات الشركات المنتمئة إلى مجال التجميع
- أرباح الأسهم ومنح الحضور التي وزعتها الشركات المجمعة لفائدة بنك تونس والإمارات
- التفويت في جزء من المستحقات على الحرفاء لفائدة شركة الاستخلاص السريع
- التفويت في سندات مساهمة لفائدة التونسية الإماراتية للمساهمات .
- المخصصات المتعلقة بالتصرف في الصناديق من قبل البنك و شركة الاستخلاص السريع مع شركة تونس والامارات للتنمية.

8. إيضاحات (الأرقام بآلاف الدنانير)

8.1 الأصول

الإيضاح 1 : خزانة وأموال لدى البنك المركزي، ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية

بلغ رصيد هذا البند في 31 ديسمبر 2023 ما قيمته 13 188 ألف دينار مقابل 11 073 ألف دينار في 31 ديسمبر 2022 وتفصيله كالآتي :

المسمى	2023/12/31	2022/12/31
خزانة وأموال لدى الفروع	7 744	6 256
خزانة وأموال لدى البنك المركزي	5 444	4 817
المجموع	13 188	11 073

الإيضاح 2 : مستحقات على المؤسسات البنكية والمالية

بلغ رصيد هذا البند في 31 ديسمبر 2023 ما قيمته 216 517 الف دينار مقابل 149 160 ألف دينار في 31 ديسمبر 2022 وتفصيله كالاتي:

المسمى	2023/12/31	2022/12/31
مستحقات على المؤسسات البنكية	18 733	12 519
مستحقات على المؤسسات المالية	197 784	147 630
المجموع	216 517	160 149

الإيضاح 3 : مستحقات على الحرفاء

بلغ رصيد هذا البند في 31 ديسمبر 2023 ما قيمته 1 015 128 ألف دينار مقابل 975 988 ألف دينار في 31 ديسمبر 2022 تفصيلها كالاتي

المسمى	2023/12/31	31/12/2022
حسابات جارية دائنة	115 813	110 472
قروض أخرى للحرفاء	851 331	817 312
قروض على موارد خاصة	47 984	48 204
المجموع الصافي	1 015 128	975 988

الإيضاح 4: محفظة السندات التجارية

بلغ رصيد هذا البند 122 632 ألف دينار في تاريخ 31 ديسمبر 2023 وتفصيله كالاتي:

المسمى	31/12/2023	31/12/2022
السندات التجارية	122 632	178 346
المجموع	122 632	178 346

الإيضاح 5 : محفظة سندات استثمارات

بلغ رصيد محفظة سندات استثمارات في 31 ديسمبر 2023 ما قيمته 181 972 ألف دينار تفصيلها كالاتي :

المسمى	31/12/2023	31/12/2022
سندات الاستثمار	181 972	132 374
المجموع	181 972	132 374

الإيضاح 6 : أصول ثابتة

بلغ رصيد هذا البند في 31 ديسمبر 2023 ما قيمته 92 684 ألف دينار وتفصيله كالاتي :

المسمى	31/12/2023	31/12/2022
اصول الغير الثابتة	5 095	1 217
اصول الثابتة	87 589	79 618
المجموع	92 684	80 835

الإيضاح 7: أصول أخرى

31/12/2022	31/12/2023	المسمى
6 484	3 990	الحساب في طور التسوية
11 385	11 877	أصول أخرى
17 869	15 867	المجموع

الإيضاح 8: ودائع ومستحقات البنوك والمؤسسات المالية

هذا تفصيل الودائع ومستحقات البنوك والمؤسسات المالية لمجمع بنك تونس والامارات الخاص بسنة 2022 و2023:

31/12/2022	31/12/2023	المسمى
202 163	280 626	ودائع ومستحقات البنوك والمؤسسات المالية
202 163	280 626	المجموع

الإيضاح 9: ودائع وأموال الحرفاء

هذا تفصيل الودائع اموال الحرفاء لمجمع بنك تونس والامارات الخاص بسنة 2022 و2023:

31/12/2022	31/12/2023	المسمى
440 526	565 975	ودائع لأجل
443 656	407 896	ودائع وأموال أخرى
884 182	973 871	المجموع

الإيضاح 10: اقتراضات وموارد خصوصية

هذا تفصيل الاقتراضات والموارد الخصوصية لمجمع بنك تونس والامارات الخاص بسنة 2022 و2023:

31/12/2022	31/12/2023	المسمى
644	588	اقتراضات وموارد خصوصية
96 279	95 992	اقتراضات أخرى
96 923	96 580	المجموع

الإيضاح 11: خصوم أخرى

الخصوم الأخرى لمجمع بنك تونس والامارات تتمحور فيما يلي:

31/12/2022	31/12/2023	المسمى
2 427	4 834	مرصودات للخصوم والأعباء
19 196	21 802	الحساب في طور التسوية
24 100	15 314	خصوم أخرى
45 723	41 950	المجموع

الإيضاح 12: رأس المال

بلغ رأس المال المجمع لبنك تونس والامارات مبلغ 90 000 ألف دينار في تاريخ 31 ديسمبر 2022:

المسمى	31/12/2023	31/12/2022
رأس المال	90 000	90 000
المجموع	90 000	90 000

الإيضاح 13: احتياطات

احتياطات المجمع لبنك تونس والامارات يمكن تفصيلها كالآتي:

المسمى	31/12/2023	31/12/2022
احتياطات مجمعة	169 024	153 348
المجموع	169 024	153 348

الإيضاح 14: نتائج مؤجلة

النتائج المؤجلة لمجمع بنك تونس والامارات يمكن تفصيلها كالآتي:

المسمى	31/12/2023	31/12/2022
بنك تونس والامارات	(78 566)	(48 560)
المجموع	(78 566)	(48 560)

الإيضاح 15: نتيجة السنة المحاسبية

نتيجة السنة المحاسبية لمجمع بنك تونس والامارات يمكن تفصيلها كالآتي:

المسمى	31/12/2023	31/12/2022
حقوق الأغلبية	(33 673)	(30 303)
المجموع	(33 673)	(30 303)

الإيضاح 16: الأموال الذاتية وحقوق الأقلية

هذا تفصيل لحقوق الأقلية:

المسمى	31/12/2023	31/12/2022
الاحتياط الخاص بالأقلية	109 884	152 344
نتيجة الأقلية	9 132	11 653
المجموع	119 016	163 997

الإيضاح 17: فوائد دائنة ومداخيل مماثلة

تتمثل الفوائد الدائنة والمداخيل المماثلة لمجمع بنك تونس والامارات فيما يلي:

المسمى	31/12/2022	31/12/2023
عمليات مع المؤسسات البنكية	1 716	3 921
عمليات مع الحرفاء	87 936	99 445
مداخيل أخرى	147	185
المجموع	89 799	103 552

الإيضاح 18: عمولات

هذا تفصيل للعمولات الخاصة بالمجمع بنك تونس والامارات:

المسمى	31/12/2022	31/12/2023
على العمليات البنكية	30 136	28 558
المجموع	30 136	28 558

الإيضاح 19: أرباح على محفظة السندات والعمليات المالية

يتمثل تطوّر هذا البند كما يلي:

المسمى	31/12/2022	31/12/2023
الربح الصافي على البنود قصيرة المدى	12 370	10 768
المجموع	12 370	10 768

الإيضاح 20: مداخيل محفظة الاستثمار

تتمحور مداخيل محفظة الاستثمار لمجمع بنك تونس والامارات لسنة 2022 و 2023 فيما يلي:

المسمى	31/12/2022	31/12/2023
الأرباح والمداخيل المماثلة على المساهمات	7 844	13 828
الأرباح والمداخيل المماثلة على محفظة الاستثمار	1 345	1 152
الأرباح والمداخيل المماثلة على الشركات ذات الصلة	350	465
المجموع	9 539	15 445

الإيضاح 21: فوائد مدينة وأعباء مماثلة

تتمثل الفوائد المدينة والاعباء المماثلة لمجمع بنك تونس والامارات فيما يلي:

المسمى	31/12/2022	31/12/2023
عمليات مع المؤسسات البنكية	8 560	9 391
عمليات مع الحرفاء	45 299	55 305
افتراضات وموارد خصوصية	9 328	11 406
فوائد واعباء أخرى	5 683	5 025
المجموع	68 870	81 127

الإيضاح 22: مخصصات المدخرات ونتيجة تصحيح قيمة محفظة الاستثمار

يلخص الجدول التالي المدخرات المرصودة لتغطية الانخفاضات المحتملة لمحفظة الاستثمار بعنوان سنة 2023:

31/12/2022	31/12/2023	المسمى
11 936	17 802	مخصصات للمدخرات المتعلقة بالأسهم
		زائد قيمة على الأسهم
11 936	17 802	المجموع

الإيضاح 23: تكاليف العمّال

تتمثل تكاليف العمّال للمجمع بنك تونس والامارات فيما يلي:

31/12/2022	31/12/2023	المسمى
33 040	38 870	الرواتب والمكملات
6 619	4 571	تكاليف العمّال أخرى
39 659	43 441	المجموع

الإيضاح 24: تكاليف عامة للاستغلال

تتمحور التكاليف العامة للاستغلال للمجمع بنك تونس والامارات لسنة 2022 و 2023 فيما يلي:

31/12/2022	31/12/2023	المسمى
3 561	4 374	تكاليف عامة للاستغلال
14 386	14 750	تكاليف عامة أخرى
17 947	19 124	المجموع

الإيضاح 25: مخصصات الاستهلاكات والمدخرات

تتمثل مخصصات الاستهلاكات والمدخرات للمجمع بنك تونس والامارات لسنة 2022 و 2023 فيما يلي:

31/12/2022	31/12/2023	المسمى
5 982	10 521	مخصصات الاستهلاكات
5 982	10 521	المجموع

الإيضاح 26: السيولة وما يعادل السيولة

31/12/2022	31/12/2023	المسمى
4 765	6 896	خزينة الفروع بالدينار
1 489	848	خزينة الفروع بالعملة
105	4 272	البنك المركزي التونسي بالدينار
4 712	1 173	البنك المركزي التونسي بالعملة
12 520	11 347	البنوك والمراسلين الأجانب
104 146	148 758	قروض في السوق النقدية
(196 390)	(271 044)	اقتراضات أخرى
(68 653)	(97 750)	المجموع

الإيضاح 27: مؤشر الملاءة ومؤشر الملاءة دون اعتبار الأموال الذاتية التكميلية

تراجع مؤشر الملاءة ومؤشر الملاءة دون اعتبار الأموال الذاتية التكميلية إلى حدود % 0,82 و % 0,41 علما وأن الحد الأدنى القانوني لهذين المؤشرين ثبت بنسبة 10 % و 7 % وهو ما أدى إلى تواصل وضعية عدم احترام البنك لهذا الشرط القانوني والذي يمكن أن يؤثر على مواصلة نشاط البنك.

في إطار حرص البنك على احترام المؤشرات القانونية والترتيبية المتعلقة بقيمة أمواله الذاتية في موفى 31 ديسمبر 2023، قرّر مجلس الإدارة في اجتماعه المنعقد يوم 20 مارس 2024 الدعوة إلى جلسة عامة خارقة للعادة بتاريخ 30 أبريل 2024 للنظر في امكانية الترفيع في رأس مال البنك

إيضاح تكميلي

دول الإقامة لشركات المجمع

الشركة	القطاع	بلد التسجيل	نسبة المراقبة	الصفة	طريقة التجميع	الحصة
بنك تونس والإمارات	المالي	الدولة التونسية	% 100	الشركة الأم	تجميع تام	% 100
التونسية الإماراتية للمساهمات	المالي	الدولة التونسية	% 100	مؤسسة فرعية	تجميع تام	% 100
شركة الاستخلاص السريع	المالي	الدولة التونسية	% 99,73	مؤسسة فرعية	تجميع تام	% 99,73
شركة ذات رأس مال تنمية	المالي	الدولة التونسية	% 100	مؤسسة فرعية	تجميع تام	% 100
شركة سيكاف تونس والإمارات	المالي	الدولة التونسية	% 6,85	مؤسسة فرعية	تجميع تام	% 6,85

طبيعة العلاقة بين الشركة الام بنك تونس والإمارات وشركة تونس إمارات سيكاف:

شركة تونس إمارات سيكاف هي شركة استثمار ذات رأس مال متغير يحكمها القانون رقم 2001-83 من 24 جويلية 2001 الخاص بقانون صناديق الاستثمار المشترك. تم إنشاؤه في 29 جانفي 2007 بمبادرة من بنك تونس والإمارات.

مجلس إدارة شركة تونس إمارات سيكاف تتكون أساسا من ممثلي مجموعة BTE، وبالتالي إدارة شركة تونس إمارات سيكاف تحت السيطرة الحصرية للمجموعة.

الصبغة القانونية لشركات المجمع :

الشركة	الصبغة القانونية	الغرض الاجتماعي
بنك تونس والإمارات	شركة خفية الاسم	مؤسسة بنكية
شركة الاستخلاص السريع	شركة خفية الاسم	إستخلاص الارادات الحرفاء
شركة تونس إمارات سيكاف	شركة خفية الاسم	المساهمة ولاستثمار في الشركات
شركة ذات رأس مال تنمية	شركة خفية الاسم	التصرف في محفظة السندات

النتيجة لكل سهم للمجمع:

المسمى	31/12/2023	31/12/2022
النتيجة الصافية	-33 673	-30 303
الحصة الخاصة بالأسهم ذات أولوية للربح		
النتيجة الصافية للأسهم العادية	-33 673	-30 303
معدل الأسهم العادية	3500	3 500
النتيجة لكل سهم	-9,620	- 8,658

الأموال الذاتية:

المسمى	رأس المال	الأسهم الذاتية	الاحتياطات المجمعة	نتائج مرحلة	النتيجة الصافية للسنة	المجموع
الرصيد في 31/12/2021	90 000	(840)	153 348	(48 560)	(30 303)	163 645
تطور الاحتياطات المجمعة			15 676	(30 006)		(14 331)
أرباح الفترة السابقة					30 303	30 303
مناب المجمع في النتيجة					(33 673)	(33 673)
الرصيد في 31/12/2022	90 000	(840)	169 024	(78 566)	(33 673)	145 945



بنك تونس و الإمارات

Banque de Tunisie et des Emirats

11

القرارات المعروضة على
الجلسة العامة العادية

القرارات المعروضة على الجلسة العامة العادية

القرار الأوّل

- إنّ الجلسة العامة العادية بعد الاستماع إلى قراءة:
- تقارير مجلس الإدارة حول نشاط البنك وحول حسابات السنة المحاسبية 2023 (القوائم المالية الفردية والقوائم المالية المجمعة).
- تقارير مراقبي الحسابات حول القوائم المالية الفردية والمجمعة للسنة المحاسبية 2023.
تصادق الجلسة العامة العادية بدون أيّ تحفظ على تقرير مجلس الإدارة وعلى القوائم المالية الفردية والقوائم المالية المجمعة للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2023.

القرار الثاني

إنّ الجلسة العامة العادية بعد الاستماع إلى قراءة التقرير الخاص بمراقبي الحسابات المتعلق بالاتفاقيات المنصوص عليها بالفصل 62 من القانون عدد 48 لسنة 2016 المؤرخ في 11 جويلية 2016 والمتعلق بالبنوك والمؤسسات المالية وبالفصل 200 وما يليه وبالفصل 475 من مجلة الشركات التجارية تصادق على هذه الاتفاقيات.

القرار الثالث

إنّ الجلسة العامة العادية بعد الإطلاع على نتائج السنة المحاسبية 2023 تبرئ ذمة أعضاء مجلس الإدارة إبراء تاماً وبدون أيّ تحفظ على تصرفهم خلال السنة المحاسبية 2023.

القرار الرابع

إنّ الجلسة العامة العادية تقرّر توظيف النتيجة المالية كما يلي (بالدينارات) :

-78 565 752,211	(+) ما تبقى من مزايا 2022
-36 327 052,041	(+) النتيجة الصافية لسنة 2023
--	(+) الاحتياط القانوني
-114 892 804,252	(=) ما تبقى للترحيل

القرار الخامس

إنّ الجلسة العامة العادية تقرّر تحديد بدلات الحضور بمبلغ صافي بـ 1.000 دينار لكلّ عضو بالنسبة لكلّ اجتماع مجلس إدارة وذلك بسقف 6 اجتماعات مدفوعة في السنة. كما أنّها تصادق على اسناد منح الحضور بمبلغ صافي بـ 2000 دينار لكلّ عضو بالنسبة لكلّ اجتماع للجان القارة المنبثقة عن مجلس الإدارة وهي لجنة التدقيق الداخلي واللجنة الاستراتيجية ولجنة المخاطر ولجنة التعيينات والتأجير، وذلك بسقف 6 اجتماعات مدفوعة في السنة.

القرار السادس

إنّ الجلسة العامة العادية تصادق على تسمية الأعضاء التالي ذكرهم بمجلس إدارة بنك تونس والإمارات:

1. السيدة أسماء مسعودي ممثلة للدولة التونسية من قبل وزارة المالية خلفا للسيدة سيدة المطيطي وذلك منذ تاريخ 18 ديسمبر 2023.
2. السيد منصف العكرمي ممثلا للدولة التونسية من قبل وزارة المالية خلفا للسيدة فتيحة الغربي وذلك منذ تاريخ 18 ديسمبر 2023.
3. السيدة فاطمة بوكمشة ممثلة للدولة التونسية من قبل وزارة الصناعة والمناجم والطاقة خلفا للسيدة فاطمة الثابت شيبوب وذلك منذ تاريخ 05 فيفري 2024.

وتكون هذه التسميات لباقي المدة النيابية وإلى حدّ انعقاد الجلسة العامة العادية التي تبتّ في القوائم المالية للسنة المحاسبية 2024.

القرار السابع

تصادق الجلسة العامة العادية على تعيين مراقبي الحسابات التالي ذكرهم للسنوات المحاسبية 2024 و2025 و2026:

- مكتب CNW AUDIT AND ADVISING مقابل أتعاب سنوية طبقا للجدول المرجعي لمراقبي الحسابات زيادة على مبلغ 17850 دينار وذلك لإنجاز مهمات خصوصية إضافية تدخل في إطار المهام الموكولة تشريعيا وترتيبيا لمراقبي الحسابات.
- مكتب SAMIR LAABIDI مقابل أتعاب سنوية طبقا للجدول المرجعي لمراقبي الحسابات زيادة على مبلغ 21420 دينار وذلك لإنجاز مهمات خصوصية إضافية تدخل في إطار المهام الموكولة تشريعيا وترتيبيا لمراقبي الحسابات.



بنك تونس و الإمارات
Banque de Tunisie et des Emirats



"سنبقى ملتزمين ببناء
مستقبل مالي أكثر شمولية
وازدهاراً للجميع."

تميزت سنة 2023 بالابتكار والالتزام والنمو وإعادة هيكلة الأصول. من خلال اعتمادنا على حوكمة المسؤولية المجتمعية للشركات والرقمنة والتمويل الأخضر، كما عززنا مكانتنا كشريك مالي موثوق به، وواصلنا خلق قيمة حرفائنا وموظفينا وأصحاب مشاريع. وبينما نتطلع إلى المستقبل، سنظل ملتزمين بمهمتنا المتمثلة في قيادة التغيير الإيجابي والمستدام. نخطط لتكثيف التزامنا بالاستدامة الاقتصادية من خلال مواصلة دعمنا للمشاريع الصديقة للبيئة وتوسيع نطاق منتجاتنا الاستثمارية المستدامة. بالإضافة إلى ذلك، نخطط لاتخاذ خطوة مهمة أخرى إلى الأمام في عام 2024 من خلال إطلاق مجموعتنا الخاصة من منتجات التأمين كجزء من استراتيجيتنا للتأمين المصرفي. ستمكّننا هذه المبادرة الجديدة من تقديم خدمة أفضل لعملائنا من خلال تقديم مجموعة شاملة من المنتجات المالية والتأمينية لهم، مع تعزيز مكانتنا في السوق كلاعب رئيسي في مجال التمويل المسؤول والابتكار في القطاع المصرفي. نتطلع إلى مواصلة نمونا واستكشاف فرص جديدة لتلبية الاحتياجات المتغيرة لحرفائنا والمجتمع ككل.

